

Les bons conseils profitent,
les solutions personnalisées aussi.



Bruno Pelletier
MBA

Conseiller en placement

REER?

Lynda D'Amours



Agente de bureau

Desjardins

Valeurs mobilières Desjardins

Membre FCPE 110, rue Lafontaine
Rivière-du-Loup
862-4772 - 1 877-716-6660

PNEUS F.M. INC.
Les spécialistes du pneu

- Vente et service
- Balancement
- Alignement
- Vulcanisation et réchapage

595, boul. Hébert, Saint-Pascal
Tél.: 492-6035 • 1-800-463-1375

MAISON VEDETTE

Rivière-du-Loup: rue Jeanne d'Arc: 2 logements. Plusieurs rénovations récentes. Excellent placement ou occupation future. (1307) IMMOBILIERS

G/MC INC.
862-9016

«Aide auditive»
Super miniaturisée, numérique

... numérique programmable par ordinateur la plus petite au monde.

Différents modèles disponibles.

Une prothèse auditive sans frais. Sans limite d'âge avec la carte d'assurance maladie du Québec. (Pour les gens admissibles). Modèle illustré non inclus.

Plan de financement disponible

Gilles & Marie-Josée Tremblay

Audioprothésistes

27, rue Plourde, Rivière-du-Loup
862-4971 - 862-7399
1 800-504-4971

bureau à La Pocatière, Montmagny, Rimouski et Mont-Joli

PP000367 P 1225
BIBLIOTHÈQUE DE L'ASSEMBLÉE NATIONALE
2003/03/03
NATIONALE DIVISION DES PÉRIODIQUES
1035, RUE DES PARLEMENTAIRES
QUÉBEC (QUÉBEC)
G1A 1A3

Le SA I LT

PORTIAGE

LE SEUL HEBDO PRÉSENT DANS TOUS LES FOYERS DU K.R.T.B. 38,800 COPIES 862-1774

108^e ANNÉE - NO 06 - LE DIMANCHE 03 FÉVRIER 2002

Saint-Eusèbe



Pertes de 1,3 M \$



PHOTO CHRISTIAN PELLETIER

Page 3

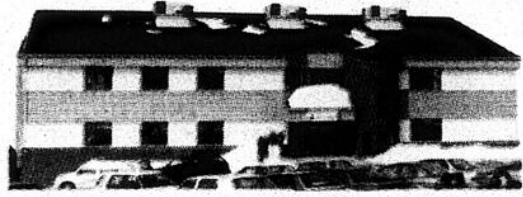
P.10 **KAMOURASKA**

1 M \$ pour les anciens du Collège Ste-Anne



P.9 **RIVIÈRE-DU-LOUP**

Le CLSC doit couper 462,000 \$



P.21 **TROIS-PISTOLES**

Le club de gymnastique est relancé



SUBWAY

Jambon 6 POUCES

99¢

À l'achat d'un breuvage 21 onces



Gaston Dionne
Courtier président
1-800-205-8144

RE/MAX

DE L'ESTUAIRE INC.
Internet : www.remax-quebec.com

**PERSONNE
N'A LA FORCE
DE RE/MAX**

Rivière-du-Loup
867-2002

Cabano
854-1977



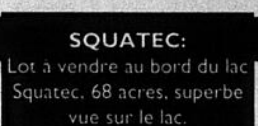
Roberto Laplante
Agent immobilier affilié
854-1977



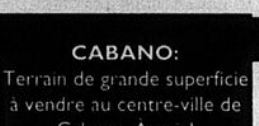
Yves Blanchet
Agent immobilier affilié
867-3736



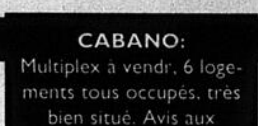
NOTRE-DAME-DU-LAC :
Chalet habitable à l'année, 2 chambres, grand terrain boisé.
(Roberto Laplante)



SQUATEC:
Lot à vendre au bord du lac Squatec, 68 acres, superbe vue sur le lac.
(Roberto Laplante)



CABANO:
Terrain de grande superficie à vendre au centre-ville de Cabano. A voir!
(Roberto Laplante)



CABANO:
Multiplex à vendre, 6 logements tous occupés, très bien situé. Avis aux investisseurs!
(Roberto Laplante)



NOTRE-DAME-DU-LAC:
Résidence 4 chambres, sous-sol aménagé, grand terrain avec vue panoramique.
(Roberto Laplante)



POHÉNÉGAMOOK :
Résidence 4 chambres, plancher bois franc et céramique, très belle apparence.
(Roberto Laplante)



CABANO :
Résidence à revenus, bonne rentabilité, vendue avec bloc 2 logements, très bon prix. A voir.
(Roberto Laplante)



ST-JEAN-DE-DIEU:
Rue Principale Sud: Petite ferme de 40 acres, avec résidence rénovée, grands bâtiments secondaires en bon état.
(Yves Blanchet)



ST-JEAN-DE-DIEU:
Rue Principale Nord: Très belle résidence avec architecture distinctive, pièces spacieuses, foyer, garage et beaucoup d'inclusions, grand terrain paysagé.
(Yves Blanchet)



NOTRE-DAME-DU-PORTAGE:
Route du Fleuve: Magnifique résidence au bord de la mer, un point de vue de prestige, grand terrain paysagé, boisé au fleuve.
(Yves Blanchet)



ST-ÉLOI:
Rang 2 Est (Route des Lévesque): Grande résidence avec 5 c.c., emplacement tranquille et recherché, beau terrain et certaine vue sur le fleuve.
(Yves Blanchet)



RIVIÈRE-DU-LOUP:
Chemin des Raymond: 2 terrains pour construction unifamiliale ou duplex. Site très intéressant. Taxes mun. spéciales payées. Belle opportunité.
(Yves Blanchet)



RIVIÈRE-DU-LOUP:
Rue St-Elzéar: Résidence de prestige, architecture distinctive dans un quartier de choix, terrain paysagé et vue sur le fleuve.
(Yves Blanchet)



Rivière-du-Loup :
Rue Ste-Claire : Magnifique résidence 1 1/2 étage, emplacement et secteur de choix, terrain paysagé et vue sur la ville et sur le fleuve.
(Yves Blanchet)



**Vous tomberez en amour avec
nos véhicules
exceptionnels**

Une petite visite et c'est
le coup de foudre



1999 Mercury Grand Marquis LS
Complètement équipé, incluant 2 sièges électrique et climatisation à contrôle électronique, un seul propriétaire, seulement 65000 km. TA-2588



1997 Ford Escort LX Wagon
Voiture économique. EA-2708



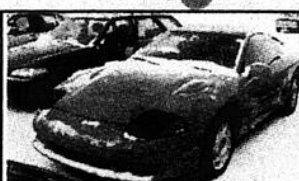
1992 Dodge Colt
Manuel, économique. PA-2325



1993 Mercury Topaz LS
Automatique, très propre. PA-2535



2000 Lincoln LS
V8, de 3,9 litres, bas kilométrage, balance de garantie Lincoln, voiture exceptionnelle. P-2712



1991 Dodge Stealth RT
Complètement équipé, très propre. FB-2513



1998 Ford ZX2
Complètement équipé, bas kilométrage. CA-2686



1993 Ford Escort GT
Manuel. EA-2474



2001 Ford Taurus SE
Complètement équipé, balance de garantie Ford. P-2716



2000 Ford Focus SE Sport
Automatique, bas kilométrage, balance de garantie Ford. P-2715



1991 Toyota Camry
Bas kilométrage. TA-2636



1998 Ford Ranger XL 4X4
Supercab, V6 de 4,0 litres, très pratique. PA-2543



1999 Ford Windstar LX
Double climatisation, double chauffage, 7 passagers avec 4 sièges capitaine et beaucoup plus, bas kilométrage, un seul propriétaire. WA-2738



1993 Mercury Villager LS
Complètement équipé, un seul propriétaire. XA-2364



1997 Ford F150 XLT
Supercab, 4X4, V8, automatique, complètement équipé. FA-2591



1999 Dodge Ram Van 1500
Très propre. P-2737

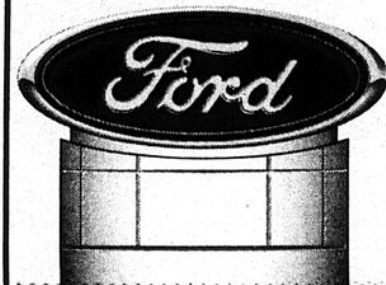


1994 Ford Explorer Limited
Super propre et complètement équipé. XA-2251



1997 Pontiac Sunfire GTX
Très propre. P-2699

2 LE SAINT-LAURENT/PORTAGE 3 février 2002



Parc industriel, Rivière-du-Loup,
courriel: qualite@prima-auto.com

PRIMA AUTO

5123912.1.05

Moulin de sciage du Groupe GDS

Le feu cause des pertes de 1,3 million \$ à Saint-Eusèbe

(C.P.) Le maire de St-Eusèbe, M. Gaston Chouinard, ne savait toujours pas à la fin de la semaine écoulée si le moulin de sciage de «Pabaced GDS» détruit par le feu le vendredi 25 janvier serait reconstruit puisqu'il n'avait toujours pas aussi, tout comme l'auteur de ces lignes, à entrer en contact avec le président du Groupe GDS, M. Guido Deschênes.

Le maire Chouinard a évidemment exprimé l'espoir que le moulin de sciage sera reconstruit puisque Pabaced est le plus important employeur de la municipalité. C'est pourquoi il souhaite rencontrer M. Deschênes le plus tôt possible afin de lui faire savoir que la municipalité fera tout en son pouvoir pour

aider, supporter et encourager l'entreprise si elle décide de reconstruire.

«Nous ne pouvons sans doute pas faire grand chose sur le plan monétaire mais nous devrions pouvoir apporter notre soutien à l'entreprise sur d'autres plans, par exemple par des échanges de services», de dire le maire de Saint-Eusèbe.

Les faits

C'est en début d'après-midi que des employés ont vu de la fumée sortir du moulin de sciage. Il était alors déjà trop tard pour sauver le bâtiment puisque lorsque le chef-pompier de St-Eusèbe, M. Yvan Dumont, lui-même employé de Pabaced, a

tenté de pénétrer à l'intérieur, il était déjà entièrement envahi par la fumée. Les pompiers se sont alors appliqués, avec succès, à protéger les deux autres composantes du complexe de Pabaced, l'usine de fabrication de paillis et le moulin à bardeaux, n'ayant pas été touchées par l'incendie. Lorsque l'entreprise fonctionne à plein régime, le complexe de Pabaced emploie une quarantaine (40) de travailleurs.

Le moulin de sciage avait cependant cessé ses opérations en décembre 2001. Des travaux de soudure, dans le cadre d'un entretien normal en vue de la reprise des activités prévue pour mars, avaient toutefois été effectués plus tôt dans la journée. Selon la SQ,, ces travaux de

soudure seraient la cause probable de l'incendie et rien ne laisse penser à première vue à une cause d'origine criminelle.

Le bâtiment du moulin de sciage est considéré comme une perte totale et les pertes sont évaluées à plus de 1 million \$

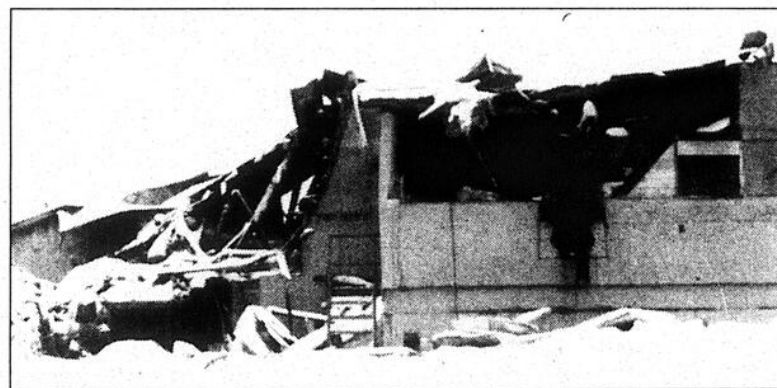


PHOTO CHRISTIAN PELLETIER

Le bâtiment abritant le moulin de sciage du complexe Pabaced est considéré comme une perte totale. Le complexe employait une quarantaine de personnes.

Meurtre du chauffeur de taxi de Dégelis

Des revendeurs des Hells arrêtés

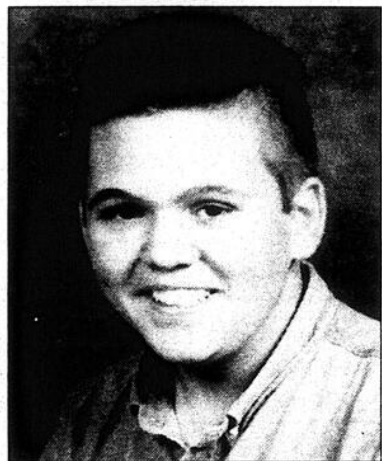


PHOTO LES ARCHIVES

Le corps de Patrice Beaulieu a été retrouvé dans sa voiture taxi.

Trois distributeurs de stupéfiants affiliés aux Hell's Angels ont été arrêtés, mercredi et jeudi, et sont soupçonnés d'être impliqués à divers degrés dans le meurtre crapuleux du jeune chauffeur de taxi Patrice Beaulieu, survenu le 7 novembre dernier, à Dégelis.

CÉDRIC BÉLANGER

L'un des membres du trio, le Dégelisien Shawn Roy, 23 ans, a comparu au Palais de justice de Rivière-du-Loup, jeudi, sous une accusation de meurtre au second degré.

Les autorités ont aussi appréhendé un homme de 25 ans, de

Dégelis, et un autre de 26 ans, de Rivière-du-Loup. Ce dernier a comparu vendredi.

Le sort du premier n'était pas encore connu, jeudi. La Couronne pourrait déposer des accusations contre lui pour sa participation au meurtre ou encore le garder comme témoin protégé.

Les deux Dégelisiens ont été épinglés à leur résidence, mercredi. Le troisième membre du trio a été coffré, jeudi.

Huit balles

Patrice Beaulieu, 19 ans, a été atteint de huit balles dans sa

voiture taxi, le 7 novembre, entre 23h45 et minuit 15. Son corps a été découvert dans la voiture appartenant à l'entreprise familiale, sur le rang Gravel.

L'arme du crime, un calibre 9 millimètres, a été retrouvé, mais les analyses ne permettent pas encore d'en identifier le propriétaire.

Selon le capitaine René Sénéchal, chef de la division des enquêtes criminelles, les suspects oeuvraient dans la distribution de stupéfiants pour le compte des Hell's Angels.

«À notre connaissance, la victime n'entretenait aucun lien

avec les suspects. Ce meurtre nous semble totalement gratuit.»

Patrice Beaulieu se serait trouvé au mauvais endroit au mauvais moment, a indiqué M. Sénéchal, qui refuse d'en dire plus sur le mobile du crime.

Ces arrestations font suite à une enquête de longue haleine qui a amené les enquêteurs de la Sûreté du Québec à rencontrer près de 250 personnes dans la région de Dégelis.

Des enquêteurs de Montréal, Québec, Rimouski et de la GRC ont travaillé sur ce dossier.

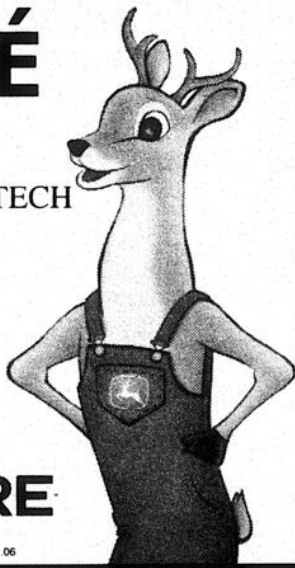
OFFREZ-VOUS UN NEUF AU PRIX D'UN USAGÉ

- Nouveaux tracteurs 6403 de 85 HP et 6603 de 95 HP avec moteur POWERTECH John Deere de 4,5 L ou 6,8 L
- Spacieux poste de conduite ouvert pour plus de confort
- Offert en modèles à 2 ou 4 roues motrices



JOHN DEERE

S123875.1.06



LES ÉQUIPEMENTS
DANIEL LÉVESQUE RDL INC.

62, boulevard Cartier
Rivière-du-Loup
862-3419

ReLine

Le logo ReLine est une marque de commerce de AIR MILES International Trading B.V. Utilisé sous licence par Lloyds Management Group Canada Inc. et AgLine.



A partir de seulement
38 000\$
pour un 6403

Conception : Etincelle

3 février 2002 LE SAINT-LAURENT/PORTAGE 3

**MODIFICATION AUX HEURES D'OUVERTURE
 DES BUREAUX DU CLSC
 RIVIÈRES ET MARÉES À RIVIÈRE-DU-LOUP**

À compter du 4 février 2002:

Lundi au vendredi 8 h 30 à 16 h 30
 Mercredi soir 18 h 30 à 21 h
 (Clinique jeunesse seulement)
 Samedi, dimanche et jours fériés: 8 h 30 à 12 h

S123916 1.06

Accident mortel à Trois-Pistoles



PHOTO JACQUES BILODEAU

L'état des véhicules témoigne de la force de l'impact.

(J. B.) Un accident de la route a fait une victime le dimanche 27 janvier vers 17h05 sur la route 132 à Trois-Pistoles à la hauteur du Camping Rioux.

L'impact a été fatal pour l'un des occupants des deux véhicules impliqués dans le face-à-face qui a de plus fait quatre blessés graves. Deux autres personnes s'en sont sorties avec des blessures mineures. Une enquête est présentement en cours pour déterminer les cau-

ses exactes de l'accident. Au poste de la SQ de Trois-Pistoles, selon le caporal Michel Thomassin, on appréhende que la poudrière et une perte de contrôle d'un des véhicules soient à l'origine de l'impact.

Sur notre photographie, l'état des véhicules nous décrit assez bien la force de l'impact qui a pu se produire ce jour-là et qui a fait une première victime en 2002 sur les routes de la région des Basques.

solde semi-annuel

Des milliers de montures soldées*

étiquettes rouges **50%**
de rabais

étiquettes bleues **30%**
de rabais

étiquettes jaunes **29 \$**

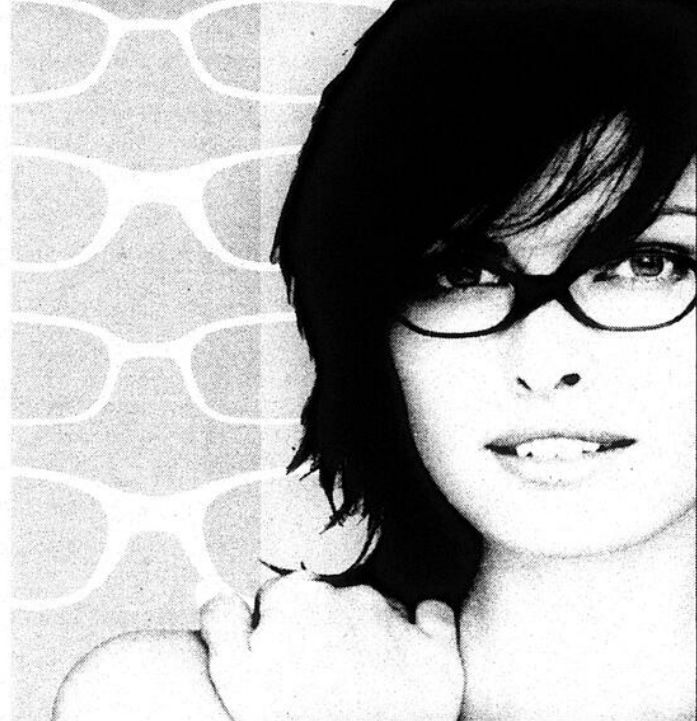
De plus, économisez **25%** à l'achat de votre deuxième paire.

Plusieurs modèles de designers européens tels Flair, Benetton et Pro Design. Aussi, accessoires gratuits avec tout achat, tant qu'il y en aura.

Centre commercial Rivière-du-Loup
 298, boul. Thériault
 (418) 862-2200

www.newlook.ca
 Service à la clientèle: 1 800 463 LOOK (5665)

*Montures sélectionnées. Lentilles en sus. Offre d'une durée limitée. Détails dans les magasins. Michel Laurendeau, opticien



NEW LOOK
 lunetterie
 TOUT LE MONDE TOUT NEW

Examens de la vue effectués sur place par un optométriste qualifié.

SAINT-LAURENT PORTAGE

L'HEBDO DES MRC de KAMOURASKA, RIVIÈRE-DU-LOUP, TEMISCOUATA et DES BASQUES
 16, rue du Domaine, Rivière-du-Loup, G5R 2P5
 Tél.: (418) 862-1774
 Fax: 862-4387

DISTRIBUTEUR: Les distributions F. Levasseur

DIRECTEUR GÉNÉRAL RÉGIONAL
 Jean-Guy Desjardins
 DIRECTEUR GÉNÉRAL:
 Richard Gauthier

RÉDACTEUR EN CHEF RÉGIONAL
 Gilles LeBel
 JOURNALISTES
 Cédric Bélanger
 Claudette Dorval
 Christian Pelletier
 Jacques Bilodeau

COLLABORATEUR
 Dany Plourde

SECRÉTAIRE DE DIRECTION
 Diane Pelletier

REPRÉSENTATION NATIONALE
 Québec ventes média
 DIRECTEUR DE LA PUBLICITÉ:
 Richard Gauthier

CONSEILLERS EN PUBLICITÉ
 Claude Ouellet
 Pierre Lévesque
 Claudette Dorval
 Marcel Rouleau
 Eric Saucier
 Cathy Roussel

TELEMARKETING
 Nathalie Fournier - Nathalie Bonneau

PRODUCTION
 Chantal Côté
 Anne Simard
 Carole Pelletier
 Nicole Ouellet

COMMUNICATIONS QUÉBÉCOISE INC.

Vice-président journaux hebdomadaires
 Michel Desbiens
 COURRIER DE DEUXIÈME CLASSE.
 NUMÉRO DE CONVENTION 189871
 TIRAGE: 38 506 COPIES

ABONNEMENT
 Camelots et dépôts
 69,02\$ par année au Canada
 126,53\$ pour deux ans
 États-Unis: 193,24\$ par année
 International: 373,83\$ par année

Le contenu de ce journal ne peut être reproduit sans l'autorisation expresse de la direction. Le Saint-Laurent-Portage est publié par Corporation Sun Media, une compagnie du Groupe Québec, ayant son siège social au 612, rue Saint-Jacques Ouest, Montréal, (Québec) H3C 4M6. Les bureaux de Editions de l'Est sont situés au 16, rue du Domaine, à Rivière-du-Loup, G5R 2P5. Le Saint-Laurent-Portage est imprimé aux Editions Le Reveil à Jonquières.

www.hebdosquebecor.com
 Les services de tirage sont assurés à partir de l'impressionnerie et sont assurés par Samson Bégin (Photo) & Touché (phototypes).



Horaires Canal Vox
 RIVIÈRE-DU-LOUP ET LA POCATIÈRE

Dès le 28 janvier 2002

Nouvelle programmation sur les ondes de votre Canal Vox. Le 28 janvier prochain débutera la nouvelle saison de votre Canal Vox (câble 10)

VOXinfo

Kamouraska-L'Islet

Des reportages qui vous permettront d'être à l'affût des activités sur la scène régionale. VOXinfo se veut le reflet dynamique des municipalités.

Mardi 17 h 30

Sur la Colline

Nos députés vous invitent à chaque semaine à une rencontre traitant de différents sujets touchant la vie économique, sociale, communautaire et touristique.

Mardi 17 h 45

Bien Branché!

Portraits d'artistes de la région. Rendez-vous avec la relève musicale et humoristique. Suggestions de sorties. L'émission qui vous branche sur la scène artistique.

Mercredi 17 h 30

Jeux de Société

Pour de l'information mettant en valeur des initiatives favorisant le développement social. Une émission au coeur de vos préoccupations.

Lundi 17 h 30

Rencontre avec...

Entrevues qui dressent un portrait complet sur les personnalités dont les implications humaines et sociales ont une forte influence. Découvrez la simplicité de nos invités.

Mercredi 21 h

S122874 7.6

Trois-Pistoles

L'École de langue française pourrait revenir au Cégep de Rivière-du-Loup

«Si la tendance se maintient et s'il y a augmentation au niveau des inscriptions, c'est certain que nous serions intéressés à reconduire notre entente de collaboration avec le Cégep de Rivière-du-Loup pour l'été 2002».

GILLES LABEL

C'est en ces termes que s'exprimait la semaine dernière, M. Maurice Vaney, suite à une question de l'auteur de ces lignes sur les possibilités de revoir un groupe d'élèves de l'École de langue française de Trois-Pistoles revenir au Cégep de Rivière-du-Loup l'été prochain.

On se souviendra que l'année dernière, devant la forte expansion de l'École de langue française, les infrastructures d'accueil et d'hébergement ne suffisaient plus à Trois-Pistoles. Les responsables s'étaient donc tournés du côté du Cégep de Rivière-du-Loup qui avait accueilli pour une période de six semaines un groupe de 75 jeunes anglophones de 14 à 17 ans.

En plus d'être hébergés à la résidence, ces jeunes avaient pu profiter des services de la cafétéria, locaux de classe, laboratoires d'informatique et de langues, de même que du gymnase et plusieurs autres services complémentaires.

«Cette vaste gamme de services fut très appréciée par

AQDR

L'Association québécoise de défense des droits des personnes retraitées, préretraitées et membres adhérents (AQDR), vous invite à son dîner de la Saint-Valentin, jeudi le 21 février, 11h30, à l'Hôtel Universel. À noter que pour les gens de l'AQDR, un tout nouveau service de transport gratuit sur demande a été instauré. Également une salle sera disponible après le repas pour jasette et activités sociales. Informations et réservations au 860-2831 et 862-6164.

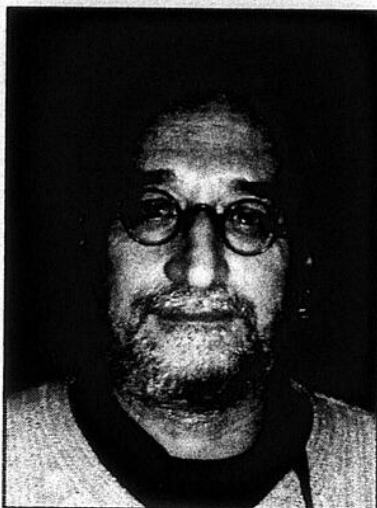


PHOTO GILLES LABEL

M. Maurice Vaney de l'École de langue française de Trois-Pistoles.

nos étudiants l'été dernier», de dire M. Vaney, qui s'attend à ce qu'on soit fixé d'ici la mi-mars sur cette possible entente de collaboration.

SOLUTIONS REER



Gilles Pellerin

Planificateur financier et représentant en épargne collective pour les services d'investissement fiduciaire Desjardins inc. Cabinet de services financiers

Des fonds d'avenir

PROFITEZ DÈS AUJOURD'HUI DE L'ÉCONOMIE DE DEMAIN

Article préparé en collaboration avec la Fiducie Desjardins, producteur des Fonds Desjardins. Vous voulez investir dans les secteurs d'activité promis à un avenir brillant? Votre caisse Desjardins vous propose deux fonds de placement orientés vers l'économie de demain!

Pendant longtemps, l'économie a été fondée sur l'industrie manufacturière. Mais depuis quelques années émerge une économie du savoir. On voit se développer des productions de pointe faisant appel à une main-d'œuvre hautement qualifiée et à un niveau supérieur de connaissances et de techniques. L'informatique, la robotique, les télécommunications, la biotechnologie, la recherche médicale et pharmaceutique, pour ne nommer que celles-là, figurent parmi ces activités en plein essor. Comment tirer parti de leur extraordinaire potentiel de croissance? Voici deux outils de placement qui vous y aideront.

Fonds Desjardins Mondial science et technologie

Mis en marché en début de 2001, ce fonds d'actions mondiales vous permet de bénéficier des perspectives des deux secteurs les plus dynamiques de la nouvelle économie: la santé et la haute technologie.

Même s'ils connaissent parfois des soubresauts, les titres de TMT (technologie, médias et télécommunications) sont appelés à s'apprécier de manière significative à long terme. En effet, la croissance de la demande dans ces secteurs ne relève pas simplement d'une mode passagère. Il faut y voir plutôt l'expression d'une tendance fondamentale de l'économie à l'échelle planétaire.

Le secteur de la santé, quant à lui, ne cesse d'évoluer en raison non seulement des progrès de la science (pensons à la cartographie du génome humain), mais aussi du vieillissement de la population, qui accentue l'utilisation des services et des produits pharmaceutiques et médicaux.

Or, la particularité de ce fonds est de réunir ces deux secteurs dans un même portefeuille. C'est d'autant plus intéressant qu'ils ne sont pas fortement corrélés, ce qui signifie qu'ils ne progressent pas au même rythme. Par exemple, si les titres dans le domaine de la santé ont enregistré une hausse en 2000, les titres technologiques, eux, ont subi une baisse. La situation était inverse en 1999. Leur combinaison contribue donc à réduire le risque et à assurer une stabilité des rendements.

Peu de fonds internationaux spécialisés offrent un semblable équilibre!

Consultez votre conseiller Desjardins pour en savoir plus sur ces fonds d'avenir.

Les parts des Fonds Desjardins sont offertes par Les Services d'investissement Fiduciaire Desjardins inc., une compagnie appartenant au Mouvement Desjardins. Veuillez lire le prospectus simplifié attentivement avant d'investir. Les parts de fonds ne sont pas garanties, leur valeur fluctue fréquemment et leur rendement passé n'est pas indicatif de leur rendement futur. L'acquisition de parts de fond de placement peut donner lieu à des frais de courtage, des commissions de suivi, des frais de gestion et d'autres frais.



Caisse populaire Desjardins de Rivière-du-Loup
Tél. : 862-7255
www.desjardins.com 1 800 Caisses

S123898 1 06



École de conduite
Le Marquis
867-6000

PREMIÈRE ÉCOLE ACCRÉDITÉE DE LA RÉGION OFFRANT

École accréditée L323

- Services professionnels et diversifiés dans tout le KRT.
- Plusieurs moniteurs et instructeur d'expérience
- Automobiles manuelle et automatiques
- Cours complets ou personnalisés, etc...

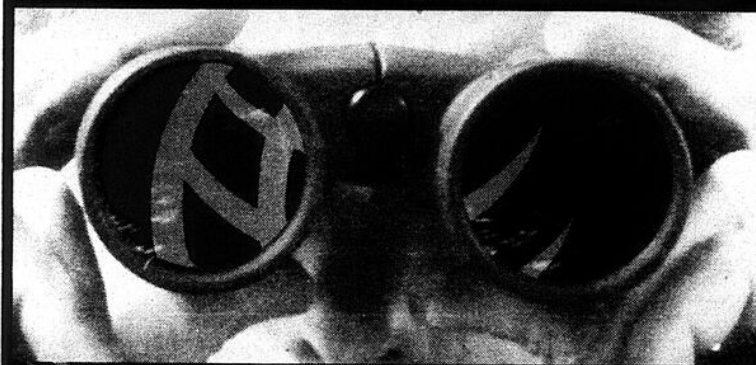
PROCHAINS COURS

Rivière-du-Loup : 11 février

aux allées du centre-ville à 16 h 15

Cours dispensés au début de mars à Saint-Pascal et La Pocatière.

EXPLORE



TES POSSIBILITÉS

Tu es sans emploi ?
Inscris toi à l'activité
«Exploration professionnelle»
et découvre un métier à ton goût.

- activités en après-midi et en soirée
- seulement 10 semaines
- entre le 18 février et le 26 avril déroulement des activités au Pavillon de l'Avenir de Rivière-du-Loup et en entreprise.

EXPLORE

TES TALENTS

DES MÉTIERS

TES POSSIBILITÉS

INFORMATION ET INSCRIPTION

Avant le 13 février

Vérifie ton admissibilité auprès de ton agent d'Emploi-Québec

862-7236

Québec
Emploi-Québec

Concepteur : Éric Rivest



3 février 2002 LE SAINT-LAURENT/PORTAGE 5

S123691 1 05

SOUPER ENCAN BÉNÉFICE

Canards Illimités Canada

Le samedi 9 février, dès 17 h 30
Hôtel Levesque de Rivière-du-Loup

Canards Illimités Canada, organisme voué à la conservation des milieux humides et à la protection de l'environnement vous invite à son **souper gastronomique de gibier**, préparé par le chef exécutif des cuisines de l'Hôtel Levesque de Rivière-du-Loup, M. Gilles Laforest, et son équipe. À cette occasion, vous pourrez aussi participer à l'**encan bénéfique** dirigé par l'encanteur Fernand Dubé.

Pour vous procurer vos billets, communiquez avec :

Pierre Pettigrew, 862-8649, poste 228
Clément Massé, 862-3565



HOTEL LEVESQUE

• CONGRÈS • GASTRONOMIE • CENTRE DE SANTÉ • VILLÉGIATURE •

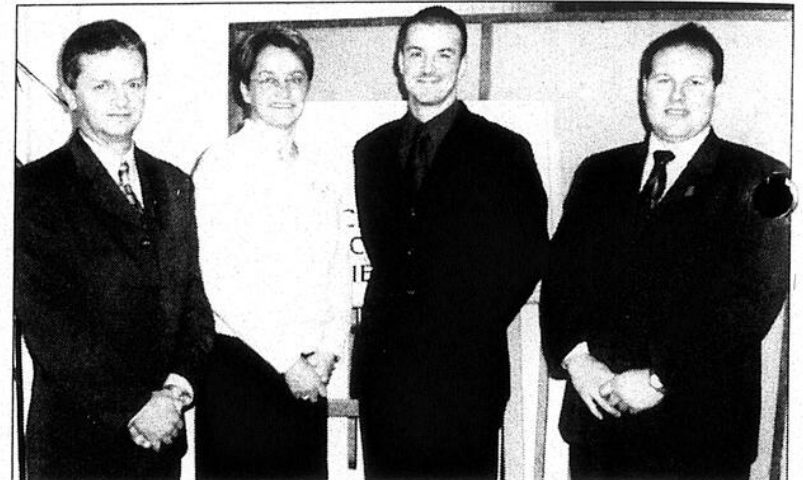
171, rue Fraser, Rivière-du-Loup (Québec) G5R 1E2
Tél.: 418.862.6927
Sans frais : 1.800.463.1236 Téléc.: 418.867.5827
hotel@hotellevesque.com
www.hotellevesque.com



Canards Illimités Canada

S123628 2 6

Chambre de commerce de RDL Les membres ont maintenant accès à un Régime d'assurance collective



DANY PLOURDE

Réjean Bastille, directeur des services financiers, Dany Guérette, assureure-vie certifiée, Louis Vallières, président de la Chambre de commerce et Guy Thériault, directeur général des Assurances de L'Est.

(D.P.) Travailleurs autonomes, agriculteurs ou PME membres de la Chambre de commerce de Rivière-du-Loup pourront dorénavant bénéficier d'un Régime d'assurance collective pour eux et leurs employés.

autres protection à des conditions et tarifs compétitifs. L'assureur a retenu les services du cabinet de services financiers Assurances de L'Est pour promouvoir et être le partenaire de ce régime.

En effet, ce nouveau service, offert par l'entremise des Chambres de commerce à travers le Canada, s'adresse aux PME de 1 à 25 employés et offre une gamme complète de garanties.

Au Québec, le Régime compte présentement 5 500 employés assurés. Ces derniers sont répartis dans près de 1 300 entreprises membres de 140 chambres de commerce.

Les entreprises auront ainsi le privilège de choisir les options qui leur conviennent le mieux comme une assurance-vie, une assurance-maladie, les soins dentaires, les soins de la vue et

Ils ont également profité de l'occasion pour annoncer la tenue d'une activité vins & fromages qui sera présentée à l'Hôtel Levesque, le 23 février prochain. Pour obtenir un billet à 70 \$, on compose le 862-5243.

Soirée vins et fromages dans les Basques

(G.L.) C'est samedi soir le 9 février à compter de 18h30, à l'École Arc-en-Ciel, que sera présentée la 6^e édition de l'activité vins et fromages du Club Optimiste de Trois-Pistoles.

Pour de cette activité on vous offre un menu comptant 5 services de vin, la dégustation de 10 fromages fins d'Europe et de chez-nous, incluant le fromage des Basques, des pâtés de la boucherie du centre ville, de même qu'un service de boissons non alcoolisées. Il sera également possible de goûter aux fameux Icewine, disponible au verre, pour terminer la soirée.

Le président du Club Optimiste de Trois-Pistoles, monsieur

Pierre Boucher, vous invite en grand nombre à cette activité qui permettra aux gens de se rencontrer et de partager une soirée chaleureuse dans la période plus froide de l'hiver et surtout, à l'approche de la Saint-Valentin. Cette activité est rendue possible grâce à la collaboration des partenaires suivants: La SAQ Classique de Trois-Pistoles, les magasins COOP et GP, de même que l'École secondaire Arc-en-Ciel. L'année dernière, plus de 160 personnes avaient pris part à cette activité qui avait généré des profits de 550 \$ qui ont été réinvestis dans le milieu de la jeunesse pistoloise. Les billets sont en vente au coût de 30 \$ par personne au comptoir Sears au numéro 851-2929.

APPAREILS ELECTROMÉNAGERS

Une tradition de qualité qui se poursuit

IMAGINEZ

ACIER INOXYDABLE

Réfrigérateur 19" cube

- 3 tablettes de verre
- SpillClear et réglable
- Tablette de verre Rollertrac
- Machine à glaçons automatique
- Compartiment pour produits laitiers

Rabais de 200 \$

Rabais de 200 \$

- Éléments radiants
- Table de cuisson en Céran
- Four à convection thermique
- Grand hublot du four

1 347\$ ou
35, 27 / 48 mois

1 347\$ ou
35, 27 / 48 mois

S123772 1 06

6 LE SAINT-LAURENT/PORTAGE 3 février 2002



Possibilité de 48 mois sans intérêt

Meubles Simard
Le Centre-meuble tout confort

Ouvert le dimanche

35, St-Louis
Rivière-du-Loup
862-2887

Avec 11 134 \$ de l'activité de financement

La Maison de la Famille développera davantage son parrainage scolaire

La Maison de la Famille du Grand-Portage a dépassé de 1 134 \$ son objectif de financement pour son programme de «Parrainage scolaire», en terminant sa levée de fonds spéciale «tirelire» avec un grand total de 11 134, 14 \$.

GILLES LABEL

De ce montant, 3 040,76 \$ ont été recueillis dans les tirelires qui avaient été déposées dans différents endroits publics, 4 946,38 \$ proviennent de contributions personnelles pour le parrainage de jeunes et 3 147,00 \$ proviennent de dons en services de quelques entreprises. «Ces argents nous permettront d'assurer le maintien et la continuité du service de parrainage scolaire auprès des sept écoles participantes (La Croisée 1 et 11, St-François-Xavier, Roy, Joly, Notre-Dame-du-Sourire (Saint-Épiphanie) et Riou (St-François-Xavier-de-Viger), en plus de tenter d'implanter ce même service dans d'autres écoles, dont celle des Vieux Moulins de Saint-Hubert», nous dira Mme Andrée LeBel, du Comité du parrainage scolaire à la Maison de la Famille du Grand-Portage. Rappelons que plus d'une trentaine d'élèves sont touchés par ce programme de

parrainage depuis le début de l'année scolaire 2001-2002 et qu'on aimerait hausser ce nombre à plus d'une cinquantaine d'élèves, d'indiquer Madame France Rousseau, coordonnatrice à la Maison de la Famille.

En plus d'aider les jeunes dans leurs devoirs et leçons après les heures de classe ou en soirée, les bénévoles formés pour l'activité «parrainage scolaire» agissent comme soutien à la motivation et à l'estime de soi auprès de ces élèves, dont la majorité d'entre eux rencontrent des difficultés à l'école.

Commandite majeure

On a également annoncé que la compagnie d'assurance sur la vie «Clarica» avait accepté de faire un don de 10 000 \$ à la Maison de la Famille du Grand-Portage pour soutenir son programme de Parrainage scolaire. «C'est un beau programme pour les jeunes qui est venu nous chercher», de déclarer M. René Dumais de Clarica, lors de la remise du chèque.

De son côté, M. Maurice Lemieux des Chevaliers de Colomb de Rivière-du-Loup a expliqué que son organisme s'é-

tait impliqué dans la campagne de levée de fonds du parrainage scolaire pour deux raisons. «La

famille est un élément qui répond parfaitement au créneau des Chevaliers de Colomb. Quant à

nos jeunes, il faut s'en occuper quand ils en ont besoin», de dire M. Lemieux.



PHOTOS GILLES LABEL

M. René Dumais de Clarica a remis le chèque de 10 000 \$ à un groupe de personnes très heureuses de la Maison de la Famille.



Josée Sirois, membre du conseil d'administration et parent, Andrée LeBel, du Comité Parrainage scolaire, Maurice Lemieux, des Chevaliers de Colomb, et France Rousseau, coordonnatrice à la Maison de la Famille, ont dévoilé les résultats de l'opération tirelires.

Sautez sur l'occasion, sautez sur la location !

Plus aucune excuse ! **4SAISONS** vous propose des paiements mensuels de location intéressants sur une foule de voitures d'occasion de grande qualité.

Et en plus, notre franchise **Optimum** vous offre plein d'avantages :

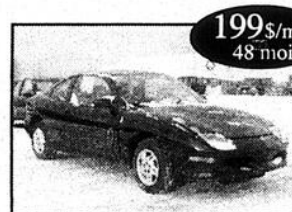
- inspection en 150 points et réparation selon les normes GM
- garanties
- assistance routière gratuite
- garantie d'échange de 30 jours



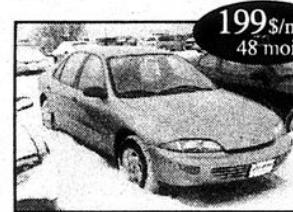
0\$ de comptant sur tous ces véhicules ! Taxes en sus.



Saturn familiale 1998



Pontiac Sunfire 1999



Chevrolet Cavalier 1999



Chevrolet Cavalier 1999



Chevrolet Venture 1998



Chevrolet S-10 1999



Oldsmobile Alero 2001



Cadillac DeVille 2001



Chevrolet Silverado 1999

4SAISONS

862-6324 1 800 463-1297
www.4saisonschev.gmcanada.com



Alain Duchesne
Conseiller



Sylvie Castonguay
Conseillère



Stéphane Gilbert
Conseiller



Gilles Lavoie
Conseiller



Langis Rousseau
Conseiller



Michel Pelletier
Dir. commercial



Francis Massé
Dir. des ventes

Entraînement de camionneur (Dans la région de Bathurst, N.-B.)



- Entraînement de six et douze semaines
- Anglais/Français
- Possibilité d'aide financière
- Hébergement sans frais additionnels
- Formation sur équipement moderne



Pour plus d'information, composez le:
1-800-699-3883

Un premier festival d'escalade sur glace aux chutes de Rivière-du-Loup

(G.L.) Un premier festival d'escalade sur glace sera présenté les 9 et 10 février prochains au Parc des Chutes de Rivière-du-Loup, festival mettant en évidence des grimpeurs de glace en provenance de plusieurs régions du Québec.

La journée du samedi sera consacrée à l'escalade proprement dite, de même qu'à une soirée Diaporama-conférence à la Maison

de la culture. Pour la circonstance, monsieur André Laperrrière de l'expédition Everest Millénium parlera de son expérience au Tibet et sur l'Everest. Par la suite, monsieur Benoît Robitaille fera vivre en images ses expéditions au Chili, en Equateur, au Mexique, en Thaïlande et au Népal.

Pour la journée de dimanche, une gamme d'activités seront présentées entre 10h00 et 17h00, avec une démonstration d'escalade, la fabrication de châteaux de neige, labyrinthes et chasse aux trésors pour les enfants, des essais d'escalade à 5 \$, glissement et tour d'escalade pour les enfants.



PHOTO GILLES LABEL

Le Parc des Chutes sera le site du premier Festival d'escalade sur glace de Rivière-du-Loup.



COMMISSION SCOLAIRE
DE KAMOURASKA—RIVIÈRE-DU-LOUP

S123871.1.06

AVIS AUX PARENTS

ADMISSION ET INSCRIPTION DES ÉLÈVES POUR LA MATERNELLE 4 ANS ET 5 ANS
INSCRIPTION DES ÉLÈVES POUR LE PRIMAIRE ET LE SECONDAIRE
ANNÉE SCOLAIRE 2002-2003.

La Commission scolaire de Kamouraska — Rivière-du-Loup avise la population de son territoire que la période d'admission et d'inscription des élèves pour l'année scolaire 2002-2003 s'échelonne du 11 février au 1^{er} mars 2002.

Les parents dont les enfants fréquentent présentement une école de la commission scolaire recevront le formulaire d'inscription de l'école.

S'il s'agit d'une demande d'admission au primaire ou au secondaire, les parents doivent se rendre à l'école et présenter l'original de l'acte de naissance, grand format; le formulaire d'inscription sera remis sur place.

D'autre part, pour les demandes d'admission à la maternelle 4 ans et 5 ans, les parents doivent se présenter à l'école aux dates et heures mentionnées ci-après et présenter l'original de l'acte de naissance, grand format. Les élèves admis sont celles et ceux qui auront 4 ans ou 5 ans avant le 1^{er} octobre 2002.

L'organisation des services aux élèves de 4 ans sera précisée ultérieurement.

Pour information supplémentaire, prière de communiquer avec la direction de l'école.

NOM DE L'ÉCOLE	DATE D'ADMISSION POUR LA MATERNELLE 4 ANS ET 5 ANS
L'Étoile-Filante (Saint-Onésime)	11 février - 8 h 15 à 11 h 15
L'Orée-des-Bois (Sainte-Louise)	11 février - 13 h à 15 h 45
Hudon-Ferland (Saint-Alexandre)	11 février - 9h à 11 h 30
Saint-Louis (Saint-Joseph)	12 février - 9 h 30 à 11 h 30
Mgr Boucher (Saint-Pascal)	12 et 13 février - 8 h 30 à 11 h 30 + 13 h à 16 h
La Marée-Montante (Saint-Roch)	12 février - 8h 15 à 11 h 15
J.-C.-Chapais (Saint-Denis)	12 février - 13 h à 14 h
Saint-Bruno	12 février - 8 h 30 à 9h 30
Saint-Philippe	12 février - 14h 30 à 16 h
Notre-Dame (Mont-Carmel)	12 février - 10 h à 11h 30
Sainte-Hélène	14 février - 13 h 30 à 15 h 30
Saint-Louis (Kamouraska)	14 février - 13 h à 16 h
Saint-Charles (La Pocatière)	18 au 22 février - 13 h à 16 h
L'Amitié (Saint-Gabriel)	19 février - 8 h 30 à 11 h + 13 h à 15 h 30
Notre-Dame-du-Portage	20 février - 13 h à 15 h 30
Les Pèlerins (St-André)	20 février - 13 h à 15 h 30
La Pruchière (St-Pacôme)	20 février - 8 h 30 à 11 h + 13 h à 15 h 30
Vents-et-Marées (Rivière-Ouelle)	20 février - 8 h 30 à 11h + 13 h à 15 h 30
Moisson-D'Arts (Isle-Verte)	20 février - 13 h à 15 h 30
La Chanterelle (St-Paul-de-la-Croix)	20 février - 9 h 30 à 11 h
Lanouette (Saint-Antonin)	25 février - 9 h à 11 h + 13 h à 16 h
Saint-Modeste	27 février - 13 h à 16 h
La Croisée 1 (Rivière-du-Loup)	27 février - 12 h 45 à 16 h 30
Vents-et-Marées (Cacouna)	27 février - 13 h à 16 h
Desbiens (Saint-Arsène)	27 février - 13 h à 16 h
Notre-Dame-du-Sourire (Saint-Épiphanie)	27 février - 8 h 30 à 11 h 30
Des Vieux-Moulins (Saint-Hubert)	27 février - 13 h à 16 h
Roy (Rivière-du-Loup)	27 février - 12 h 45 à 16 h 30
Saint-François (Rivière-du-Loup)	27 février - 13 h à 16 h 30

Donné à Rivière-du-Loup, ce 31 janvier 2002

Gilbert Thériault
Secrétaire général

Pour le mois de FEVRIER

le Centre d'entraide L'Horizon t'invite à un :



- Café-rencontre «Gérer le stress» le mardi 5 février à 13 h
- Café-rencontre «La crise» le jeudi 7 février à 13 h
- Café-rencontre «ma relation avec une autre personne» le mardi 12 février à 13 h
- Atelier d'écriture «l'amour» le jeudi 14 février à 13 h
- Café-rencontre «Exprimer sa colère sans violence» le mardi 26 février à 13 h
- Atelier «Relaxation» jeudi le 28 février à 13 h

**Ces activités
sont gratuites**

Pour informations : 862-2333 en après-midi et en soirée.

Une gracieuseté de :

SER FRUITS INC.

Fruits et légumes en gros
Denis Gagnon, propriétaire

16, route 132 Est, Saint-Denis, Kam. Tél. : 498-2047 - Fax : 498-2175

NOMINATION



La direction de DICKNER inc. est heureuse d'annoncer la nomination de monsieur Rémi Thibeault à titre de gérant pour la succursale de DICKNER inc. à Rivière-du-Loup.

M. Thibeault a oeuvré pendant plusieurs années dans le secteur de la construction en génie civil, directeur d'un centre de ski et comme gérant pour la division location (LOU-TEC) à Rimouski.

M. Thibeault remercie la confiance que sa clientèle lui a apportée pendant ses deux années chez Dickner à Rimouski.

L'équipe de DICKNER souhaite le meilleur des succès à son nouveau gérant et nous vous invitons à venir le rencontrer pour discuter de vos nouveaux projets.

Dickner
RIMOUSKI
559, rue Lausanne
(418) 723-7936

SUCCURSALES
RIVIÈRE-DU-LOUP
370, Témiscouata
(418) 867-1824

MONT-JOLI
1281, boul. Jacques-Cartier
(418) 775-4200

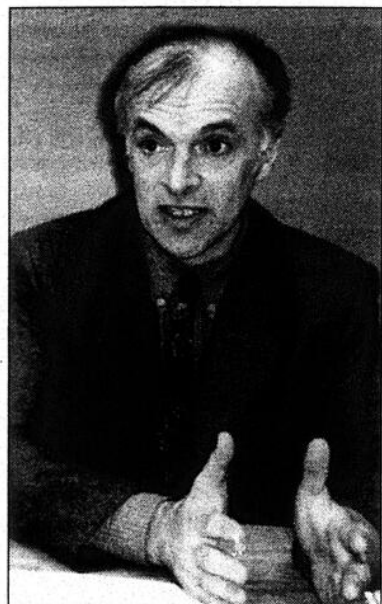
S123844.1.06

Le CLSC Rivières et marées doit couper 462 679 \$ dans son budget

Forcé de respecter la loi l'obligeant à l'équilibre budgétaire, le CLSC Rivières et marées de Rivière-du-Loup se voit forcé à couper 462 679 \$ à son budget 2001-2002.

GILLES LABEL

Ce n'est pas de gaieté de coeur que les administrateurs ont décidé de réduire certains services afin de respecter la consigne du ministère. C'est ainsi qu'à compter de lundi le 4 février 2002, le CLSC coupe ses heures d'ouverture de 12,5 heures/semaine, ce qui se traduira par une économie de 50 810 \$. Le plan de redresse-



Monsieur Raymond April, directeur général du CLSC.

ment comprend également une diminution de 20 % du taux de remplacement de vacances en réadaptation (25 010 \$), service sociaux à domicile (6 412 \$), aide à domicile (7 035 \$) et périnatalité (5 327 \$). On dimuera de 7 heures/semaine le point de service de Saint-Épiphanie (15 125 \$), mettra fin à la garde administrative (35 018 \$) et on diminuera les coûts de l'assurance salaire de 51 704 \$. L'aide communautaire (21 843 \$), les services sociaux et psychologiques (52 423 \$), la prévention et placement (12 554 \$), les services sociaux à l'école secondaire (6 375 \$) et la coordination professionnelle (2 342 \$) sont les autres services où il y a eu une ponction de pratiquée.

Impacts

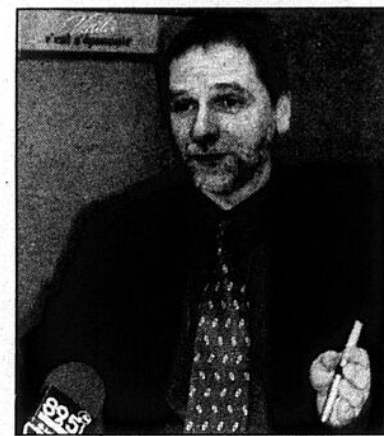
Pour Raymond April, directeur général du CLSC, «la population doit comprendre que la diminution des ressources aura des impacts sur les services à la population». Entre autres, il faut s'attendre à ce que les délais pour recevoir les services requis soient plus longs. «Mais les gens peuvent être certains que nous nous assurerons qu'en aucun temps, leur santé et leur sécurité ne seront compromises», d'indiquer Gilles Michaud, directeur général adjoint au CLSC.

Refus

Trois éléments du plan de redressement proposé par les administrateurs du CLSC en septembre 2001 ont été refusés. Obtenir un financement additionnel de 76 387 \$ pour le service de santé sur l'Île Verte, couper la technicienne en travail social en poste au CHRGP (54 255 \$) et couper le service de garde à l'urgence sociale (24 103 \$). «Il nous faut

donc trouver d'autres solutions qui doivent être déposées dans les prochains jours pour pallier à ces mesures de compression de 150 000 \$ qui nous ont été refusées», de dire Raymond April.

Ces coupures ramènent donc le budget du CLSC Rivières et marées à environ 6,5 millions \$ annuellement. Près de 160 personnes, dont 112 sur des postes, trouvent du travail à cet endroit.



PHOTOS GILLES LABEL

Monsieur Gilles Michaud, directeur général adjoint du CLSC.

SUPER BINGO

Mercredi, 6 février 2002, à 19 h 30

au gymnase de
l'École secondaire Notre-Dame
56, rue Saint-Henri
Organisé par

l'Association des parents de l'École secondaire Notre-Dame

5 000 \$ en prix

Bienvenue à tous!

Licence : 61417-1

Informations : 862-8257

Le Bar Viger de Saint-Épiphanie

Le bar le plus complet de la région

- Disco rock tous les jeudi et vendredis
- Spectacles de variétés
- Table de pool
- Machine à dard
- Tournois de yum
- Tournois de pool

Tous les samedis soir,
musique de danse avec
«René», notre D.J. numéro 1

Ambiance inégalable

avec nos jolies hôtesse
Marie-Claude, Karine, Mélanie
Pour vous accueillir.

Réservez tôt pour vos parties
Votre traiteur «Enrico»
Tél.: 862-0770

Claude Fournier, prop.

Tournoi de yum en équipe
Dimanche le 3 février
Inscription 13 h
Prix: 5\$
Bourse et prix de présence

Bienvenue aux motoneigistes et VTT: Venez
doubler votre plaisir

Pizzeria Viger

FRANCHISE GRECO

182, rue Viger, Saint-Épiphanie.

Avec 10 factures,
gratuit: une pizza
9 pouces garnie

SPÉCIAL 5 À 7, TRIO VIGER

4,95 \$

1 pointe de pizza,
frites et breuvage

#2 11,95 \$

1 pizza 14" garnie
all dressed
medium

#1 16,95 \$

1 pizza 16" garnie
1 pepsi 2 litres
all dressed, large

De plus, 10 variétés de pizzas,
tous nos mets italiens et notre
TORPILLE Viger en exclusivité.

Service de livraison tout le mois de décembre du
jeudi au dimanche (avec léger supplément)

Soirée WAITER D'UN SOIR à partir du 1er mars.
Inscrivez-vous au 862-0770

Nous pouvons accueillir
40 personnes à des
prix très compétitifs.

862-0770
comptoir
seulement

#4 5,99 \$

Gogo
1 pizza 6" garnie
all dressed

Tous nos prix incluent
la T.P.S. et la T.V.Q.

#3 8,50 \$

Petite
1 pizza 9" garnie
all dressed

PIZZA À PARTIR DU :
Jeudi et Vendredi 16 h
Samedi et Dimanche 15 h

PENSEZ-Y, C'EST LE TEMPS DES IMPÔTS

Comptabilité
informatisée, paie, bilan, etc...
Service de fax et de photocopies.
Rapports d'impôt de particuliers
et de compagnies.



Léonard
Malenfant

Comptabilité L.M. enr.
171, rue St-Jean-Baptiste
L'Isle-Verte (Qc)

ou
20, Parc de l'Amitié
Notre-Dame-du-Portage
Tél. : 898-3733 / Fax : 898-3734
Cell. : 863-2385 Maison 867-4857

5123399.1.6

DE RETOUR



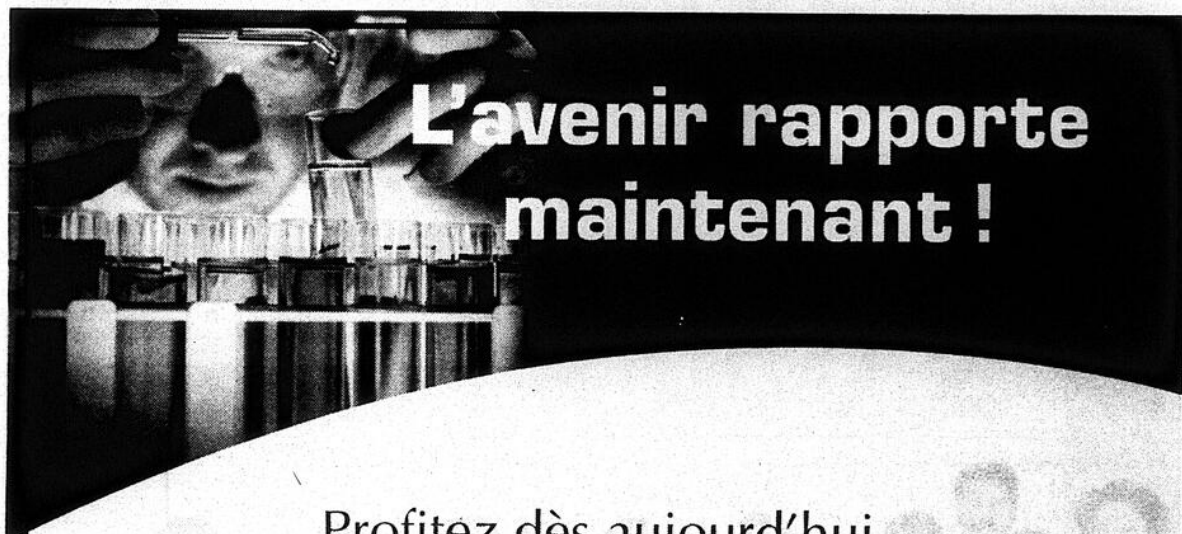
Guylaine Charest

Coiffure Distinction
34, rue Principale, Saint-Antonin
868-1694



CLAUDETTE DORVAL

Assis de gauche à droite: M. le juge Pierre Blais, M. Jean-Paul Cloutier, M. Antoine Bouchard. Debout dans l'ordre habituel: M. Jean-Yves Leblanc, M. Urgel Pelletier, M. Raoul Hunter et Mgr Clément Fecteau.



Profitez dès aujourd'hui
de l'économie de demain.

Renseignez-vous sur les Fonds Desjardins

- Secteurs prometteurs
- Mondial science et technologie

Et mettez votre portefeuille sur orbite!

✓ Appelez-nous sans tarder.

✓ Nous avons plein de
conseils à vous donner.

28 conseillers pour
répondre à vos
besoins en placement



Desjardins

**Caisse populaire Desjardins
de Rivière-du-Loup**

862-7255

Les parts des Fonds Desjardins sont offertes par Les Services d'investissement Fiducie Desjardins inc., une compagnie appartenant au Mouvement Desjardins. Veuillez lire le prospectus simplifié attentivement avant d'investir. Les parts de fonds ne sont pas garanties, leur valeur fluctue fréquemment et leur rendement passé n'est pas indicatif de leur rendement futur. L'acquisition de parts de fonds de placement peut donner lieu à des frais de courtage, des commissions de suivi, des frais de gestion et d'autres frais.

Les anciens élèves du Collège Sainte-Anne veulent recueillir un million \$

Regroupés en association, les 6 500 anciens élèves du Collège Sainte-Anne-de-la-Pocatière marquent le 175^e anniversaire de leur Alma Mater en lançant une campagne de levée de fonds visant à amasser 1 million \$ au cours des cinq prochaines années.

CLAUDETTE DORVAL

Fondée en 1890, l'Amicale des anciens élèves du Collège Sainte-Anne-de-la-Pocatière compte dans ses rangs plusieurs personnalités réputées qui ont fait leur marque dans différents domaines d'activités. Pour présider cette campagne, M. Jean-Paul Cloutier, ex-ministre de la Santé et des Services Sociaux sous les gouvernements Johnson et Bertrand et ancien élève du Collège sera entouré de douze présidents d'honneur associés dont Mme Lise Thibault lieutenant-gouverneur, M. Pierre Blais juge, M. Jean-Yves Leblanc

président du conseil de Bombardier Transports, M. Raoul Hunter, sculpteur et caricaturiste, M. Antoine Bouchard, professeur à la Faculté de musique de l'Université Laval, M. Léopold Lang, les Docteurs Champlain Charest et Urgel Pelletier, M. Guy Pelletier, président et directeur du Groupe GP, Mgr Clément Fecteau, Mgr André Gaumond et enfin, Mgr Eymard Desjardins.

Les intérêts du fonds spécial Charles-François Painchaud seront consacrés à des bourses d'étude visant à accroître l'accessibilité à l'institution privée.

La moitié des 552 élèves qui fréquentent actuellement le Collège bénéficie d'une bourse de l'Oeuvre Saint-Charles fondée en 1933 par les prêtres. La Fondation Bouchard soutient pour sa part le Collège Sainte-Anne dans son développement pédagogique depuis 1970.

Conférencière au CDE

Madame Nancy Fortin

Directrice à la production commerciale et à la promotion à Télé Inter-Rives Itée
CKRT-CIMT TV

Date : Le 7 février 2002

Heure : 12 h

Endroit : Hôtel Levesque

Titre de la conférence :

CKRT - 40 ans de passion!

C.D.E de la région de Rivière-du-Loup



LIQUIDATION



- meubles usagés
- meubles neufs avec légères imperfections
- électroménagers neufs et usagés.

**Spécial
de la semaine**



Meubles, matelas, électroménagers, articles décoratifs.
Venez faire votre choix MAINTENANT.

**Benoît Bélsie
Conseiller**

ENTREPÔT

Meubles Simard

35, rue St-Louis,
Rivière-du-Loup

862-2887

La toile de la marée aux mille vagues part en tournée

L'immense toile de 2 000 pieds produite lors de l'événement «La marée aux mille vagues» partira en tournée dès cet été. Trois provinces, soit le Québec, l'Ontario et le Nouveau-Brunswick, auront l'honneur

d'accueillir 1 000 visions du cycle des marées.

À compter du juillet 2002, une équipe du Musée du Bas-Saint-Laurent partira avec cette oeuvre colossale de 2 000 pieds, créée à

Rivière-du-Loup les 1^{er} et 2 septembre dernier.

En plus de Rivière-du-Loup, la toile sera déployée sur toute sa longueur à Québec, Montréal, Ottawa, Hopewell Rocks, ainsi

que d'autres villes dont le Musée attend les confirmations.

Pour les participants impatientes de récupérer la section qu'ils ont peinte, la tournée de la toile sera l'occasion idéale de

revoir leur chef-d'oeuvre en attendant 2002. Pour les autres, ce sera une belle opportunité d'admirer les créations de peintres en herbe mais aussi celles d'artistes professionnels de grand talent.



5 cliniques partenaires dans le Bas Saint-Laurent

« J'adore l'épilation laser! »
La solution moderne aux poils indésirables

L'épilation laser vraiment abordable!
À partir de **39,95 \$** par mois

Profitez de notre expérience unique : 10 000 traitements effectués

EPIDERMA^{MC}
le plus important réseau de cliniques d'épilation par laser
www.epiderma.ca

250 partenaires au Québec, dont 4 dans la région de Rivière-du-Loup et du Témiscouata

CABANO : Clinique Esthétique Christal 854-3752	RIVIÈRE-DU-LOUP : Esthétique Jo-Lie 867-5018 Esthétique Le Boisé 867-1202 Marie-Josée Électrolyse 867-1513	1-866-651-8678
--	--	-----------------------

Vous manquez d'énergie ? Prenez du fer

Le programme De l'énergie pour la vie redonne de l'énergie aux femmes.

Les études récentes ont démontré que 26 % des Canadiennes sont carencées en fer. Le fer est un sel minéral essentiel dont l'apport quotidien est nécessaire au transport de l'oxygène par le sang à toutes les cellules des tissus et organes de l'organisme. Privés de fer, les cellules, tissus et organes sont atteints d'un 'manque d'oxygène' qui entraîne une baisse substantielle des niveaux d'énergie.

Selon le Dr Cathy Carlson-Rink, naturopathe spécialisée dans la santé des femmes et des enfants, "les niveaux d'énergie des femmes subissent l'influence de trois facteurs principaux. Premièrement, les niveaux de stress n'ont jamais été aussi élevés. Sous l'effet du stress, l'organisme libère des hormones destinées à lui permettre d'y remédier. Toutefois, en présence d'un état de stress perpétuel, la production continue de ces hormones finit par épuiser les glandes surrénales, ce qui entraîne la fatigue.

Deuxièmement, l'alimentation moderne est basée sur la commodité plutôt que sur des aliments complets et riches en nutriments. Ces mauvais choix alimentaires provoquent de nombreuses carences nutritionnelles. Étant donné que les aliments sont le carburant de l'organisme, plus ils sont riches en nutriments, plus ils donnent de l'énergie. Troisièmement, comme l'indiquent les statistiques, la carence en fer représente un problème majeur chez les femmes. Un apport inadéquat en fer fait rapidement baisser les niveaux d'énergie. Il est donc essentiel d'ajouter un supplément de fer à l'alimentation pour avoir des niveaux élevés d'énergie."

Le programme De l'énergie pour la vie propose des solutions faciles à appliquer pour retrouver et maintenir ses niveaux d'énergie. "Il y a peu de choses aussi démoralisantes que la sensation de ne pas avoir assez d'énergie pour faire ce que

l'on a envie de faire," déclare le Dr Carlson-Rink. "De l'énergie pour la vie aborde les trois causes principales de cette 'crise d'énergie' en indiquant comment réduire le stress et améliorer son alimentation grâce à des aliments complets et riches en nutriments ainsi qu'en présentant un supplément de fer de qualité supérieure, la formule de fer en liquide Floradix."

La majorité des naturopathes du monde entier utilisent Floradix pour leurs patients en raison de sa formule unique. Floradix renferme du gluconate de fer en liquide, soit la forme de fer la plus biodisponible, afin d'assurer un taux d'absorption supérieur à celui des comprimés et des capsules, qui ont tendance à constiper. Des vitamines B et C ainsi que des plantes digestives y ont aussi été ajoutées pour favoriser encore davantage son assimilation. La prise quotidienne de Floradix élève rapidement les taux de fer, de sorte que les niveaux d'énergie augmentent et se

stabilisent en relativement peu de temps.

"Le programme n'est pas uniquement destiné à ceux dont les niveaux d'énergie sont bas. Toutes les femmes, depuis l'âge de la menstruation jusqu'à la ménopause, peuvent améliorer leur santé en réduisant le stress, en adoptant une alimentation adéquate et en prenant un supplément quotidien de fer," conclut le Dr Carlson-Rink.

Pour plus de renseignements et pour recevoir votre exemplaire GRATUIT du livret De l'énergie pour la vie du Dr Cathy Carlson-Rink, rendez visite à votre magasin de produits naturels.

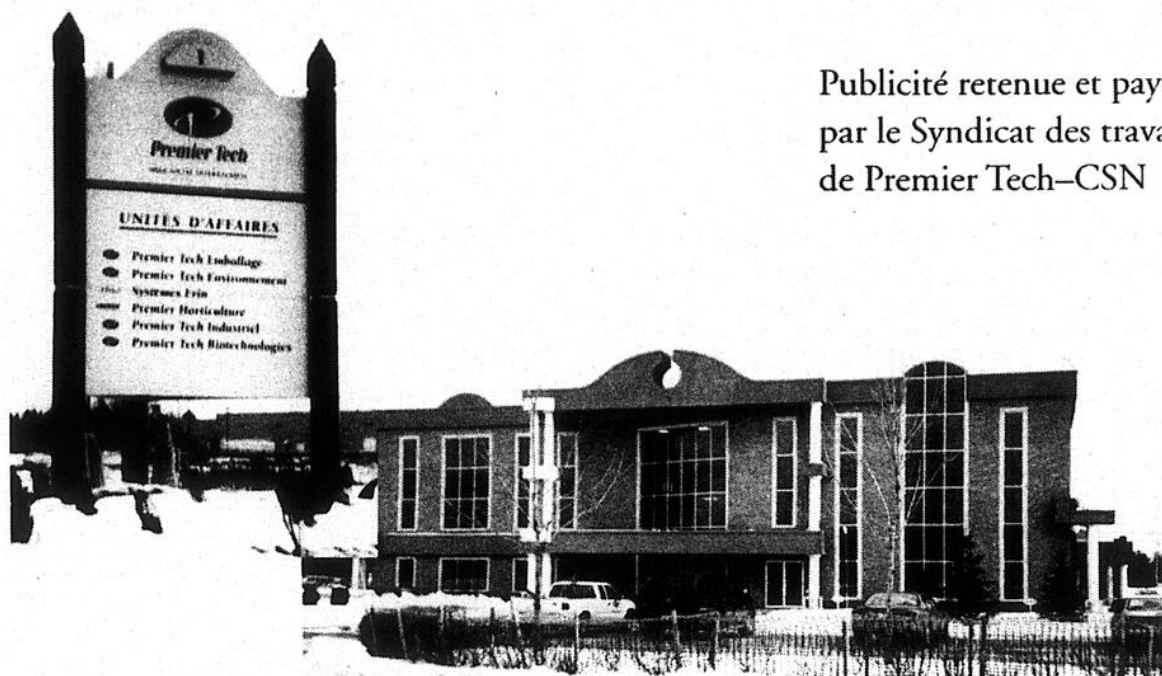


La formule de fer en liquide Floradix est en vente dans les magasins suivants

Boutique Naturiste B.S.L
Centre commercial
298, blvd, Thériault
Rivière-du-Loup (Québec)
G5R 4C2
Tél.: 418-862-0267

Produits Naturels et biologiques
Le Panier Vert enr.
199, rue Lafontaine
Rivière-du-Loup (Québec) G5R 3A2
Tél.: (418) 862-0105

Grandeur nature
100, rue St-Thomas
Montmagny
(418) 248-8897



Publicité retenue et payée
par le Syndicat des travailleuses et travailleurs
de Premier Tech-CSN



Derrière l'image publique de Premier Tech

Le Syndicat des travailleuses et des travailleurs de Premier Tech-CSN, division emballages, n'en revient pas. En conférence de presse, le 14 janvier dernier, la direction de Premier Tech annonçait un investissement de 42 millions de dollars. Pourtant une forte proportion des membres du syndicat ne sont toujours pas rappelés au travail.

La conférence de presse de Premier Tech s'est tenue avec Martin Cauchon, alors ministre canadien du Revenu et secrétaire d'État responsable du développement économique. M. Cauchon annonçait l'octroi d'un prêt de 9,2 millions de dollars. Selon la direction de l'usine, cet investissement doit conduire à la création de 200 emplois avec la mise en marché de 55 nouveaux produits, dont 14 à la division emballages.

Ce qui surprend le syndicat, c'est que ces bonnes nouvelles ne coïncident pas avec le retour au travail des travailleurs mis à pied. Des 116 travailleurs qu'elle employait en 2001, la division emballages en compte

moins de 20 aujourd'hui. C'est donc cela la réalité derrière l'image de créateur d'emplois de la compagnie Premier Tech.

Après plus d'un an de négociation, la direction de Premier Tech n'a jamais fait d'offres salariales. Et ses offres, portant exclusivement sur les clauses « normatives », ont été rejetées par les membres du syndicat dans une proportion de 85 pour cent, tout simplement parce qu'elles ne correspondaient pas aux attentes légitimes des travailleurs. Des caméras ont été installées un peu partout pour épier les travailleurs. Le harcèlement, pour le moindre prétexte, fait partie du quotidien.

En se cantonnant sur une position inacceptable, la direction de Premier Tech ne veut pas négocier sérieusement. Si les travailleurs sont vraiment des « équipiers » de la compagnie, comme la direction aime à le répéter, pourquoi ne veut-elle pas leur donner de bonnes conditions de travail ?

Les travailleurs de la division emballages de Premier Tech ne demandent pas la lune. En

février 2000, la moyenne des salaires dans l'usine n'était que de 10 \$ l'heure. Ils veulent simplement obtenir des conditions de travail et des salaires comparables à ceux des autres travailleurs spécialisés syndiqués de la région.

La compagnie a les moyens de faire une proposition sérieuse à ses travailleurs. Son chiffre d'affaires est en hausse de 12,4 pour cent et a atteint 172 millions de dollars en 2001. Bernard Bélanger, président du conseil et chef de la direction de Premier Tech, gagne, cette année, la jolie somme de 370 800 \$. Son fils Jean Bélanger, chef de l'exploitation de la même compagnie, reçoit pour sa part un salaire de 236 000 \$. Les travailleurs de la division emballages de Premier Tech veulent simplement leur part.

Jean-Claude Bélanger,
conseiller syndical
du Syndicat des travailleuses et des travailleurs
de Premier Tech-CSN

Le Groupe Prosac est en faillite

Même si le travail en usine se poursuit normalement, le Groupe Prosac de Rivière-du-Loup serait techniquement en faillite depuis le 21 septembre dernier. L'entreprise qui opère un Centre de travail adapté dans le parc industriel de Rivière-du-Loup, procure du travail à 25 employés, dont 17 personnes déficientes intellectuelles ou physiques.

GILLES LABEL

La compagnie qui est en déficit de plus de 461 029 \$, a proposé en date du 17 janvier 2002 une proposition concordataire à ses 75 créanciers non garantis, dont près de la moitié sont de Rivière-du-Loup et du KRTB.

«Des problèmes majeurs de gestion avant septembre 1999,

un mauvais climat de travail pour les personnes handicapées, un système comptable inefficace, l'absence de différents contrôles, tels que l'inventaire et le coût de revient et l'absence de stratégie de marketing», sont cités par le Syndic Lemieux Nolet, comme étant les principales causes des difficultés financières qui sont à l'origine de cette faillite du Groupe Prosac, qui se concentre depuis quelques années sur la fabrication d'abris d'auto, les auvents et les sacs d'école, entre autres.

Une proposition concordataire sera faite aux créanciers, jeudi le 7 février 2002, 11h30, au Palais de Justice de Rivière-du-Loup. On saura par la suite ce qu'il adviendra de l'entreprise Prosac.

HYGIÈNE INTESTINALE

L'amélioration de l'état de santé procurée par l'épuration du côlon se manifeste par de nombreux signes :

- Sensation de grand bien-être résultant de l'élimination des mucus, gaz, particules alimentaires non digérées, toxines bactériennes de l'intestin;
- Amélioration des oedèmes et des états inflammatoires localisés obtenue par l'élimination des substances irritantes;
- Disparition des parasites et autres hôtes indésirables du côlon;
- Augmentation de la tonicité abdominale;
- Cystites, ovarites et dysménorrhées toujours améliorées;
- Amélioration de la fonction d'élimination rénale;
- Amélioration de l'état général et du fonctionnement du tube digestif.

Denise Gagnon, naturopathe
199, rue Lafontaine
862-0105 pour rendez-vous

S123775 16



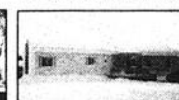
L'ÉQUIPE DE CONFIANCE

TRANS-ACTION MON TOIT
Courtier immobilier agréé
Site internet : www.trans-action.qc.ca

TRANS-ACTION
MONTREAL
COURTIER AGRÉÉ
PARTOUT AU QUÉBEC
868-3000



Saint-Cyprien : Immeuble à revenus, 5 logements, centre du village.



St-Antoine : Maison mobile 14X60, 2 chambres à coucher, terrain 100'X140'.



Rivière-du-Loup : Immeuble à revenus, 6 logements, 4 côtés briques.



Cabano : 41, rue des Érables, superbe maison, 5 c.c.



Rivière-du-Loup : Bâtisse commerciale excellente investissement.



Cabano : Immeuble commerciale avec logement à l'étage, 3 chambres à coucher, bâtisse 40'X50'.



Lejeune village : Ancien magasin général. Possibilité de commerce ou transformer en logement.



Ste-Rita : Propriété centre du village, 18 000 \$.



Rivière-du-Loup : Ch. Témiscouata. Immeuble commerciale, boulangerie Gailuron, 25 000' ca.



Rivière-du-Loup : 39, rue Mackay : 2 c.c., chalet avec service aqueduc 6 mois rénovations majeures en 1999



Rivière-Trois-Pistoles : Près de la rivière et du fleuve, 2 c.c., tout meublé.

R E E R D E S J A R D I N S



Investir, c'est rock'n'roll ?

Un conseil : diversifiez vos placements

Épargnes indicelles • Fonds¹ • Obligations • Actions²

Avec tous les types de placement offerts par Desjardins, votre conseiller peut vous aider à constituer le portefeuille qui convient à votre profil d'investisseur. La diversification de vos actifs vous permet de limiter le risque, tout en maximisant le potentiel de croissance à long terme de votre épargne-retraite.

Besoin d'un petit coup de pouce pour cotiser au maximum ou pour vous prévaloir de vos droits REER inutilisés? Renseignez-vous sur le prêt REER auprès de votre conseiller Desjardins. Vous pourriez être surpris des avantages. Oh yé? Oh yé!

www.desjardins.com
1 800 CAISSES



¹Les parts des fonds de placement sont offertes par Les Services d'investissement Fiducie Desjardins inc., une compagnie appartenant au Mouvement Desjardins. Veuillez lire le prospectus simplifié attentivement avant d'investir. Les parts de fonds ne sont pas garanties, leur valeur fluctue fréquemment et leur rendement passé n'est pas indicatif de leur rendement futur. L'acquisition de parts de fonds de placement peut donner lieu à des frais de courtage, des commissions de suivi, des frais de gestion et d'autres frais.

²Les services de courtage en valeurs mobilières, disponibles à la caisse participante, sont offerts aux membres des caisses Desjardins du Québec par la firme Valeurs mobilières Desjardins et sa division à escompte Dîsnat, filiale du Mouvement Desjardins, membre FCPE. Votre caisse participante n'entend pas offrir de conseils sur des titres ni solliciter d'ordres d'achat ou de vente.

Trop, c'est trop

10 lbs, 20 lbs, 30 lbs ou plus
L'été vous semble loin.
Prenez les bons moyens.
Pour retrouver vos formes.
Avant que la nature bourgeoise

Gaby & Michel Dorval
Distributeurs indépendants
Herbalife

862-3451 Sans frais 1-888-294-3451
Laissez message sur boîte vocale

APRÈS
Produits naturels
et garantis 100%

Formation personnelle

Lâcher prise

par
René Racine

psychologue, psychothérapeute en analyse bioénergique
«Le lâcher-prise est le relâchement complet des tensions
physiques, émotionnelles et mentales»

Ateliers offerts

1. Lâcher prise dans son corps

9 et 10 mars 2002
Pré-requis: aucun
Coût: 180\$

2. Lâcher prise dans ses émotions

20 et 21 avril 2002
Pré-requis: atelier 1
Coût: 180\$

Endroit: St-Pacôme

Information et inscription: (418) 852-1371

S123877 1.06

S123648 1.06

Dates & événements

Cours du SSEFA

Le Service de Soutien et d'Éducation de la Foi des Adultes offrira un cours ayant pour titre

Aux origines de l'Église, le 6 février, à l'École Secondaire Notre-Dame de Rivière-du-Loup. Pour information ou inscription : Annette Bélanger, r.e.j. au 862-3087

Tournoi de 500

Le Comité d'entraide des **Chevaliers de Colomb de Cacouna** organise pour vendredi le 22 février, un tournoi de 500 avec bourses, à la salle municipale de l'endroit. L'inscription dans les classes A, B et C se fera à 18h00 et le début du tournoi aura lieu à 19h00.

Matinée pour enfants

Une matinée pour enfants aura lieu samedi le 9 février, de 9h00 à 11h30, à la Maison de la Famille du Grand-Portage. Inscrivez vite vos enfants au 860-4818 car le nombre de places est limité..

Chevaliers de Colomb

Les Chevaliers de Colomb, **Conseil 2402 de Rivière-du-Loup** tiendra son assemblée mensuelle, mardi le 5 février,

20h00, à son local des Allées du Centre-Ville. Tous les membres sont les bienvenus et sont attendus en grand nombre

Légion Royale Canadienne

La réunion mensuelle des membres de la **Légion Royale Canadienne** aura lieu le 7 février 2002, 14h00, au Manège militaire du Boulevard Thériault à Rivière-du-Loup.

FORMATION INTENSIVE BUREAUTIQUE

Vous souhaitez augmenter vos chances de trouver un emploi stimulant?

Vous désirez mettre à jour vos connaissances des principaux logiciels utilisés en bureautique dans les entreprises et les organisations?

**CE PROGRAMME INTENSIF
D'UNE DURÉE D'ENVIRON 450 HEURES
EST CONÇU POUR VOUS!**

Offerte par le Cégep de Rivière-du-Loup en collaboration avec Emploi-Québec, le Centre local d'emploi de Cabano, et la Commission scolaire du Fleuve-et-des-Lacs, cette formation comprend différents cours, dont :

- Traitement de textes I et II Word
- Chiffrier électronique Excel
- Base de données Access
- Technologies bureautiques (PowerPoint, Internet)
- Rédaction en français

Conditions d'admission : formation et/ou expérience de travail jugée suffisante par le Collège.

Date de début des cours : le 4 mars 2002


Endroit : Cabano

Une aide financière pourrait vous être accordée si vous répondez aux critères d'admissibilité d'Emploi-Québec.

Un nombre minimal d'inscriptions est requis pour débiter la formation.

**DATE LIMITE D'INSCRIPTION
LE 13 FÉVRIER 2002**

Pour plus d'information sur le programme et sur votre admissibilité, veuillez contacter madame Johanne Brousseau du CLE à Cabano, au numéro suivant : 418-854-2544, poste 249.

 **Cégep de
Rivière-du-Loup**
Service de la formation continue



Le Service aux entreprises de la
Commission scolaire du Fleuve-
et-des-Lacs

Québec
Emploi-Québec

S123957.1.06



**PREND LE VOLANT
LE CHOIX NO. 1 AU PAYS**

* D'après les ventes de véhicules portant le logo Ford par comparaison à tous autres modèles de véhicules portant un même logo, de janvier à novembre 2001.

Pour une durée limitée, obtenez
jusqu'à

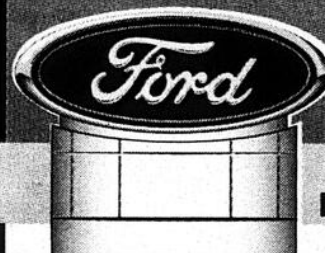
2 002\$*

de rabais à l'achat de la plupart des
voitures, camions, mini-fourgonnettes,
et utilitaires sports.

2 002
neufs en stock

ou **0%**†
de financement

jusqu'à 48 mois à l'achat de certains
véhicules 2001 et 2002 neufs en stock.



Ford Série F 2002

La gamme de camionnettes la plus
vendue au Canada depuis 36 ans*



Ford Explorer 2002

• Le meilleur choix - selon l'Insurance
Institute for Highway Safety (I-I)††



Ford Windstar 2002

Le Windstar a obtenu la plus haute cote de sécurité
attribuée par le gouvernement américain dans les
essais de collision frontale et latérale - la quadruple
cote cinq étoiles †



Ford Taurus 2002

La Taurus a obtenu la plus haute cote de sécurité
attribuée par le gouvernement américain dans les
essais de collision frontale et latérale - la double cote
cinq étoiles ††



Ford Focus 2002

La voiture la plus vendue
dans le monde

1,000\$ DE RABAIS*

PRIMA AUTO

Parc industriel, Rivière-du-Loup, 867-1420

courriel: qualite@prima-auto.com

† L'offre de taux de financement de 0% jusqu'à 36 mois s'applique à l'achat au détail des modèles 2002 neufs en stock suivants : Focus, Cougar, Mustang, Grand Marquis, Ranger, Explorer 4 portes, Explorer Sport Trac, Expedition, Excursion, Série F de PBV inférieur à 8 500. L'offre de taux de financement de 0% jusqu'à 48 mois s'applique à l'achat au détail des modèles 2002 neufs en stock suivants : Taurus, Windstar, Explorer Sport, et tous les modèles 2001 neufs en stock suivants : Focus, Taurus, Mustang, Cougar, Grand Marquis, Ranger, Windstar, Explorer, Expedition, Excursion, Série F de PBV inférieur à 8 500. Série F SuperCrew. L'offre de financement à 0% ne s'applique pas aux modèles suivants : Thunderbird 2002, Focus SVT, Mustang SVT Cobra, Econoline Club Wagon, Econovan, F-150 Harley-Davidson, F-150 SVT Lightning. Sous réserve de l'approbation du crédit. Une mise de fonds ou un échange équivalent peut être exigé. L'offre de financement à 0% ne peut être combinée avec aucune autre offre. Frais d'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers en sus. Offre d'une durée limitée. Cette offre peut être annulée en tout temps. Certaines conditions s'appliquent dans le cas du Programme de reconnaissance pour diplômés. Pour plus de détails, voyez votre concessionnaire Ford. * D'après sur les données de ventes au détail les plus récentes. † Une des dix meilleures voitures de l'année 2002 selon la revue Car and Driver. †† Dans des essais de collision frontale à 64km/h (40 mph), l'Explorer a surpassé tous les principaux véhicules concurrents de sa catégorie. Une performance qui lui a valu la cote «Meilleur choix» attribuée par l'Insurance Institute for Highway Safety (I-I). Modèles construits après le 29 octobre 2001. Les principaux concurrents comprennent : Chevrolet TrailBlazer/Blazer, Jeep Grand Cherokee, Dodge Durango, GMC Envoy et Toyota 4Runner. La cote de sécurité cinq étoiles est la plus haute cote attribuée par la National Highway Traffic Safety Administration du gouvernement américain lors d'essais de collision frontale (côtés conducteur et passager) et latérale (sièges avant et arrière). La cote de sécurité cinq étoiles est la plus haute cote attribuée par la National Highway Traffic Safety Administration du gouvernement américain lors d'essais de collision frontale (côtés conducteur et passager avant). (www.NHTSA.com). † Pour une durée limitée, vous pouvez obtenir une remise de 2 002 \$ à l'achat des véhicules ci-haut illustrés (sauf Focus qui fait bénéficier d'une remise de 1 000 \$). Cette offre ne peut être combinée à aucune autre offre. Pour les détails concernant les véhicules sur lesquels s'appliquent ces offres, veuillez consulter votre conseiller chez Prima Auto.

Apprivoisez

LA QUALITÉ JOHN DEERE

Venez vous familiariser avec la nouvelle série 6020, une race pure et authentique signée *John Deere*.

Quatre
nouveaux
modèles de
65 à 90 HP



«*Bien équipé,
pour mieux travailler*»

Des tracteurs fabriqués de façon rigoureuse :
nouveau capot inclinable
rendement énergétique augmenté à 5%,
le leader de l'économie d'essence
nouveau fauteuil SuperAir Comfort
Système hydraulique de
grande capacité



JOHN DEERE

**LES ÉQUIPEMENTS
DANIEL LÉVESQUE RDL INC.**

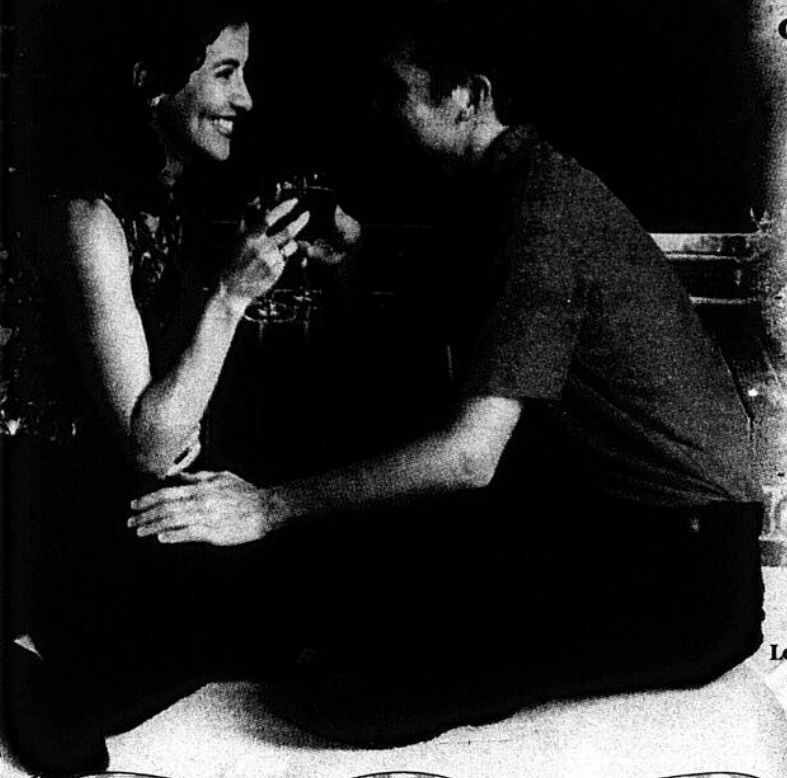
**62, boulevard Cartier
Rivière-du-Loup
862-3419**



*TM AIR MILES® est une marque de commerce de AIR MILES International Trading B.V. Utilisée sous licence par Loyalty Management Group Canada Inc. et AgLine® S123876 1 6



Concours Saint-Valentin



Gagnez un forfait romantique pour 2 personnes



à 
HOTEL LEVESQUE
 • CONGRÈS • GASTRONOMIE • CENTRE DE SANTÉ • VILLÉGIATURE •
comprenant :
 - Une nuitée dans une chambre grand confort.
 - Le souper gastronomique à la salle à manger La Distinction
 - L'apéritif
 - Le digestif
 - Une bouteille de vin sélection du mois
 - Le déjeuner au restaurant La Terrasse
 - Taxes incluses et service en sus.

Le forfait devra être pris avant le 15 juin 2002 et se prend tel quel. Il n'est ni échangeable, ni monnayable.

Règlements du concours

Remplissez les coupons de participation chez les marchands qui apparaissent dans cette page et déposez-les dans la boîte de tirage prévue à cet effet. Les employés des magasins participants ainsi que ceux du Saint-Laurent-Portage ne sont pas éligibles au concours. Un coupon sera tiré chez chaque marchand participant comme finaliste et par la suite, 1 seul coupon sera tiré comme gagnant principal parmi ceux-ci. Le tirage se fera le 19 février 2002 à 14 h au bureau du Saint-Laurent-Portage au 16, rue du Domaine, Rivière-du-Loup. Le gagnant sera contacté aussitôt et le nom paraîtra dans notre prochaine édition. Il faut être âgé de 18 ans et plus.

CKRT-TV fête ses 40 années de présence en région



PHOTO GILLES LABEL

La comédienne Bianca Gervais, le directeur général, Marc Simard, la comédienne Louise Dusseault, le journaliste-animateur, Gilles Gougeon, la comédienne Isabelle Miquelon, et l'adjointe au directeur général, Cyndy Simard, lors du lancement des fêtes soulignant le 40^e anniversaire de CKRT-TV.

Implantée au KRTB et dans Charlevoix depuis janvier 1962, la station de télévision CKRT, affiliée à Radio-Canada, fête cette année son 40^e anniversaire de présence en région.

l'oeuvre de son père, monsieur Luc Simard, et d'une quarantaine d'hommes d'affaires de la région qui ont mis sur pied la station en 1962, Marc Simard a indiqué qu'il caressait quelques projets pour 2002. La réfection du décor pour la salle des nouvelles, de même que l'établissement d'un lien direct avec la région de Charlevoix et Radio-Canada Montréal sont du nombre des ces nouveautés.

Un peu d'histoire

Rappelons qu'un groupe d'hommes d'affaires de la région de Rivière-du-Loup s'étaient mobilisés en 1962, après avoir appris que Rimouski voulait installer un satellite sur le territoire de Rivière-du-Loup pour y diffuser sa programmation. Le CRTC avait accepté la demande locale et le financement de départ avait permis de mettre CKRT au monde le 14 janvier 1962 avec ses studios situés au Mont-Bleu. Après l'incendie de 1963, c'est à Rivière-du-Loup que l'on a décidé de reconstruire.

Aujourd'hui, CKRT-TV procure du travail à une quarantaine de personnes. «Nous opérons l'un des plus petits marchés de télévision au Canada. On doit faire en sorte de maintenir ici ce que nous avons», de conclure monsieur Marc Simard.

GILLES LABEL

On a lancé en grande pompe le début de cette année de festivités, mardi dernier, par une rencontre de presse à laquelle prenaient part le directeur général de CKRT, monsieur Marc Simard, madame Cyndy Simard, adjointe au directeur général, de quelques bonzes de Radio-Canada, Québec et Montréal, de même que les comédiennes Louise Dussault, Bianca Gervais, Isabelle Miquelon et du journaliste-animateur Gilles Gougeon. Une émission de trente minutes, animée par Bruno Savard et Cyndy Simard a été présentée en soirée sur le réseau régional de la télé de Radio-Canada. La journée s'est terminée par un banquet regroupant quelque 350 personnes à l'Hôtel Levesque de Rivière-du-Loup.

Événement spécial

Le directeur général de la station, Marc Simard, a parlé des 40 ans de CKRT comme un événement spécial pour la région. Se disant très heureux de perpétuer

Accidentés vasculaires

L'Association des Personnes ACVA-TCC invite les personnes accidentées vasculaires et traumatisées cranio-cérébrales à une

rencontre au local des Chevaliers de Colomb, mercredi le 6 février, de 13h00 à 15h30. Cette activité est gratuite.



Boutique La Solution
Galeries La Pocatière
856-2370

Cadeaux personnalisés pour la St-Valentin



Vêtements de base •
 Maternité • Fine lingerie
 298, boul. Armand-Thériault,
 Rivière-du-Loup,
 Qc - G5R 4C2
Tél. : (418) 862-1593

Offrez un certificat cadeau à l'être aimé.

Clinique d'esthétique et d'électrolyse

karess

Centre Commercial
 Rivière-du-Loup, Qc
 Tél. : 862-2845

Au plaisir de vous servir



Salle à manger licenciée
 235 Lafontaine, Rivière-du-Loup -
 G5R 3A7
 Livraison gratuite
862-5082

Promotion St-Valentin

chaises sur billes
 Venez vous informer.

PASSEZ VOIR NOS CONSEILLERS

DUBÉ & FRÈRES MEUBLES

Toujours près de moi

251, rte Transcanada, Notre-Dame-du-Lac
899-6492



171, rue Fraser, Rivière-du-Loup
 Tél. : 418.862.6927
 Sans frais : 1.800.463.1236
 - Téléc. : 418.867.5827
 hotel@hotellevesque.com
 www.hotellevesque.com



Amour et séduction
 150, rue Lafontaine, Rivière-du-Loup
863-9969
 Ouvert exceptionnellement
 Dimanche le 10 février de 13 h à 17 h
 Lundi - Mardi - Mercredi les 11-12-13 jusqu'à 21 h



Centre commercial,
 Rivière-du-Loup

Claude Gagnon,
 directeur

Tél. : 862-3590

Là où le service, la qualité et la ristourne sont la différence.



614, 4e Avenue
 La Pocatière
 G0R 1Z0
(418) 856-2925
 Sans frais : 1 800 463-1291



AUTOMOBILES-CAMIONS

Courriel :
 raymondplourdeautomobile@gmcanada.com

1300, 4e Avenue, La Pocatière
Tél. : 856-2623
1 800 556-0557

Info Basques

862-1774

TOURNÉ VERS L'AVENIR

Le Parc de l'aventure basque mise sur un nouveau filon



PHOTO JACQUES BILODEAU

Mme Andrée Tremblay, directrice générale du Parc de l'aventure basque; M. André Bilodeau, président, M. François Villeneuve, administrateur et M. Nicolas Falcimaigne Wuatier, enseignant et chargé de projet.

Ayant reçu quelque 38,000 \$ du Fonds Jeunesse du Québec, le Parc de l'aventure basque de Trois-Pistoles est désormais outillé pour présenter ses premiers ateliers d'histoire sur la venue des basques dans la région et au Canada au 16^e siècle.

JACQUES BILODEAU

Comme il est peu ou pas de mention sur l'importance de la venue des basques dans nos manuels d'histoire, le Parc veut donc corriger la situation en faisant la promotion de la page historique des basques.

Dans la région immédiate, le projet consiste depuis le 28 janvier en la présentation d'ateliers d'histoire sur la venue des basques en Amérique et leurs activités sur le fleuve St-Laurent au 16^e siècle. Les ateliers sont animés par l'enseignant et chargé de projet, Nicolas Falcimaigne Wuatier, qui a été embauché via la subvention accordée par le Fonds Jeunesse du Québec. Présentement, ce sont les étudiants de 2^e secondaire qui suivent les at-

eliers qui comprennent aussi des visites au Parc de l'aventure basque. Au printemps des ateliers seront dispensés dans les écoles primaires alors qu'en septembre ce sera le tour des étudiants de 4^e secondaire.

Mais ce projet a aussi une mission de plus grande envergure. Celle d'en faire un programme de formation bien précis qui raconte l'apport des basques à l'histoire du Québec et du Canada. Les dirigeants du Parc entendent promouvoir leur programme auprès d'autres commissions scolaires de la région et du Québec. Tout ceci a comme objectif de favoriser la venue de nouvelles clientèles au Parc de l'aventure basque. Et les gestionnaires de l'infrastructure muséale et touristique croient que cette nouvelle avenue peut s'avérer profitable.

Le Parc de l'aventure basque vient donc de se trouver un filon qui pourrait lui rapporter gros. Un filon, espérons-le, aussi prospère que pouvait représenter le commerce de l'huile des baleines à l'époque des grandes découvertes.

Guignolée des Chevaliers de Colomb

La Guignolée des Chevaliers de Colomb du Conseil 3917 de Trois-Pistoles a rapporté la somme de 5 670,76 \$. Ces agents

ont été remis à l'égalité à l'enfance. Les Chevaliers remercient la population et les bénévoles pour le beau succès de cette activité.

S123148.5.8

CLINIQUE
DENTAIRE
JEAN-YVES
BELZILE

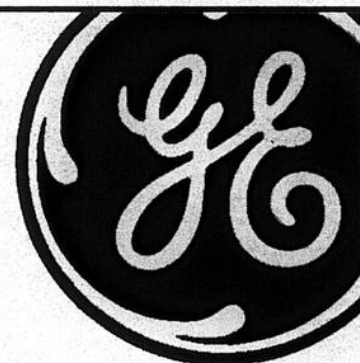
HEURES D'OUVERTURE

DU LUNDI AU JEUDI: 10 h à 14 h 15
15 h 15 à 20 h



97, rue Notre-Dame Ouest, Trois-Pistoles 851-3092

Solde St-Valentin



Réfrigérateur GE

- 18' cube
- 4 demi-tablettes en verre à rebord
- 2 tiroirs avec contrôle d'humidité
- Bac à viandes
- 4 balconnets ajustables dans la porte

829\$

30,50\$/mois

Gratuit
Distributeur d'eau
froide Brita

Cuisinière 30" GE

- Autonettoyant
- Élément mijoteur
- Horloge électronique

599\$

20,35\$/mois

Laveuse GE extra large capacité

- 7 cycles
- Haut rendement
- Distributeur d'assouplisseur

839\$

28,45\$/mois

Sécheuse GE extra large capacité

- 4 cycles
- Séchage automatique

Sujet à l'approbation de crédit ACCORD D

S123924.1.06

Mables
Zardif

La clef de sol

Trois-Pistoles
851-1805
Saint-Cyprien
963-2007



Manufacturier de vêtement
promotionnel et sportwear

Guyline Bastille
Déseigner / propriétaire

44 principale Nord
St-Jean-de-Dieu 963-7272

Grand Carnaval 32^e d'hiver



édition
**Carnaval d'hiver de
Saint-Jean-de-Dieu**

Du 5 au 10 février 2002



CONSTRUCTION
CLAUDE GAGNON
INC.

- Construction de routes
- Excavation - Forage
- Dynamitage - Transport de
machinerie lourde
- Service d'abat poussière
économique et écologique

150, Principale
Saint-Jean-de-Dieu

S123034.1.06

963-2084



CHRYSLER

SERVICE RIOUX

SERVICE CING ÉTOILES
CHRYSLER
☆☆☆☆☆

S123033.1.06

201, rue Notre-Dame Ouest Trois-Pistoles
851-1788/sans frais : 1-800-298-1788

**Vente
carnavalesque** à **60%
70%**

boutique **Emmanuelle** INC.

Agent
Sears
963-2932
petite taille

Vêtements pour hommes et dames
Vêtements de travail,
laine et articles de couture

1, rue Principale Saint-Jean-de-Dieu
963-2027

S123021.1.06

Programme des activités

MARDI 5 FÉVRIER TOURNOI DE CARTES

Whist, bridge, charlemagne
Endroit: Centre communautaire
Coût: 5,00\$/joueur
Inscription: Entre 17h30 et 18h30
Bourses à l'enjeu

MERCREDI 6 FÉVRIER 19 h 30: BINGO DU CARNAVAL

Endroit: Sous-sol de l'église
2 500 \$ en prix

JEUDI 7 FÉVRIER

19 h 30: RANDONNÉE EN MOTONEIGE

Départ: Centre communautaire
(Aréna)
Resp.: Normand Morency (763-2735)
C'est suivi d'une soupe
populaire...Hum!!!

19 h 30: TOURNOI DE YUM

Endroit: Centre communautaire
Coût: 5,00/joueur
Resp.: Chantale Bérubé 963-1201
Régis Gagnon
Bourses à l'enjeu

VENDREDI 8 FÉVRIER

21 h 00 CONCOURS LIPSING

Endroit: Sous-sol de l'église
Entrée: 3,00 \$ pour tous

DISCO-MOBILE : F.P. SON \$ & LUMIÈRES Francis Pelletier

Les portes du sous-sol ouvriront à 19 h 30.

SAMEDI 9 FÉVRIER

10 h 00: CONCOURS FORESTIER

Endroit: Centre communautaire
Inscription: 12 h à 13 h
10^s: Scie mécanique classes
stock et modifié
5^s: Godendart, lancer de la hache,
sciotte

Information: 963-1201 / 963-3125

21 h 00 COURONNEMENT DE LA REINE 2002

Endroit: Sous-sol de l'église
Entrée: Adulte: 3,00 \$
12 ans & -: 1,00 \$

Orchestre: Bertrand Fortin

DIMANCHE 10 FÉVRIER

12 h 00 BRUNCH DU CARNAVAL

Au sous-sol de l'église
Prix: Adultes: 12,00 \$
12 ans & -: 6,00 \$

Traiteur: Le Gueuleton

15 h 00 GALA MINI-STARS

Participants: 3 ans à 7 ans

15 h 00 Présentation des 10 couples finalistes & Dévoilement du couple le plus populaire.

**Foyeux
Carnaval**

S123006.1.06

Du 5 au 10 février 2002

La population de Saint-Jean-de-Dieu
sera en fête! Tous nous assisterons au

32^e Carnaval

Municipalité de Saint-Jean-de-Dieu

Maire : M. Rodrigue Soulard
Maire suppléant : M. Éric Côté

Siège 01 : M. Éric Côté
Siège 02 : M. Clermont Drapeau
Siège 03 : M. Stéphane Rioux

Siège 04 : M. Jean-Marie Côté
Siège 05 : Mme Carmen Caron
Siège 06 : M. Jean-Marc Bastille

Secrétaire-trésorier : M. Normand Morency



S123020.1.06

S123935.1.06
UNI PRO
FREINS
SILENCIEUX
SUSPENSION

Chapeau aux organisateurs
bénévoles.
Le carnaval à Saint-Jean-de-Dieu,
c'est sacré!
Venez vous amuser

Du plaisir pour toute la famille!



Garage Gaston Paré enr.

- Alignement
- Injection électronique
- Balancement de roues
Avec service
mécanique



30, rue Gauvin Est, Saint-Jean-de-Dieu Tél.: 963-3288

Un concours de lipsing qui promet à Saint-Jean-de-Dieu

(J. B.) La soirée Lipsing au Carnaval d'hiver de St-Jean-de-Dieu est toujours populaire d'année en année. L'activité sera présentée au sous-sol de l'église de St-Jean-de-Dieu le vendredi 8 février, avec des bourses de 250 \$, 150 \$ et 100 \$ à l'enjeu.

Les participants à ce concours proviennent d'un peu partout, St-Jean-de-Dieu, St-Hubert, Trois-Pistoles et Rivière-du-Loup notamment.

Le couple de l'année

Ce sont le dévouement pour la communauté et le dynamisme qui

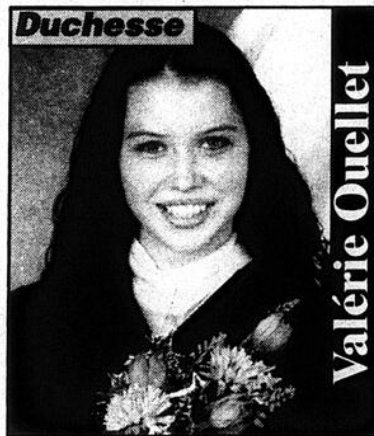
seront mis à l'avant-plan lors du dévoilement du couple le plus populaire le dimanche 10 février à 15h00. C'est par vote populaire que 10 couples de St-Jean-de-Dieu ont été mis en lice pour cette nomination et c'est toujours par scrutin que la population johannoise rendra hommage au couple choisi.

Mot de la Dame de compagnie



Il me fait plaisir d'inviter la population de Saint-Jean-de-Dieu et des environs à la 32e édition de notre carnaval. Je tiens à souligner et à féliciter le magnifique travail de nos trois charmantes duchesses. Je félicite également le couple d'honneur ainsi que les membres du comité organisateur pour leur beau travail.

Bon carnaval à tous !
Jacinthe Rousseau
Dame de compagnie



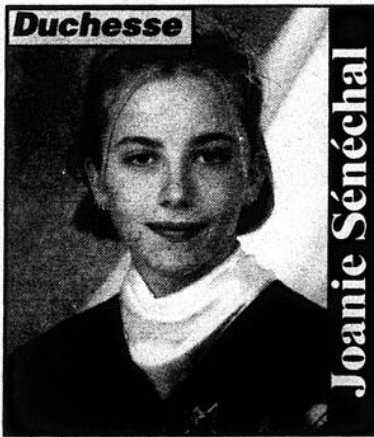
Étudiante au 5e secondaire à l'école Arc-en-Ciel de Trois-Pistoles. Elle poursuivra ses études en coiffure à Rimouski.

Mot du couple d'honneur



C'est sous le signe de la bonne humeur que nous vous invitons à venir fêter avec nous lors de la 32e édition du Carnaval de Saint-Jean-de-Dieu. Plusieurs efforts ont été faits pour que ce carnaval soit une réussite. Il ne manque plus que vous pour que cette édition soit mémorable. Donc du 5 au 10 février, c'est à Saint-Jean que ça se passe.

Joyeux Carnaval à tous !
Julie et Stéphane
Couple d'honneur



Étudiante au 5e secondaire à l'école Arc-en-Ciel de Trois-Pistoles. Elle poursuivra ses études en Techniques de Service de garde.



Étudiante en 5e secondaire à l'école Arc-en-Ciel de Trois-Pistoles. Elle poursuivra ses études en Techniques de réadaptation physique.

CAMILLIEN CHARRON (1992) INC.
ELECTRIBEC INC.
Division de Camilien Charron (1992) Inc. 862-9393
Tél. : 963-2621 • Téléc. : 963-3688
9, rue de la salle, Saint-Jean-de-Dieu

- Résidentiel
- Commercial
- Industriel

Constructions Mario D'Auteuil inc.
Entrepreneur général en construction et en rénovation
Intérieure et extérieure
Commerciale
Résidentielle
Industrielle
Estimation gratuite
60, Principale Sud Saint-Jean-de-Dieu
963-2590

Desjardins
Caisse populaire Desjardins de St-Jean-de-Dieu
71, Principale, St-Jean-de-Dieu
963-2716

Gaz Bar Gaston Rioux inc.
Gaston Rioux, propriétaire
158, rue Principale, Saint-Jean-De-Dieu
963-3308
SERVICE MÉCANIQUE

GARAGE STEVE GAMACHE
MÉCANIQUE GÉNÉRALE
158, Principale Nord Saint-Jean-de-Dieu
963-3308

VENTE DE LIQUIDATION
50% 70% 60%
Sur toute la marchandise d'hiver
Faubourg Mode enr.
Gisèle Leblond, Propriétaire
23, Principale Nord Saint-Jean-de-Dieu
Vêtements pour Elle et Lui **963-3320**

WESTFALIA SURGE
R. OUELLET ÉQUIPEMENT DE FERME INC.
Échangeur d'air **BROCK ENVIRO**
EAU DOUCE ENR. Analyse à domicile
67, Gauvin Est, Saint-Jean-de-Dieu **963-2360 963-2133**



GAZ-O-BAR

est fier de s'associer à la présentation de cet événement



Info Basques

TOURNÉ VERS L'AVENIR



PHOTO JACQUES BILODEAU

L'enseignant Steve Leclerc et quelques étudiants qui participent au projet éducatif "Aventure basque".

Nos Services CONSEILS



Denis Amiot
Informatique

TPS/TVQ sur les immeubles d'habitation du nouveau pour les propriétaires d'immeubles à logements

Depuis l'instauration de la TPS et de la TVQ en 1992, un remboursement de taxe est disponible pour les personnes ayant acquis un immeuble d'habitation neuf ou ayant procédé à des rénovations majeures de leur immeuble d'habitation (résidence familiale). Dans le cas où toutes les conditions énoncées dans les législations respectives sont respectées, un remboursement de 36% des taxes est alors disponible et ce, jusqu'au maximum prévu dans ces lois.



Francis Belzile
Fiscalité

Depuis le 28 février 2000, le législateur fédéral a institué un nouveau programme de remboursements pour les propriétaires d'immeubles d'habitations locatifs neufs, programme pour lequel le Québec s'harmonise.



Jocelyne D'Astous
Insolvabilité

Ainsi, un remboursement est dorénavant disponible à l'égard des logements locatifs nouvellement construits, de ceux ayant subi des rénovations majeures ou ayant été convertis à un usage résidentiel.



Pascal Lévesque
Certification

Évidemment, plusieurs conditions doivent être respectées pour donner droit à de tels remboursements soumis à des délais de prescription. Il faut donc être diligent dans la production de demandes de remboursement auprès des autorités fiscales.



Isabelle Morin
Taxes

Pour plus de précisions, n'hésitez pas à contacter l'un de nos professionnels.

Isabelle Morin M.Fisc, Avocate
Spécialiste en taxes à la consommation
Courriel: imorin@deloitte.ca



Normand Ruest
Conseils

Trois-Pistoles
851-2232
1-800-463-0645

Samson Bélair
Deloitte
& Touche

Aventure basque:

Nouveau projet éducatif du secondaire à Trois-Pistoles

L'école secondaire l'Arc-en-Ciel de Trois-Pistoles, qui a mérité le 2^e prix régional Essor 2001 pour son projet intitulé "Sur les traces des civilisations perdues", se lance dans une nouvelle expérience éducative avec le projet "Aventure basque".

JMACQUES BILODEAU

Le projet éducatif est mis de l'avant par les enseignants et les élèves de 2^e secondaire de l'école

l'Arc-en-Ciel et vise à raconter et mettre en valeur la venue des basques dans la région au 16^e siècle. La mise en place de la venue des chasseurs de baleine basques dans le fleuve s'effectue d'abord dans le cadre du cours d'histoire générale de l'enseignant Steve Leclerc. Ce dernier nous précise que ce sont la plupart des matières enseignées au 2^e secondaire qui participent à l'élaboration de ce projet éducatif. Ainsi, d'expliquer M. Leclerc, que ce soit par

les arts plastiques, la musique, le français, l'histoire, le théâtre ou l'économie familiale, toutes ces sphères d'activités sont mises à contribution dans le but de réaliser des travaux portant sur la venue des basques dans la région, bien avant que Jacques Cartier pose le pied à Gaspé en 1534.

Les travaux réalisés dans le cadre de ce projet (textes, maquettes, communications artistiques) seront présentés en mai 2002 à Trois-Pistoles lors du prochain Tourbillon culturel. Un souper à saveurs typiquement basques devrait être également organisé à la fin de mai. Eventuellement, les oeuvres réalisées devraient être aussi exposées au Parc de l'aventure basque.

L'aventure basque se poursuit donc toute l'année pour les étudiants de 2^e secondaire de l'école l'Arc-en-Ciel. Depuis septembre, le tout a débuté par des correspondances périodiques des étudiants pistolois avec leurs pairs de trois collèges du pays Basque: des échanges mutuels sur les cultures et les modes de vie de chacun.



Collecte de sang

TROIS-PISTOLES

Jeu 7 février 2002
14 h 30 à 20 h 30



Parrainée par le Club Lions
et le

Club Optimiste de Trois-Pistoles

ÉCOLE SECONDAIRE L'ARC-EN-CIEL
455, rue Jenkin

Donner du sang, une question de vie
Cette publicité est une gracieuseté de:



Desjardins

LA CAISSE POPULAIRE DESJARDINS
DE TROIS-PISTOLES

80, rue Notre-Dame-Ouest, Trois-Pistoles
851-2173

ACHETONS BOIS DE QUALITÉ

Qualité de déroulage:
- Bouleau blanc & jaune (merisier), Tremble
- Autres feuillus (selon le marché)

Qualité de sciage:
- Épinette sélect
- Feuillus durs (selon le marché)

Assistance gratuite pour le tronçonnage
Prix au chemin du producteur
Organisation du transport

TÉLÉPHONE SANS FRAIS
1 877 790-2663
www.transforet.com

TRANS
FORÊT

MÉGANTIC

Info Basques

Le club de gymnastique de Trois-Pistoles se cherche un nom

(J.B.) Le club de gymnastique de Trois-Pistoles, remis en fonction à l'automne dernier, se cherche nom représentatif.

Toutes les suggestions sont bienvenues et on peut les acheminer auprès de la responsable,

Hélène Lebel, ou en les apportant lors des séances d'entraînement à l'école secondaire l'Arc-en-Ciel les lundi, vendredi ou samedi.

Inactif depuis le début des années 1990, le club de gymnastique de Trois-Pistoles reprend ses

activités sur le bon pied et en équilibre. Pour la session hivernale qui vient de débiter, le club enregistre une centaine d'inscriptions pour ses séances d'entraînement de gymnastique récréative ou de compétition.

A la reprise des activités à l'automne, le club a amorcé une campagne de financement auprès des maisons d'affaires, organismes et députés de la région. A ce jour, ce sont quelque 35 commanditaires qui ont répondu à l'appel, permettant d'amasser plus de 7,700 \$. Les sommes recueillies ont servi principalement à l'achat d'appareils de gymnastique dont une poutre, des barres asymétriques, une passe à saut et des trapézoïdes. Le club de gymnastique de Trois-Pistoles adresse de chaleureux remerciements à tous ses donateurs qui ont permis sa relance

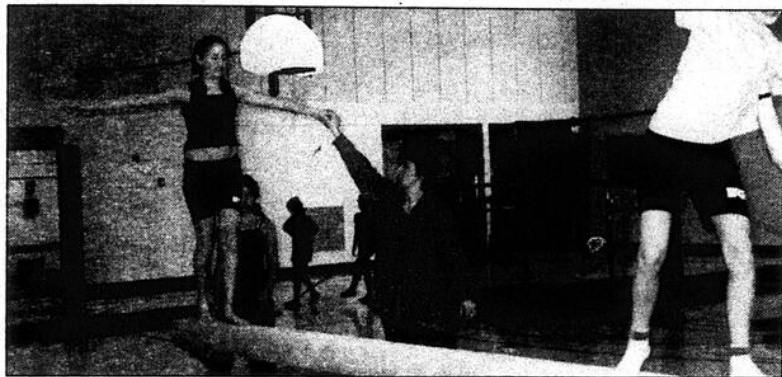


PHOTO JACQUES BILODEAU

La responsable du club, Mme Hélène Lebel, en pleine séance d'entraînement à la poutre d'équilibre.

Boursière de Poste Canada

(G.L.) Isabelle Rioux, fille de Gérald et Ginette Rioux de Saint-Jean-de-Dieu est la gagnante d'une bourse d'études universitaires

octroyée par Postes Canada. Cette bourse est remise pour les enfants qui se sont démarqués par

leur rendement scolaire et leur implication sociale dans la communauté. Félicitations Isabelle



VOUS AVEZ DU MAL À MARCHER? VOS PIEDS VOUS FONT SOUFFRIR?

Alors prenez rendez-vous avec Danielle Boucher, orthésiste-prothésiste (d) pour une **évaluation biomécanique complète et GRATUITE** comprenant l'étude des points d'appuis de vos pieds et une analyse par ordinateur (Valeur de 30,00\$).

Conception D'ORTHÈSES PLANTAIRES adaptées à vos besoins

... Pour soulager les douleurs aux pieds, aux genoux, au dos...

CONSULTATION GRATUITE SUR RENDEZ-VOUS

Accrédité par: l'assurance privée, l'Aide sociale, CSST, SAAQ, SAAQ, RAMQ.



Danielle Boucher
Orthésiste-prothésiste (d)

JEAN COUTU

240, rue Lafontaine
Rivière-du-Loup

LE MERCREDI 6 FÉVRIER

(418) 862-6326

Carrefour Santé Globale

55, Notre-Dame Ouest
Trois-Pistoles

LE JEUDI 7 FÉVRIER

EN AVANT-MIDI

(418) 851-2744



S123882 1 06

AVIS DE CONVOCATION

Avis est, par la présente, donné qu'une **ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE**

des membres du magasin COOP L'Intermarché de Saint-Fabien aura lieu ce **MARDI 19 FÉVRIER 2002 À 20 H**, à la salle Desjardins du Pavillon des loisirs de Saint-Fabien au 32, 8e Avenue, Saint-Fabien. Par ordre du conseil d'administration: Guylaine Jean, présidente

S123943 1 06

LA GRANDE VENTE FIN D'HIVER SE CONTINUE

20% à 50% Sur tous les vêtements collection d'hiver

30% Manteaux d'hiver (Court et long)

- Pantalons corduroy 30%
- Manteaux Point Zéro 30%
- Chandail col roulé et col muck 20%
- Pantalons prêt-à-porter • Polyester et laine (lavable) • 100% polyester 20%
- Chemises sport 20%
- Lot manteaux d'hiver 50%
- Sous-vêtements Harvey Woods • Laine fine • Laine et nylon 2 épaisseurs • Thermale 10%

Sauf les vêtements de travail Big Bill, etc. et les bottes Kodiak et Tracker

Le plus grand magasin pour homme dans la région des Basques

GAGNON & FRÈRE

Mercurie et chaussures pour hommes et jeunes hommes

290, rue Jean-Rioux
Trois-Pistoles
Tel.: 851-3442

Stock
VÊTEMENTS, CHAUSSURES

CINÉ + 851-1814
31, Notre-Dame Est, Trois-Pistoles



Dernière semaine

3-4-8-9-10-11 février

Vendredi : 19 h
Samedi et dimanche : 14 h et 20 h
Lundi : 20 h

7 ans et moins : 3 \$

8 à 15 ans : 5 \$

Étudiants de 16 ans et plus : 6 \$

SAMEDI ET DIMANCHE : 14 h, lundi : 20 h
5 \$ pour tous sauf 7 ans et moins : 3 \$

Semaine de l'enseignement

Reconnaissons la profession!

C'est du 3 au 9 février que se tient cette année la Semaine des enseignantes et des enseignants.

Organisée par le ministère de l'éducation en collaboration avec les comités de parents, la Fédéra-

tion des syndicats, le Conseil pédagogique interdisciplinaire et la Fédération des commissions scolaires, la Semaine des enseignantes et des enseignants a pour objectif de reconnaître le travail effectué par les professeurs.

Afin de mettre en valeur et de démontrer l'importance du travail des enseignants, les établissements scolaires du Québec sont invités à organiser des activités de reconnaissance. Enseigner, c'est transmettre des connaissances, mais c'est aussi donner le goût d'apprendre et de découvrir le monde dans lequel on vit. La profession d'enseignant est des plus importantes. Il faut savoir l'apprécier à sa juste valeur et lui attribuer tout le mérite qui lui revient.

C'est l'occasion, pour l'ensemble de la population, de considérer le travail colossal qu'effectuent les enseignantes et enseignants du Québec et de jeter un regard nouveau sur la profession. Au-delà de ces compétences pédagogiques, un enseignant doit posséder bien d'autres qualités qui lui permettent d'être à l'écoute des jeunes et de comprendre ce qu'ils vivent. Les enseignants du Québec s'impliquent à 100 % dans la réussite de nos jeunes.

Profitez donc de cette Semaine pour souligner publiquement la qualité de leur travail et la recherche de l'excellence dans la pratique de leur travail.

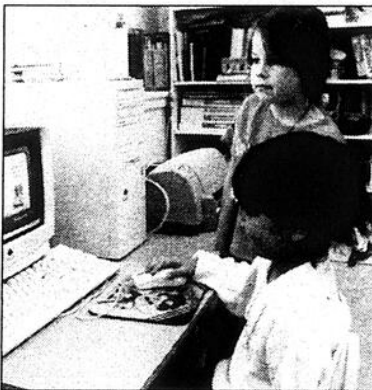


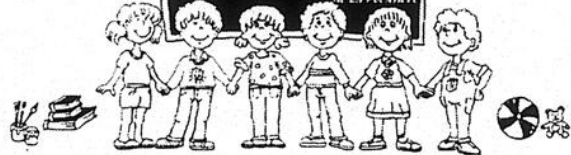
PHOTO LE JOURNAL

Enseigner, c'est donner le goût aux jeunes de découvrir le monde dans lequel on vit.

650 000 élèves

Tous les jours, près de 650 000 élèves québécois, du primaire et du secondaire, prennent l'autobus. L'ensemble des 9 500 autobus de la flotte québécoise parcourt 1 million de kilomètres par jour. Environ 850 transporteurs emploient près de 11 000 travailleurs. Chaque année, le transport scolaire coûte en moyenne 615 \$ par enfant.

École prématernelle et maternelle



100, 4e Avenue, La Pocatière (Québec) G0R 1Z0
Tél. : (418) 856-3012 (Située au Collège de Ste-Anne-de-la-Pocatière)

S123909 1 06



LE COLLÈGE DE
SAINTE-ANNE-DE-LA-POCATIÈRE

École secondaire privée mixte externat
et pensionnat pour filles et garçons.

Le Collège est heureux de dire
à toute la population la fierté
qu'il a de ses enseignants(es)
et de ses éducateurs.

*Une équipe unie, dynamique et efficace
au service des jeunes!*

COLLÈGE DE
SAINTE-ANNE-DE-
LA-POCATIÈRE

LE COLLÈGE
DES LEADERS
DEPUIS 1827.

S123798 1 06

À l'École secondaire Notre-Dame

ESND

*Parents et élèves
peuvent compter sur
les compétences de
professeurs dévoués.*

L'ESND : Une école qui mène loin

56, rue Saint-Henri, C.P. 820, Rivière-du-Loup
Tél. : (418) 862-8257 - Fax : (418) 862-8495

S123948 1 6

Info Kamouraska
TOURNÉ VERS L'AVENIR
856-5833

PAR CLAUDETTE DORVAL

Centre-femmes La Passerelle du Kamouraska



Le Centre-femmes La Passerelle du Kamouraska démarre ses activités en offrant la possibilité de participer au groupe "Antidote 1" dès lundi le 18 février. Échelonnées sur dix sessions, les rencontres visent à réveiller les nouvelles valeurs et à mobiliser les capacités des femmes en elles et entre elles. "Aider les femmes à découvrir leur vraie grandeur, ainsi que les interrelations positives avec la vie, le tout de façon créative, n'est-ce pas là un rôle magnifique?" Veuillez noter que le Centre-femmes est ouvert de 8h30 à 12h00 et de 13h00 à 16h30 du lundi au vendredi. Surveillez la programmation prochaine. Pour plus d'informations: 492-1449.

Février mois du coeur

Du 1^{er} au 25 février, la Fondation des maladies du coeur du Québec organise sa levée de fonds annuelle pour la recherche. Dans le secteur de La Pocatière et des paroisses environnantes (St-Louise, St-Roch-des-Aulnaies, Rivière-Ouelle, St-Gabriel et St-Onésime), sous le thème: "Affiche ton coeur", des bénévoles feront la sollicitation porte-à-porte pour recueillir vos dons. Ils seront identifiés par une épinglette et auront à la main une enveloppe au logo de la Fondation. La responsable, Mme Georgette B. Côté, vous remercie à l'avance de votre générosité et de votre accueil.

Brunch de la Saint-Valentin

Les Chevaliers de Colomb de La Pocatière et les Filles d'Isabelle du Cercle Mgr Bruno-Desrochers vous invitent à un brunch de la St-Valentin qui aura lieu dimanche le 17 février, à la Salle de l'âge d'or de La Pocatière. Cartes en vente auprès des membres: 856-1959, 856-0196, 856-1418 et 856-1757.

Maman en forme

La Maison de la famille du Kamouraska organise une série de 6 séances d'exercices aérobiques permettant aux mamans qui veulent retrouver leur forme d'apprendre une routine de conditionnement physique spécifiquement adaptée pour elles. Amenez vos enfants (0 à 5 ans) car plusieurs des exercices s'exécutent avec eux. Coût 10\$/6 séances. Début: Mardi le 12 février, à la Station de neige St-Pacôme. L'animatrice sera madame Andrée Lambert. Pour inscription: 492-5993.

Estime de soi des 6-12 ans

On réalise de plus en plus qu'une bonne estime de soi est un gros atout pour assurer un développement harmonieux chez les enfants de 6 à 12 ans. Que peuvent faire les parents? Pour vous guider, la Maison de la famille du Kamouraska vous offre deux ateliers. Le premier abordera la "théorie": connaissance, méthodes, trucs, etc. Vous repartirez avec des exercices à faire. Puis, lors du deuxième atelier on répondra aux difficultés rencontrées lors de la mise en pratique de ces exercices. Endroit: Bibliothèque de l'École du Sacré-Coeur à La Pocatière, mardis 12 et 26 février, à 19h30. Animateurs: Diane Bissonnette et Lucien Briand. Inscription obligatoire une semaine à l'avance. Pour information et inscription: 492-5993.

"L'autorité du père dans la famille"

Autrefois, le père c'était l'autorité. Mais aujourd'hui comment les pères exercent-ils leur autorité? De la même façon que la mère? Seul ou en collaboration avec celle-ci? Venez en discuter à notre atelier d'information, d'échanges et de réflexion (minimum 8 participants), mardi le 19 février, à 19 h 30. L'animateur sera monsieur Joël Ross. L'atelier se fera au gymnase de l'École Saint-Philippe-de-Néri. L'inscription est obligatoire une semaine à l'avance. Pour information ou inscription: 492-5993.

Club de compétition de la Côte des Chats:

Le Club de compétition de Saint-Pacôme s'est mérité une médaille de bronze le 12 janvier dernier au Centre de ski de La Crapaudière. Évelyne Lévesque dans la catégorie junior fille se distinguait. Samedi le 26 janvier au Massif du Sud c'était au tour de Louis Landry-Michaud dans la catégorie Kinder 2 de recevoir la médaille de bronze. Notons la performance de Sandrine Saint-Pierre-Gagné 5^e dans la catégorie Kinder 1 à La Crapaudière et 4^e au Massif du Sud. Julien Lavoie-Lévesque dans la catégorie introduction 1 se méritait une cinquième place au Massif du Sud. Les cinq clubs du circuit Telus Mobilité Desjardins se rencontreront à nouveau pour un slalom le 16 février prochain à la Station de ski Beauce.



Gratos

à la location

❄️ **0\$** comptant

0\$ dépôt de sécurité

0\$ première mensualité

GM paie la première mensualité



Sunfire SL 2002 2 et 4 portes
229 \$ / mois* Location 48 mois

Grand Am SE 2002 4 portes (manuelle)
299 \$ / mois* Location 48 mois

Cavalier VL 4 portes et Z22 2002 2 portes
226 \$ / mois* Location 48 mois

Alero GX 2002 4 portes (automatique)
319 \$ / mois* Location 48 mois

PONTIAC
BUICK
GMC



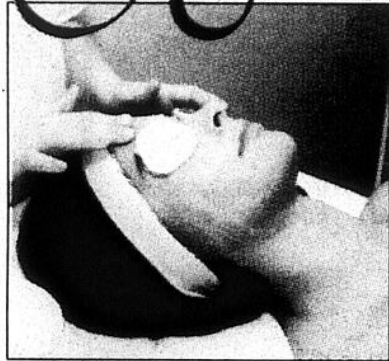
Les concessionnaires GM du Québec suggèrent aux consommateurs de lire ce qui suit. Offre d'une durée limitée réservée aux particuliers, s'appliquant aux véhicules neufs Sunfire SL 2JB37/R7A et 2JB69/R7A, Grand Am SE 2NE69/1SA, MM5, AM9, VK4, Cavalier Z22 1JC37/R7A, Cavalier VL 1JC69/R7A et Alero GX 3NK69/R7A 2002 en stock. Photos à titre indicatif seulement. Sujet au financement et à l'approbation du crédit de GMAC. Conditions applicables à la location seulement pour des termes de 24 à 48 mois. Aucun comptant ou dépôt de sécurité requis. La première mensualité (taxes incluses) est défrayée par General Motors. *Paiements mensuels basés sur un bail de 48 mois. À la location, transport et préparation inclus, immatriculation, assurance et taxes en sus. Frais de 12 ¢ du km après 80 000 km. Le concessionnaire peut fixer son propre prix. Un échange de véhicules entre concessionnaires peut être requis. †Rabais aux diplômés taxable et accordé selon les critères du manufacturier. †††Marque déposée de General Motors Corporation. Banque TD, usager agréé. Pour obtenir plus de détails, voyez votre concessionnaire participant, visitez le www.gmcanada.com ou faites le 1 800 463-7483.



CHEVROLET
Oldsmobile



Hommage aux esthéticiennes de chez nous



L'Esthéticienne, la Professionnelle de votre beauté

Trop souvent perçu comme un domaine axé que sur l'aspect extérieur de la personne, l'esthétique ne se limite pas aux soins de la peau. La beauté, c'est être en harmonie avec soi-même.

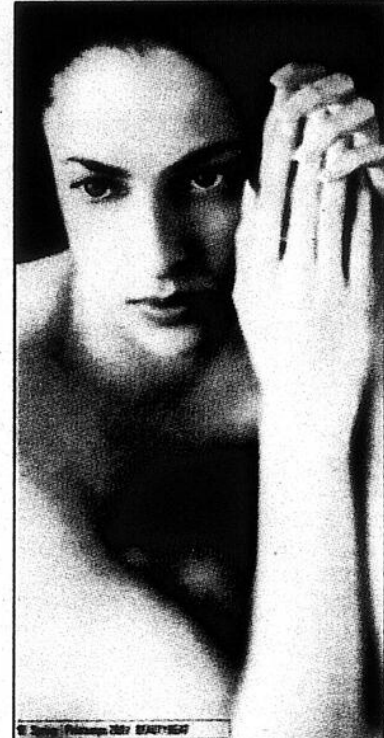
L'esthéticienne est la professionnelle toute indiquée pour conseiller sur des besoins précis et pour améliorer certains aspects de la personne, afin de se sentir mieux dans sa peau.

Au fil des ans, la gamme des services offerts prend toujours de l'ampleur. Les soins du visage, axés sur la santé de la peau demeurent toujours populaires.

Les soins corporels et la massothérapie répondent à des besoins bien précis et procurent un état de bien-être exceptionnel. Par ailleurs, dans le domaine de l'épilation toute une diversité de méthodes sont offertes soient la cire, le sucre, l'électrolyse et plus récemment le laser. De plus, se greffe à tous ces soins les traitements à la paraffine pour les mains et les pieds, le manucure, la pose d'ongles et le maquillage ainsi que les cours de maquillage.

Finalement l'esthéticienne sera toujours la mieux placée pour conseiller sur les produits et les soins qui conviennent. À travers

la vie trépidante, les centres de beauté donnent l'occasion de prendre un peu de temps pour soi.



L'Électrolyse existe depuis plus de 100 ans

Pendant toutes ces années, vous avez sûrement recouru à différentes méthodes dépilatoires: on utilise la pince à épiler, le rasoir, mais le poil revient rapidement et encore plus dru. Puis un jour, on découvre les lotions: miracle! Il ne suffit que d'appliquer, rincer et le tour est joué...pour quelques jours seulement. Mais on ne se décourage pas, il faut essayer les cires chaudes, tièdes ou froides...Aie! ça fait mal. Et c'est sans compter les nécessaires à électrolyse maison...très difficiles à utiliser, voire dangereux.

Certaines, lassées de ces méthodes répétitives, en viennent alors à considérer l'épilation électrique. C'est présentement le traitement le plus efficace et le plus sûr que l'on puisse trouver sur le marché. Depuis l'introduction de nouvelles techniques, nous regroupons maintenant sous épilation à électricité: l'électrolyse (courant galvanique), l'électrocoagulation (haute fréquence) et la combinaison de ces deux techniques, le "blend".

Source: L'Association des Electrolystes du Québec inc.

Esthétique Bellissima
Promotion de février
Sur soin hydroptimale

Services

- Soins du dos
- Soins du visage
- Pose d'ongles
- Manucure
- Maquillage et cours
- Electrolyse
- Soins paraffine mains et pieds
- Épilation à la cire
- Épilation au sucre

14, rue des Tulipes
 Rivière-du-Loup
 867-8030

Esthétique
Marie-Josée Vaillancourt
 540, rue Lafontaine
 Rivière-du-Loup (Québec)
 867-1513

Soins du visage (Nelly de Vuyst) - Épilation à la cire
 Electrocoagulation - Manucure - Electrolyse par ordinateur
 - Permanente et teinture de cils
 - Pause d'ongles o.p.i.
 Monsieur, pourquoi ne pas offrir un certificat cadeau à l'être aimé.

L'Art d'être belle

Esthétique
Linda Hains
 601, 4e Avenue
 La Pocatière
 (Québec) G0R 1Z0
 (418) 856-3355

Profitez d'un forfait St-Valentin

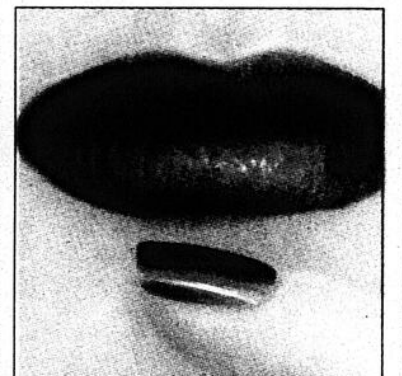
Esthétique France

France Pelletier
 propriétaire
 Esthéticienne
 Electrolyste

16 ans déjà!

De superbes certificats-cadeaux pour la St-Valentin.

338, Place J. Y. Côté,
 Rivière-du-Loup,
 867-2879



Salon d'Esthétique au Jolie Minois

Promotion
 À l'achat de 2 produits du Laboratoire Dr Renaud, obtenez le 3ème gratuit

Offrez un certificat-cadeau pour la St-Valentin à la personne aimée.

Laboratoire Dr Renaud
 Dominique Lévesque, prop.
 258, avenue Duroell
 St-Pascal
 492-1048

10ième anniversaire

Magali-Anne, Jacinthe et Nathalie

Pour vous cher(e) client(e), nous continuons d'apporter de la nouveauté, comme le massage et les soins corporels, en plus de tous nos autres services.

Vous remercions la clientèle pour toutes ces belles années et ceux à suivre.

Esthétique
JO-LIE
 31-A, rue St-Joseph
 Rivière-du-Loup
 G5R 1E9
 (418) 867-5018

Nous avons de petits cadeaux pour la St-Valentin

Centre Germaine de Capucchin
 857-2399

Valérie et Dominique vous attendent pour un soin des plus relaxants.

De superbes idées-cadeaux pour la St-Valentin. Réservez tôt!

371, rue Jean-Rioux
 Trois-Pistoles

INSTITUT Reflet Beauté enr.

- Soins Facial pour homme et dame
- Épilation à l'électricité et la cire
- Épilation au sucre Alexandria
- Soins du dos et des pieds
- Maquillage et manucure
- Gamme de produits québécois fait à base de produit naturelle Ridha Cosmétique

Certificat Cadeau disponible (sur rendez-vous seulement)

554, route 230, Saint-Alexandre, 455-1070

Josée Lévesque
 Esthéticienne
 Catherine Bouchard
 Massothérapeute

Hommage aux esthéticiennes de chez nous

5123785.1.06

Vague sur le bout des doigts

C'est avec beaucoup de fierté que de plus en plus de femmes voient à l'entretien de leurs mains et leurs ongles. Ne sont-ils pas le reflet de notre personnalité?

En institut la demande est sans cesse croissante pour le soin des mains et la pose des ongles. Nous retrouvons sur le marché quelques techniques différentes, mais celle à base de résine demeure la plus populaire. D'apparence naturelle, elle permet de conserver l'ongle naturel en santé. L'entretien exige un suivi environ aux trois semaines pour faire le remplissage de la base de l'ongle.

Une esthéticienne spécialisée dans ce domaine vous informera sur le choix judicieux de produits pour des cuticules en santé, sur l'utilisation adéquate d'une lime et les différents vernis traitants offerts sur le marché. Soyons donc fières de vos mains, elles parlent tant de nous...!



L'épilation au laser

Depuis trois ou quatre ans, seuls les médecins peuvent se procurer des appareils pour l'épilation au laser faisant ainsi concurrence à l'épilation à l'électricité.

Les hommes comme les femmes peuvent désormais se débarrasser à jamais de leurs poils superflus ou indésirable, sans douleur et plus rapidement. Nous mettons maintenant à votre disposition les bienfaits de la technologie ultramoderne de l'épilation au laser ND-YAG.

Un nouveau laser à grande longueur d'ondes muni d'un système novateur de refroidissement intégré, permet un usage avec peu de douleur et sûr. Après l'avoir testé avec succès, les Laboratoires Filorga le présentaient aux esthéticiennes.

Le traitement au laser consiste à envoyer un faisceau non invasif expressément conçu pour éliminer les poils superflus sur toutes les régions du corps. Il émet lumière

intense au moyen d'une pièce à main activement refroidie, laquelle neutralise en toute sécurité et efficacité les follicules pileux pigmentés indésirables empêchant ainsi la repousse. Le laser peut éliminer les poils sur toutes les parties du corps, comme le visage, les jambes, les bras, les aisselles, le dos ainsi que celles plus sensibles comme la poitrine, les seins, la nuque et le bikini. Selon la surface à traiter, la densité de la pilosité et le cycle de repousse des poils, il peut s'avérer nécessaire de réaliser de quatre à huit traitements à intervalle de quatre à six semaines pour obtenir des résultats durables et optimaux.

Une fois le traitement terminé vous pouvez immédiatement reprendre vos activités courantes. Votre esthéticienne, technicienne en laser pourra vous conseiller une gamme de produits de soins et conseils préalable et post traitement au laser.

Lorsque que vous désirez un

traitement, assurez-vous que l'appareil utilisé est muni d'un refroidisseur intégré et est mani-

pulé avec sécurité par une personne détentrice d'un diplôme et qualifiée pour exécuter un tel travail.

Salon d'Esthétique «Au Teint Clair»



• Maintenant disponible
Épilation au laser
(évaluation gratuite)

Claire, Mélissa,
Pierrette vous
accueilleront
avec plaisir.

Offrez à votre
valentin(ine)
un forfait massage
et soin facial.

440, rue Principale, Dégelis
853-3618

Salon d'esthétique et d'électrolyse Marianne enr.

LABORATOIRE
DR RENAUD



Consultation gratuite

Heureuse
St-Valentin

Pour la St-Valentin, offrez à
l'être aimé un **certificat-cadeau**

Nous vous suggérons:

- ♥ Le tout nouveau soin "Bienfaits des yeux"
- ♥ Enveloppement d'algues
- ♥ Sablage corporel
- ♥ Massage suédois
- ♥ Épilation à l'électricité (Membre de l'A.E.Q.)

Au plaisir de vous accueillir
Marianne Briand, prop.
Nathalie Gagnon + Véronique Dubé
Au 905, 2e Rue, La Pocatière, 856-4364

L'Esthétique La Riveraine

Heureuse St-Valentin à tous les amoureux
(Spécial certificat-cadeau)

<ul style="list-style-type: none"> • Manucure • Électrolyse • Soin du visage • Soin du dos 	<ul style="list-style-type: none"> • Épilation à la cire • Épilation au sucre • Maquillage
--	---

80-A, St-Joseph Nord, Rivière-Bleue, 893-2935

L'Épilation au Laser

sûr
abordable

Adieu poils
superflus
rapide



Spécial aisselles
395 \$
Rég.: 700 \$

Journée Portes Ouvertes

"Épilation au laser"
Dimanche le 17 février 2002
de 9 h 00 à 17 h 00

Sur rendez-vous
Consultation et essai gratuit
(Trois-Pistoles seulement)

Institut Matis de Beauté Christine

227, rue Lafontaine, Rivière-du-Loup, 862-7666

Institut Matis Jacqueline Rioux

135, Notre-Dame Ouest, Trois-Pistoles, 851-1341 - Sans frais 1-877-851-1341

La Société d'agriculture du comté de K

Fondée en 1875 par M. Ludger Têtu, la Société d'agriculture du comté de Kamouraska a toujours su compter sur le bénévolat de ses membres et sur la participation de la population. Dimanche le 27 janvier dernier, lors du brunch annuel, les présidents qui ont défilé à la direction depuis les 25 dernières années recevaient une plaque-souvenir.

CLAUDETTE DORVAL

Sous la présidence de M. Lucien Dumais de Saint-Pascal, le conseil d'administration actuel prépare la 75e exposition agricole du comté de Kamouraska. Cet événement soulignera les efforts consacrés à l'organisation de soixante-quinze expositions consécutives sur le site actuel de la Société d'agriculture...mais il y a eu d'autres expositions bien avant...

Un peu d'histoire...

Dans le livre du 150e de Saint-Pascal, on mentionne que la première exhibition d'animaux a eu lieu en 1876 à Sainte-Anne-de-la-Pocatière. Par la suite, à chaque année,

dans différentes fermes du comté de Kamouraska, les meilleurs sujets sont exposés.

Des administrateurs bénévoles se relaient à la direction de la Société d'agriculture du Kamouraska. Sont successivement présidents: M. George Richard (1879 à 1888), M. Eugène Caron (1889), M. Hubert Pelletier (1890), M. M.A. Boucher (1891 à 1903), M. Calixte Duval (1903 à 1907), M. Uldéric Ouellet (1908), M. Alfred Ouellet (1909 à 1915).

En 1916, sous la présidence de M. Luc Lizotte, les directeurs décident de construire une bâtisse qui permettra de tenir les expositions agricoles du comté à Saint-Pascal.

L'année suivante le pavillon est terminé. Désormais, les jugements d'animaux et de produits horticoles y auront lieu.

La première exposition de comté a lieu les 25 et 26 septembre 1918. Elle se répétera à tous les 2 ou 3 ans jusqu'en 1938.

D'autres présidents défilent à la barre...M. Néré Morin (1917 à 1922), M. J. Jules Bélanger (1923 à 1928), M. Jean A. Lallemand (1929 à 1932), M. Alphonse Pelletier (1933 à 1936). En 1942, la Société est sous la présidence de M. Démétrius Lapointe lorsqu'un premier cirque est engagé pour la durée de l'exposition. M. Jos. H. Lemieux succède à M. Lapointe jusqu'en 1945, M. J.J. Bélanger occupera la présidence de 1946 à 1950 et M. Georges Laforest prendra la relève en 1950.

En 1951, M. Alban Michaud

est président lorsque les fermières demandent d'insérer dans le programme de l'exposition les travaux d'arts domestiques. Leur demande est acceptée sans délai.

C'est en 1964, alors que la Société est sous la présidence de M. Robert Massé que le terrain est agrandi et que le "Palais agricole" est construit pour répondre à la demande croissante des éleveurs et des commerçants qui veulent participer à l'exposition. Au fil des années, plusieurs bâtisses ont été construites pour les animaux. À une certaine



M. Jean-Guy Michaud de Saint-Philippe-de-Néri président de 1975 à 1988 a reçu une plaque-souvenir de M. Claude Bécharde député de Kamouraska-Témiscouata.



M. Lucien Dumais de Saint-Pascal président en 1991 a reçu une plaque-souvenir de M. Jean-Guy Charest préfet de la MRC de Kamouraska.



M. Roger Richard de Rivière-Ouelle président en 1992-1993 a reçu une plaque-souvenir de M. Louis-J. Desjardins prés. de l'UPA de la Côte-du-Sud.



M. Marcel Lajoie de Sainte-Hélène président de 1988 à 1991 a reçu une plaque-souvenir de Mme Cécile Joseph maire de Saint-Pascal.

Des solutions sur mesure pour les entreprises agricoles



Le Regroupement des caisses populaires Desjardins du Kamouraska



517 Route 230
Saint-Alexandre
495-5505



Daniel Beaulieu, propriétaire
Téléphone: (418) 492-3432
Sans frais: 1-800-363-3432
Résidence: (418) 492-5899
Télécopieur: (418) 492-5933

255, rue Patry
Saint-Pascal (Québec), G0L 3Y0



AIRABLO Badger VENTEC HOULE

48, rue de la Station,
Saint-Philippe-de-Néri,
498-3114 - 498-3247



Cacouna (418) 862-3801
1-800-363-0990
Saint-André (418) 493-2600
1-800-268-2600



Claude Rouleau, prop.
MOULÉES - GRAINS ET SUPPLÉMENTS EN VRAC
GRAINES DE SEMENCE - ENGRAIS - PESTICIDES
HERBICIDES - CORDE - ETC...



Félicitations à tous les bénévoles qui au fil des ans s'impliquent pour conserver à l'agriculture ses lettres de noblesse.

UNE ÉQUIPE DE PROFESSIONNELS À VOTRE SERVICE.

GROUPE
Dynaco
Coopérative agroalimentaire



87, rte 132
La Pocatière
856-1765

Kamouraska prépare sa 75e exposition

époque on comptait jusqu'à huit étables...

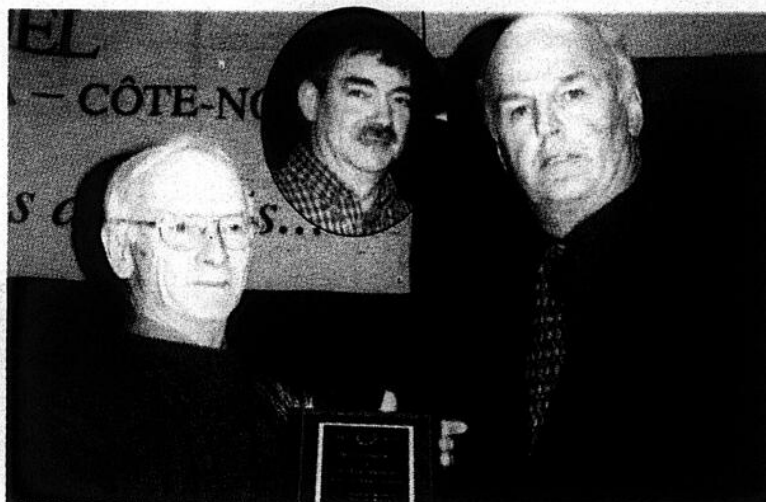
Des réalisations et des projets...

"L'exposition agricole de l'été 2001 a été un grand succès sur toute la ligne et a engendré de bons profits." d'indiquer M. Lucien Dumais président actuel de la Société d'agriculture du comté de Kamouraska.

M. Dumais ajoutait compter

sur une équipe dynamique et responsable et sur la collaboration de Dame Nature pour aller encore plus loin pour la 75e exposition qui se déroulera du 23 au 28 juillet 2002.

Notons que la Société d'agriculture du comté de Kamouraska regroupe 420 membres qui ont à coeur de relever le défi de maintenir bien vivante leur organisme et l'exposition annuelle de leurs meilleurs sujets et produits.



M. Paul-Eugène Pelletier a reçu au nom de son fils Rémi, président de 1993 à 1997, une plaque-souvenir de M. Roger Massé prés. de Promutuel Kamouraska-Côte-Nord.



**23 au 28 juillet
75e exposition**



M. Christian Lévesque président de 1997 à 2001 a reçu une plaque-souvenir de M. Paul Diamant ex-sec. de la Société d'agriculture.



Le conseil d'administration de la Société d'agriculture du comté de Kamouraska présidé par M. Lucien Dumais de St-Pascal. M. Gaétan Drapeau de St-André 1er vice-prés., Mme Caroline Boutin de St-Denis 2e vice-prés., M. Jean-Yves Michaud de St-Pascal, M. Dany Bossé de Kamouraska, M. Serge Pelletier de St-Pascal, M. Sylvain Lévesque de St-Gabriel, M. Jocelyn Pelletier de St-André, Mme Blandine Michaud de St-Pascal, M. Alain Charest de St-Alexandre, M. Michel Lévesque de Mont-Carmel, M. Normand Bard de La Pocatière, M. Sylvain Morin de Ste-Hélène, M. Daniel Simard de Rivière-Ouelle, M. Michel Bérubé sec.gérant. Absents sur la photo: M. Michel Castonguay de St-Roch-des-Aulnaies, M. Jacques Bourgoïn et M. Dominique Morin.

Félicitations aux producteurs impliqués dans le développement de l'agriculture



1120, 6e Avenue, bureau 100
La Pocatière
856-3044

S123807.1.06

Sain
Service Agro Mécanique

CASE IH

Saint-Clément
Tél.: (418) 963-2177
Saint-Pascal:
Tél.: (418) 492-5855

GRUPE Dynaco
Coopérative agroalimentaire

Félicitations à la SACK pour avoir contribué à la démonstration du savoir-faire des agriculteurs et agricultrices de la région depuis 75 ans.

87, route 132 Ouest, La Pocatière
Tél.: (418) 856-3807 Téléc.: (418) 856-2513
www.dynaco.ca • dynaco@dynaco.ca

S123853.1.06

PROVINCIAL

- Étable froide
- Fosse à purin
- Silo meule
- Tous travaux de bétonnage, etc.

CERTIFIÉ ISO 9002

295, rue Bernier, Saint-Pascal, Kam.
Tél.: (418) 492-7686
Fax: (418) 492-7695

1-888-492-7686

S123858.1.06

CLINIQUE VÉTÉRINAIRE LA POCATIÈRE

Dre Françoise Corriveau, agr., m.v.
Dre Isabelle Veilleux, m.v.
Dre Carole Déziel, m.v.

1301-A, 4e Avenue
La Pocatière (Qc)
Tél.: (418) 856-3648
Fax: (418) 856-5222

S123869.1.06

Félicitation à ceux et celles qui font des efforts pour développer l'agriculture

S.C.A. Saint-Alexandre
CO-OP

510, rue de la Gare,
Saint-Alexandre
495-2047

S123825.1.06

PROMUTUEL KAMOURASKA CÔTE-NORD

Assurance Saint-Pascal 492-2014
Sécurité financière La Pocatière 856-4429
Services financiers Courriel: kamcotenord@promutuel.ca
Site: promutuel.ca/kamcotenord

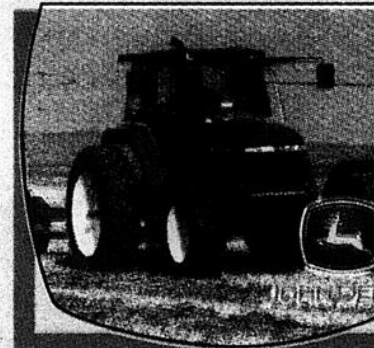
Promutuel Kamouraska - Côte-Nord
est un cabinet d'assurances et de services financiers

S123385.1.06

L'équipe J.P.L. de St-Pascal toujours disponible pour vente. Installation - Réparation - Réfrigération

J.P.L.

220, rue Rochette,
Saint-Pascal
(418) 492-6852
Urgence:
(418) 248-7579



Faites vos réparations maintenant et économisez 10% sur pièces posées dans nos ateliers si payées comptant ou 6 mois sans intérêt sur pièces et main-d'oeuvre de 500\$ et plus*

EQUIPEMENT L'APLANTE
Saint-Pascal, Kam. 492-5068

345, 2e rang Est (sortie 465)
Saint-Pascal
(418) 492-3068

Info Témiscouata

TOURNÉ VERS L'AVENIR

Dates d'événements

Danse aérobic à Dégelis

La polyvalente de Dégelis vous invite à retrouver la forme avec ses cours pour toutes et pour tous. En effet, les cours de danse aérobic, l'aqua-forme et la natation débutent bientôt. Pour information et inscription; 853-3420.

Quillethon au Témiscouata

C'est du 3 au 10 février prochain que se tiendra le **Quillethon Lorraine Ouellet Castonguay** au profit de «Ligne de vie du Témiscouata inc.», au Salon de Quilles Témis de Cabano. On s'informe au 854-1360.

Tournoi de quilles

Il y aura tournoi de quilles (participation et compétition) au profit de

la **Fabrique de Saint-Éleuthère** les 9 et 10 février 2002, au Salon Jade de l'endroit. On s'informe au 859-3040 ou 859-2180.

Méditation et intériorité

Le **Centre des femmes du Témiscouata** offre un atelier gratuit sur la méditation et l'intériorité, le jeudi 7 février, 13h00, à son local de la rue Bérubé à Cabano. Informations et inscriptions; demandez Pauline au 854-2300.

Coop Notre-Dame-du-Lac

L'assemblée générale annuelle du magasin **Coop de Notre-Dame-du-Lac** aura lieu mardi le 12 février, 19h30, à la salle Témiscouata de Notre-Dame-du-Lac. Tous les membres de la coopérative sont les bienvenus.

Lorsque vous achetez un matelas, il est très important de consulter **DES SPÉCIALISTES**. Votre bien-être et votre qualité de vie en dépendent

Le confort d'un matelas est une préférence personnelle. C'est pourquoi Simmons offre le plus vaste choix de matelas de qualité supérieure dotés de caractéristiques originales. **Comment vous prendre pour trouver le matelas de vos rêves** Il vous suffit de choisir ce que vous préférez personnellement sur les plans de la conformité, du soutien et du moelleux.

DÉCOUVREZ
LA
ZONE
CONFORT



Si vous pensez "matelas", pensez Dubé et Frères les vrais spécialistes et

La science du mieux dormir

DUBÉ & FRÈRES MEUBLES

Toujours près de moi

251, rte Transcanada, Notre-Dame-du-Lac, 899-6492

Du 10 décembre 2001 au 1^{er} mars 2002

Les CPG Promutuel...

CERTIFICAT DE PLACEMENT GARANTI

Boni de

1%

quel que soit le taux en vigueur à l'achat

Plus haut!

CERTIFICAT DE PLACEMENT GARANTI À RENDEMENT CROISSANT

10%

la 5^e année quel que soit le taux affiché

Plus loin!

Croire et investir dans l'avenir, c'est bien. Mais le faire, ici, c'est mieux! Parce qu'avec ses options CPG Promutuel vous propose deux manières de faire grandement profiter votre REER.

LE CERTIFICAT DE PLACEMENT GARANTI

Un CPG qui vous amènera plus haut. Quel que soit le taux en vigueur à l'achat, Promutuel le bonifie de 1 %, et ça, c'est promis!

LE CERTIFICAT DE PLACEMENT GARANTI À RENDEMENT CROISSANT

Un CPG à rendement croissant performant et rachetable en tout temps. Quel que soit le taux affiché, la 5^e année, ici, c'est 10 %...

Parlez-en à votre conseiller Promutuel!

Offert sur le CPG enregistré non rachetable et sur le CPG à rendement croissant enregistré. Termes de 5 ans.

Assurance
Sécurité financière
Services financiers

Assurance • Sécurité financière • Services financiers

www.promutuel.ca

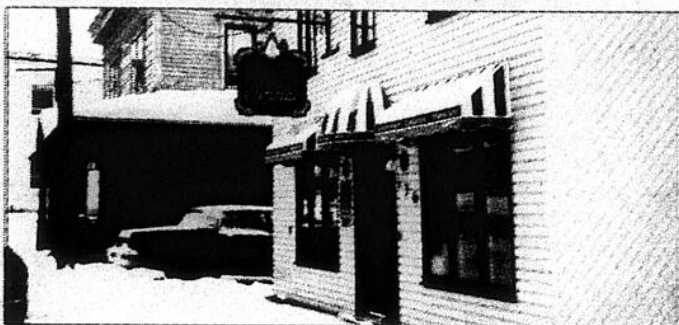
 **PROMUTUEL**

Rivière-du-Loup
862-8787

Témiscouata
853-3524

10 ans et pleins de projets

pour la **Clinique Christal** à Cabano
Il y a 2 ans, elle se relocalise dans cet édifice
au 136, rue Commerciale



Il y a 10 ans après des études en esthétique à Rimouski et une spécialité en électrolyse, Christine St-Amand décide de se partir en affaires.

Désireuse de toujours offrir un meilleur service à sa clientèle, Mme St-Amand suit régulièrement des cours de perfectionnement: cours spécifiques pour le visage, drainage lymphatique, traitement des pieds, etc. Elle se tient également à jour au niveau des cosmétiques en participant à divers congrès.

La Clinique d'esthétique Christal est affiliée à "Épiderma" les spécialistes de l'épilation au laser, représente les compagnies les plus pres-

tigieuses telles que Vagheggi depuis les débuts et fait partie de l'Association des électrolystes du Québec.

Vous y trouvez la ligne complète de produits pour tous les types de peau: peaux sensibles, peaux matures, peaux sèches, peaux à problèmes (acné, etc.), les produits pour les enfants (bébés naissants jusqu'à 12 ans), les produits pour le corps, pour le bain y ont une place de choix.

Christine St-Amand est présentement à la recherche d'une employée pour réaliser un nouveau projet qui sera annoncé sous peu.

S123865.1.06

Hâtez-vous d'en profiter

VENTE LIQUIDATION SUR VÊTEMENTS MODE AUTOMNE-HIVER 40 à 80%

de rabais
sauf sur accessoires et habits de neige

- Bottes hommes et dames, 40 à 70%
- Manteaux 3/4 et longs pour hommes et dames, 40 à 80%
- Robes et ensembles 2 pièces, 50 à 80%
- Lot de pantalons velours et jeans pour dames à 19,99 * ou 2 pour 34,99 \$

D'autres articles sont considérablement réduits. En vigueur jusqu'à écoulement de la marchandise.

Maison A. Pelletier

194 Commerciale
St-Louis-du-Ha! Ha! 854-9185



90.1.906215



10^{ième} anniversaire

Chez **Clinique Esthétique Christal**

Christine St-Amand fête avec vous!
3 mois avec plein de promotions!

En février, à l'achat de 2 produits

obtenez le deuxième à **30%** de rabais.

A chaque achat et/ou visite, vous recevrez un coupon de participation pour le tirage du PANIER CADEAU d'une valeur de **300\$** qui sera tiré le 30 avril 2002.

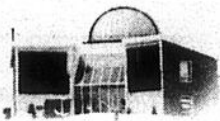
NOUVEAU

Traitement des pieds
(cors, ongles incarnés,
durillons, etc...)

- Soins faciaux - Soins dos - Épilation à la cire chaude et tiède - épilation laser
- Électrolyse à l'ordinateur (Membre de l'association des électrolystes du Québec)
- Manucure - Pose d'ongle - Maquillage et cours de maquillage - Drainage lymphatique

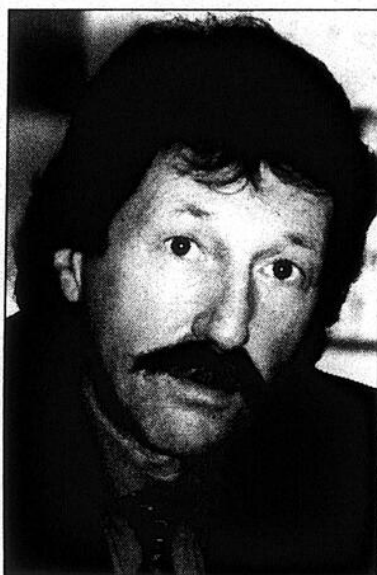
136, Commerciale, Cabano, 854-3752





Remaniement ministériel

Le Témis soulagé



Le préfet Serge Fortin

«Ça ne peut pas être pire qu'avant». C'est ainsi que le préfet de la MRC de Témiscouata, M. Serge Fortin, résume sa pensée concernant le remaniement ministériel effectué cette semaine par le Premier Ministre Landry.

CHRISTIAN PELLETIER

Le préfet rappelle que les dossiers relatifs aux enjeux majeurs touchant le Témiscouata, soit l'amélioration de la route 185 et les solutions à la crise forestière, étaient complètement bloqués depuis plusieurs années auprès des ministres démissionnaires Chevrette et Brassard. M. Fortin rappelle que le premier engagement de 55 M \$ annoncé en 1998 pour la route 185 n'a pas encore été dépensé

et que les seuls travaux majeurs amorcés sont ceux du viaduc à Notre-Dame-du-Lac.

M. Fortin croit que la préoccupation qu'a toujours eu le nouveau ministre Ménard pour la sécurité publique lui fera prendre conscience rapidement des problèmes de sécurité représentés par la route 185 et qu'il réagira en conséquence.

Pour le Témiscouata, la nomination du ministre Gilles Baril aux Richesses naturelles tout en conservant son portefeuille de ministre des régions signifie que la région s'adressera dorénavant à un seul interlocuteur.

«Auparavant, M. Baril n'avait pas le pouvoir de faire bouger le ministre Brassard pour régler des dossiers comme ceux de la forêt habitée et des transferts de CAAF. Maintenant, c'est lui qui a tous les outils et toutes les cartes en main.

Il est déjà plus que sensibilisé et conscientisé face à nos problèmes et il ne lui restera maintenant plus qu'à tenir ses promesses», de conclure le préfet Fortin.

Le Frontenac sur la route

(G.L.) Le Frontenac du Témiscouata jouera ses deux dernières parties sur la route en fin de semaine, visitant Paspébiac samedi soir et le Gaillard de Chandler, dimanche à 14h00. Cette saison, le Frontenac a perdu 7-4 et 3-1 à Paspébiac, gagné 5-3 et perdu 6-4 à Chandler.

Vendredi dernier, les Forestiers de la Vallée ont signé un gain de 4-1 sur le Frontenac à Dégelis, grâce aux deux buts de Denis Berthelot. Michaël Sirois a évité le jeu blanc au Frontenac. Deux jours plus tard, c'était au tour des Castors de Matane d'arracher la victoire sur la glace du Frontenac, grâce au brio de leur gardien Patrick Couture qui a essuyé une rafale de 27 tirs dans la seule troisième période. Éric Martin, Alexandre Belzile et Martin Fontaine ont marqué pour le Frontenac qui a dominé 45-35 au chapitre des tirs au but.

Carnaval de Saint-Jean-de-la-Lande

Le comité de loisirs 91 de Saint-Jean-de-la-Lande vous invite à leur quatrième CARNAVAL D'HIVER qui se tiendra les 09 & 10 février 2002 au Centre des Loisirs de Saint-Jean-de-la-Lande

Cet espace est une gracieuseté de tous ces marchands. Ces derniers souhaitent un franc succès au comité organisateur

Samedi le 9 février 2002

- | | | | |
|---------|--|---------|--|
| 13 h 00 | Tournoi de tir au poignet | 13 h 00 | Tournoi de cartes POILU - CHARLEMAGNE |
| | Bourses à l'enjeu Resp.: Daniel Bégin (853-3744) | 16 h 00 | Tournoi de billard individuel |
| 13 h 30 | Glissade (course en traîneau) | | SOUPER CANTINE |
| | Bourse à l'enjeu (Pour tous) | | BIENVENUE À TOUS |
| | 2,00 \$/personne | | Activité spéciale samedi à 9/02/02 |
| 17 h 00 | Tournoi de billard par équipe | | Randonnée en traîneau à cheval (Si la température le permet) |
| | | | Inf.: 853-3744 |

SOUPER CANTINE

- 21 h 00 Soirée de danse en ligne et danse sociale avec remise des prix

Dimanche le 10 février 2002

- 10 h 30 Messe du carnaval
11 h 00 BRUNCH
6,00\$/personne
10 ans et moins 4,00\$

Municipalité de Saint-Jean-de-la-Lande encourage les loisirs de son milieu et vous invite nombreux à participer à son 4e carnaval.

909, rue Principale
853-3703

Carnaval 2002 Saint-Juste-du-Lac

Merci à tous ces commanditaires, ces derniers souhaitent un franc succès aux organisateurs.

2967, Marco Sylvain 899-0109

jeudi 14 février. Inscription 25\$ par équipe, les inscriptions sont remises en bourses. Permis de bar sur place. Responsable: Brigitte Lord 899-2039

21 h 00: Soirée de danse à la salle de l'école. Disco les Jallois, entrée 3\$

Vendredi 8 février
20 h 00: Glissade aux flambeaux et feu de camp (champ André Ouellet) soupe gratuite servie sur place. (Si mauvais temps, remis au vendredi 15 février)

Samedi 9 février
10 h 00: Tournoi de hockey 3 contre 3, inscription 60\$ par équipe, date limite d'inscription jeudi 7 février. Les inscriptions sont remises en bourses. Permis de bar sur place. Responsable: Benoit Gagnon 899-

17 h 00: Souper (dinde) à la salle de l'âge d'or. Adulte: 8\$, 6 à 12 ans: 4\$, 5 ans et moins gratuit.

19 h 30: Bingo à la salle de l'Age d'or. Nombreux prix à gagner.

Dimanche 10 février
10 h : Randonnée de ski-doo, départ de la patinoire. Apportez votre dîner.

Samedi 16 février
12 h 00 : Tournoi de ballon-balai, équipe mixte maximum 7 joueurs, minimum 2 femmes ou 2 jeunes de 12 et moins par équipe, date limite d'inscription

14 h 00: Patinthon (Si mauvaise température, jeux à la salle municipale)

Dimanche 17 février
14 h 00: Patinthon (Si mauvaise température, jeux à la salle municipale)

Vente de billets moitié/moitié pendant tout le Carnaval, tirage lors de la soirée de danse.

Daniel Rousseau inc.

1, Rang 7, C.P. 83
Saint-Marc-du-lac-Long
Tél.: (418) 893-2254

Chalet des 3 Frontières

Nathalie St-Hilaire, gérante
Discothèque
Les vendredis et samedis
853-9199
Ouvert du mercredi au dimanche

CONSTRUCTION

Construction générale
Résidentielle - Commerciale
- Industrielle - Rénovation
- Fondations - Système Duraform
Clarence Caron
France Couturier, sec.
Bur.: (418) 853-9171
1 (506) 258-6341

Coiffure Volage

Coiffure unisexe

916, Rang 9
Saint-Jean-de-la-Lande
853-2575

Desjardins

Caisse populaire Desjardins des Trois-Lacs
Siège social: 415, Principale
Dégelis, QC G5T 1L4
Centre de services
Dégelis, Packington,
St-Jean de la Lande

Épicerie

Bruno Blanchet
853-2955

402, Rang 4
Saint-Jean-de-la-Lande
Épicerie licenciée
Valideuse

Permis chasse et pêche

Ouvert 7 jours

Scierie

André Ouellet

Bois de construction
Service de sciage et planage

21, ch. Principal, Saint-Juste-du-Lac,
899-6625

Camionnage

St-Juste inc.

899-6662

St-Juste-du-Lac

Desjardins

Caisse populaire Desjardins de Saint-Juste-du-Lac

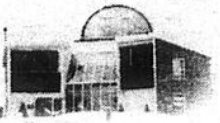
26, ch. Principal
899-6617

TRANSPORT

RENÉ OUELLET

Transport de bois, de copeaux, sable et gravier, excavation

1, rue Fournier, Saint-Juste-du-Lac
899-7151



Info Témiscouata

TOURNÉ VERS L'AVENIR

Projets touchant à l'économie sociale au Témis

Un véritable foisonnement d'idées

Le processus d'éducation populaire effectué en 2001 par la Table sectorielle de l'économie sociale du Témiscouata, dans le double but de démystifier cette approche de développement économique en faisant comprendre qu'il s'agit là d'une autre façon très efficace de contribuer au développement économique du milieu et d'ultimement susciter et supporter des projets potentiels d'entreprises d'économie sociale, a amené une récolte de fruits beaucoup plus abondante que ce à quoi ses initiateurs pouvaient s'attendre.

CHRISTIAN PELLETIER

C'est en effet un grand total de 114 idées d'entreprises oeuvrant dans le secteur de l'économie sociale qui ont été lancées sur la table au cours de ce processus de consultation dont le bilan a été présenté en conférence de presse cette semaine par Mme Nikole DuBois, marraine du volet de l'économie sociale au Témiscouata, et M. Gaéтан Bouchard, responsable de ce volet au sein du CLD de la MRC de Témiscouata.

Ce processus de consultation et d'éducation a démarré avec le souper «tornado d'idées» et s'est poursuivi en octobre et novembre 2001 avec une tournée d'animation dans chacun des 4 secteurs du territoire de la MRC:

Clows à Rivière-Bleue

Les Clowns du Carroussel seront à l'aréna de Rivière-Bleue, samedi le 9 février prochain, à compter de 14h30. Les billets pour ce spectacle sont en vente au 893-1767 et 893-2240. L'activité est au profit d'Opération Enfant Soleil. La population est attendue en grand nombre.

R.A.S.S.T.

Eh! les artistes!!!

Êtes-vous intéressés-es à faire partie d'un collectif pour créer une murale au local du R.A.S.S.T.

Communiquer avec François au 853-2975 ou rasst@globetrotter.net ou 465-B rue Principale à Dégelis

Information : 853-2975

le Haut-Pays, le JAL, la 185 et le Transcontinental. Cette tournée a permis de rencontrer un total de 56 personnes provenant de 19



PHOTO CHRISTIAN PELLETIER

Mme Nikole DuBois et M. Gaéтан Bouchard exhibent la boîte dans laquelle 114 idées d'entreprise d'économie sociale ont été déposées pendant la tournée.



Bastille Portes & Fenêtres est une entreprise manufacturière du Bas Saint-Laurent. Située à Pohénégamook, l'entreprise compte plus de 100 employés en période de pointe. Nous sommes à la recherche de candidature pour le poste de:

Directeur de la production

Relevant du directeur général, le directeur de la production planifie, coordonne et supervise les activités de transformation dans les usines. Il assurera la saine gestion des opérations et des procédés, de la qualité, de la santé et sécurité au travail, des ressources humaines et des procédures administratives et participera aux projets de développement. Il devra être un communicateur de haut niveau, un motivateur et un animateur afin de planifier et d'orienter correctement la production.

Profil recherché

- Diplôme d'études collégiales en génie industriel ou production manufacturière avec expérience minimale de 5 ans dans une entreprise manufacturière
- Baccalauréat en génie industriel, mécanique ou unifié avec expérience minimale de 2 ans dans une entreprise manufacturière
- Toutes formations et/ou expériences équivalentes seront prises en considération, ainsi que de fortes habilités en communication.

Habilités recherchées

- Personne organisée et structurée, avec un sens pratique très développé.
- Habilité en communication et en relations interpersonnelles lui permet tant d'intervenir en tenant compte de tout l'environnement humain et social de l'organisation et dans le respect de la mission de l'entreprise.
- Grande capacité d'apprentissage.

La date limite pour déposer vos candidatures est le 15 février 2002 à 16 h. au :

Service des Ressources humaines
Bastille Portes & Fenêtres
502, Principale
Pohénégamook, Qué.
G0L 1J0
Télécopieur: 418-893-7146

Nous respectons l'équité en matière d'emploi et seules les candidatures retenues seront contactées.

des 20 municipalités du Témis dont 15 jeunes de moins de 35 ans. Ces personnes représentaient plus de 30 organismes différents.

Au terme de cette opération, 2 structures de soutien ont été créées dans autant de ces secteurs qui joueront un rôle

«d'incubateurs» d'idées: le Regroupement créatif du Haut-Pays et le Regroupement populaire jallois. Il fut aussi décidé de créer un nouvel organisme appelé le Groupe d'économie sociale solidaire du Témiscouata (GESST) afin d'assurer le suivi des idées émises. (Voir autre texte en page 36)

OFFRES D'EMPLOI AU TÉMISCOUATA

Semaine du 27 janvier 2002

Offre # 0016793 Technicienne en loisirs
- DEC en technique d'intervention en loisirs, 1 à 2 années d'expérience. Exp. en milieu municipal et récréo-touristique. Être disponible pour horaire variable. Poss. un bon sens de la gestion, Leadership, Autonomie, Initiative, etc.
- Envoyer CV avant le 8 février par courriel ou en personne à M. Gratien Ouellet, 95, rue St-Charles, St-Louis-du-Ha! Ha! Qc, G0L 3S0 Fax : (418) 854-0717

Offre # 0016455 Préposé/e à l'accueil et à la vente
- Être disponible de jour et de fin de semaine pour le 1er mars 2002. Avoir 1 à 2 années d'exp. conn. du logiciel Word, être responsable, sens de la planification, disponible, etc. Maîtriser l'anglais serait un atout.
- Contacter Mme Nathalie Decaigny au (418) 899-2825 entre 9 h et 17 h. Compagnie Domaine Acer Inc., 145 route Vieux Moulin, Auclair

Offre # 0012261 Manoeuvre-transformation du bois (5 postes)
- Aucune exp. requise, être disponible de jour et de soir, horaire sur rotation au 2 semaines, facilité d'apprentissage, aptitude au travail d'équipe et capacité d'adaptation, travailler rapidement et avec précision. Exp. en ébénisterie, peinture, rembourrage, couture sera considérée comm atout.
- Poster CV à Cercuelis St-Laurent inc. 58, route 295, St-Juste-du-Lac, Qc, G0L 1V0 Début de l'emploi le 8 fév. 2002.

Offre # 0018762 Secrétaire-réceptionniste
- Être bilingue. DEC en bureautique. 1 à 2 ans d'expérience.
- Maîtrise de : Windows, Excel, Word, Access, Outlook, Power Point.
- Sens prononcé de l'organisation du travail.
Faire parvenir le c.v. avant le 11 février.
Glendyne Inc., 396 Principale, St-Marc-du-Lac-Long, G0L 1T0 Fax : 893-7346
- Pour Squatec et Pohénégamook
Formation universitaire en relations industrielles, gestion des ressources humaines ou autre formation appropriée. Expérience en animation de petits groupes. Conn. de base en informatique (Word, Access, Internet). Habiletés en communication, polyvalence, sens de l'organisation.
Emploi temporaire ou occasionnel.
Faire parvenir c.v. au plus tard le 8 février : Les Services d'Aide à l'emploi du Témiscouata, 95 St-Joseph, c.p. 209, Squatec, G0L 4H0. Fax : 855-2776
Courriel : temis@globetrotter.net

Offre # 0019054 Opérateur/opératrice de machine à acier
Pour Dégelis : - 1 à 6 mois d'expérience pertinente dans usine de sciage et connaissance comme opérateur d'équipements de production industrielle.
Faire parvenir c.v. accompagné d'une lettre motivant votre intérêt pour ce poste avant le 7 février. Groupe GDS Inc., 207 route 295, Dégelis, G5T 1R1. Fax : 853-2589. Indiquer : Département des ressources humaines.

Offre # 0018888 Mécanicien/ne d'entretien d'usine
- Pour St-Marc-du-Lac-Long: Secondaire terminé. Formation de mécanicien ou électromécanique. 3 à 5 ans d'expérience. Réparation et entretien d'équipement hydraulique, pneumatique, électrique et automate programmable.
Faire parvenir c.v. avant le 11 février - Glendyne inc. 396 rue Principale, St-Marc-du-Lac-Long, G0L 1T0. Fax : 893-7346

Offre # 0018784 Adjoint.e aux ressources humaines
Collégial terminé, administration (ressources humaines) ou secrétariat plus 2 ans d'expérience.
Maîtrise de : Windows, Excel, Word, Access, Outlook.
Autonomie, sens de l'organisation du travail, bonne capacité du travail en équipe, sens de communication. Très bonne conn. du français. Bonne aptitude pour la rédaction des textes.
Faire parvenir c.v. avant le 11 février à : Glendyne Inc., 396 Principale, St-Marc-du-Lac-Long, G0L 1T0. Fax : 893-7346

Offre # 0018762 Secrétaire-réceptionniste
DEC en bureautique, 1 à 2 ans d'expérience. Bilingue.
Maîtrise de l'environnement informatique : Windows, Word, Access, Outlook, Power Point. Autonomie et sens de l'organisation du travail, bonne capacité du travail d'équipe, communication. Souci du service à la clientèle. Bonne aptitude pour la rédaction de textes. Très bonne conn. du français et de l'anglais.
Faire parvenir c.v. avant le 11 février à : Glendyne Inc., 396 Principale, St-Marc-du-Lac-Long, G0L 1T0. Fax : 893-7346

Offre # 0019104 Directeur/trice des opérations de production
Bacc en génie industriel, mécanique ou unifié avec exp. minimale de 2 ans dans une entreprise manufacturière ou DEC en génie industriel, ou production manufacturière et/ou toute exp. équivalente. Être organisé, sens pratique développé etc.
Faire parvenir votre CV avant le 15 février 2002 à 16 h, à Service des ress. humaines, Bastilles Portes et Fenêtres, 502, rue Principale, Pohénégamook, Qc, G0L 1J0 ou Fax (418) 893-7146

Service Jeunesse Canada l'offre une expérience enrichissante qui le rendra plus compétitif sur le marché du travail (18 à 30 ans)
- Allocation de 250 \$/semaine - Possibilité d'une prime de 2000 \$
Pour plus d'informations communiquer avec Mario Bouchard, coordonnateur au : (418) 893-2726

Pour plus d'informations, référez-vous à l'aide du numéro de l'offre d'emploi au site internet : <http://emploi.mess.gouv.qc.ca> et aux guichets emploi qui sont à votre disposition au CLE, 4, de la Gare, Cabano et aux endroits suivants :

Les Services d'aide à l'emploi du Témiscouata (2 points de services)

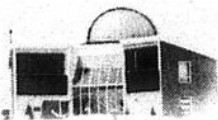
95, rue St-Joseph	474, rue des Étudiants
Squatec, G0L 4H0	Pohénégamook, G0L 1J0
855-2777/1-877-855-2777	893-5837/1-877-593-5837

Ou contacter Emploi-Québec au 854-2544 ou au 1-800-463-4709.
Synthonsiez Radio CFVD les jeudis à 11 h 40 et TVCT-Canal 5 tous les jours.

Les activités offertes par les Services d'aide à l'emploi du Témiscouata sont rendues possibles grâce à la participation du Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale. Ont aussi participé financièrement à la réalisation de ce projet :

Les Caisses Populaires du Transcontinental :
- Caisses Populaires de Rivière-Bleue, Sully, Estcourt, St-Éléuthère et St-Marc-du-Lac-Long.

Québec
Emploi-Québec



Info Témiscouata

TOURNÉ VERS L'AVENIR

Tournoi inter-provincial de ballon sur glace

Saint-Eusèbe et Lots Renversés remportent leur classe respective

En fin de semaine dernière se tenait à Notre-Dame-du-Lac un tournoi inter-provincial de ballon sur glace regroupant 28 équipes du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Écosse et du Québec.

Ce tournoi était la première activité de financement pour le championnat canadien mixte de ballon sur glace qui aura lieu du 9 au 13 avril à Notre-dame-du-Lac.

YVES PERRON

Trois équipes de la région se sont démarquées. Chez les hommes, catégorie contact, l'équipe de Cabano s'est inclinée

en finale 2-1 contre Bathurst.

Dans la catégorie non contact, les Guépart de Saint-Eusèbe ont remporté une victoire de 1-0 en prolongation contre l'équipe Forestier S. Dubé. Dans la catégorie mixte, l'équipe de Bégin et Bégin de Lots

renversés a terminé première remportant la victoire en finale par la marque de 2 à 0 sur le Norampac. Le comité organisateur tient à remercier toute la population qui a assisté à l'événement de même que toutes les équipes qui ont pris part au tournoi.



Salon de Quilles Témis
35, rue St-Laurent, Cabano
854-1360

Résultats du 21 au 27 janvier 2002

Ligue Maurice Bérubé Fils

1 pos	Pierre Dumont	88
2 pos	Christian Roy	85
PHSF	Gisèle Bourgoïn	180
PHSM	René Bérubé	225
PHTF	Gisèle Bourgoïn	488
PFTM	René Bérubé	561
P.A.	Pierre Dumont	+44

Ligue Publi Print

1 pos	Camping Cabano	18
2 pos	Gar. Ghislain St-Pierre	17
PHS	Michel Ruest	258
PHT	Jacques Ouellet	637
P.A.	Yvan Gingras	+21

Ligue Marché G.P.

1 pos	Dan Mécanique	133
2 pos	Ass. Sénéchal	131,5
PHSF	Constance Héroux	
	Rita St-Amand	188
PHSM	Sylvain Genest	236
PHTF	Marie-Rose Malenfant	519
PHTM	Sylvain Genest	627
P.A.	Sylvain Genest	+40

Ligue caisse pop. Cabano

1 pos	Donald Dumont	14
2 pos	Bistro Duc	11
PHSF	Diane Côté,	
	Joan Lavoie	192
PHSM	Jacques Ouellet	257

PHTF	Mimi Daigle	523
PHTM	P.-Émile Tardif	673
P.A.	Réjean Cassistat	+36

Ligue Meubles J. Dumont

1 pos	Laval Lavoie	47,5
2 pos	Alliance Métis	38,5
PHSF	Mado Landry	230
PHSM	Jacques Fournier	267
PHTF	Isabelle Bérubé	563
PHTM	Jacques Fournier	711
P.A.	Jacques Fournier	+31

Ligue Junior

1. pos.	Dusten	38,5
2. pos.	Les Boys	36
PHSF	Isabelle Hammond	172
PHSM	J.-François Morin	185
PHTF	Isabelle Hammond	492
PHTM	J.-François Morin	489
P.A.	J.-Samuel D. Chassé	+42

Ligue Boutique Golf J. D'Amour

1 pos	Fernande Paré	40
2 pos	Thérèse St-Amand	36
PHSF	Thérèse St-Amand	192
PHTF	Fernande Paré	505
P.A.	Fernande Paré	+10

Ligue Comat BMR

1 pos	Boiserie Talbo	524
2 pos	Auberge La Gare	509
PHSF	Lynda Lavoie	197

PHSM	Clermont Leblond	219
PHTF	Sylvie Lapierre	502
PHTM	Clermont Leblond	581
P.A.	Madeleine Landry	+35

Ligue Clinique dentaire Albertin Foulem

1 pos	Salon Nancy	22
2 pos	Bar La Discrétion	21
PHSF	Carmen Rousseau	232
PHSM	Esdras Leclerc	254
PHTF	Carmen Rousseau	554
PHTM	Denis Forget	718
P.A.	Denis Forget	+31

Ligue Subway

1 pos	Ferme Translieu	45,5
2 pos	Sonic	42
PHSF	Marjolaine Dumont	206
PHSM	Jean-Marc Ouellet	254
PHTF	Marjolaine Dumont	546
PHTM	Denis Forget	680
P.A.	Marjolaine Dumont	+42

Ligue 9=abat

1 pos	Claude Dussault	48
2 pos	Jacques Blanchette	45
PHSF	Régina Beaulieu	217
PHSM	Claude Dussault	276
PHTF	Régina Beaulieu	562
PHTM	Claude Dussault	655
P.A.	Régina Beaulieu	+33

Ligue Âge d'or		
1 pos	B.L. Maçonnerie	41
2 pos	Pharmacie	
	Thérèse Pelletier	40
PHSF	Rita St-Amand	200
PHSM	Jacques Blanchette	226
PHTF	Rita St-Amand	503
PHTM	Jacques Blanchette	584
P.A.	Roger Bélanger	+17

Ligue vendredi après-midi

1 pos	Michel Ruest	48,5
2 pos	René Landry	47
PHSM	Ubaldo Cloutier	198
PHTM	Ubaldo Cloutier	546
P.A.	Ubaldo Cloutier	+10

Joueurs de la semaine Subway

Joueuse de la semaine
Marjolaine Dumont

Joueur de la semaine
Pierre Dumont

Joueur de la semaine ligue Âge d'or féminin
Réjeanne Caron

Joueur junior de la semaine masculin
Roger Bélanger

Joueur junior de la semaine masculin
Jean-Samuel D. Chassé

L'equilibré annuel au profit de
Ligne de Vie du Témiscouata se déroule du 3 au 10 février.



PHOTOS LE JOURNAL

L'équipe de Bégin & Bégin de Lots Renversés.



L'équipe des Guépards de Saint-Eusèbe.

Nous sommes **ici** et c'est pour vous...



Hugues Bégin
Agent en assurance de dommage



Ruth Briand
Agente en assurance de dommage



PROMUTUEL TÉMISCOUATA

Assurance

www.promutuel.ca

Sécurité financière

Dégelis • 379, avenue Principale
853-3524 • 853-3525 / 1 800 363-3155

Services financiers

Promutuel Témiscouata est un cabinet d'assurance et de services financiers.

55 ans et plus?
Sans emploi...

Action-Travail 55 peut vous aider

Vous êtes admissibles si...

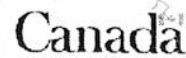
- vous êtes travailleurs dans le secteur de la foresterie de la MRC de Témiscouata
- vous êtes sans emploi depuis moins de deux ans
- vous désirez transférer vos acquis expérimentiels dans un autre domaine.

La prochaine session débutera le 11 février 2002

Les personnes intéressées doivent communiquer au :

Action Travail 55	899-1398
	1-866-899-5564
CLE de Cabano	854-2544/1-800-463-4709

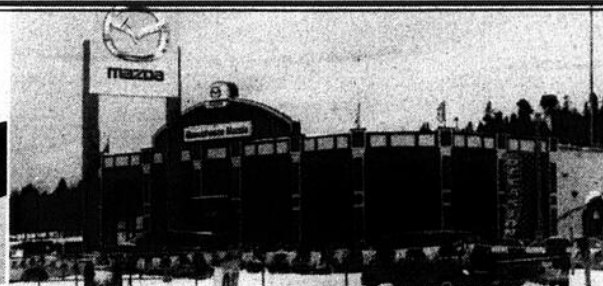
Le programme ACTION-TRAVAIL 55 est financé par Développement des ressources humaines Canada et Emploi-Québec et parrainé par les Services d'aide à l'emploi du Témiscouata.



Faites vite

Nos usagés méritent une visite

Ils partent vite



MAZDA PROTÉGÉ SE 2001

#22-149A

5 vitesses, aileron arrière, vitres fumées, pare-brise, 25 000 km, vert antille.

64, 53\$/semaine

HYUNDAI ACCENT SPORT 1998

#55-110A

5 vitesses, «mags», toit ouvrant, aileron, noir
SPECIAL DE LA SEMAINE de rabais

1 000 \$

MAZDA PROTÉGÉ SE 1998

#199-154A

5 vitesses, AM-FM-CD, déflecteur d'air, gris argent.

56, 35\$/semaine

SUZUKI SIDEKICK 4X4 1998

#199-163A

4 portes, 5 vitesses, déflecteur avant, blanc.

221, 39\$/mois

PLYMOUTH BREEZE 1997

#21-158B

Automatique, tout équipé, rouge

6 995 \$

CHEVROLET LUMINA 1996

#21-159A

V6, 3.1 litres, automatique, tout équipé.

199 09\$/mois

DODGE NÉON 1995

#50-111B

5 vitesses, 4 portes, déflecteur d'air, antidémarreur, turquoise.

1 000 \$ de rabais

CHEVROLET CAVALIER 1994

#22-108A

2 portes, 5 vitesses, bourgogne

5 995 \$

HYUNDAI ELANTRA 1994

#22-031A

4 portes, 5 vitesses, groupe électrique, bourgogne.

3 995 \$

FORD ESCORT 1993

#199-200B

2 portes, 5 vitesses, seulement 85 000 km., vert.

34, 04\$/semaine

HYUNDAI SONOTA 1992

#199-200A

4 portes, automatique, blanc.

2 995 \$

MAZDA 626 LX 2000

#20-319

V6, automatique, toit ouvrant, aileron, tout équipé, blanc.

95, 32\$/semaine

FORD RANGER XLT 2000

#22-708A

4X4, cabine allongée, doublure de caisse, rouge.

92, 07\$/semaine

MAZDA PROTÉGÉ SE 1999

#199-176A

Automatique, air climatisé, sable.

61, 75\$/semaine

VENDU

JEEP CHEROKEE

#22-803B

4.0 litres, automatique, porte-bagages

3 950 \$

MAZDA 626 DX 1998

#199-118A

Automatique, air climatisé, AM-FM-Cassette, vert.

291 77\$/mois

MAZDA PROTÉGÉ SE 1998

#199-205A

5 vitesses, rouge oriental.

244 85\$/mois

CHEVROLET CAVALIER Z-22 1998

#199-180A

2 portes, automatique, aileron, rouge.

40, 15\$/semaine

MAZDA PROTÉGÉ LX 1997

#50-147A

1.8 litres, 5 vitesses, tout équipé. (sauf air climatisé), bois de santal.

56, 11\$/semaine

HONDA CIVIC DX 1997

#22-039A

2 portes, coupé, 5 vitesses, bal. de gar. Honda 160 000 km ou janvier 2004, vert.

56, 35\$/semaine

PLYMOUTH BREEZE 1996

#22-097A

Automatique, air climatisé, vert

202 08\$/semaine

TOYOTA TERCEL 1995

#22-817A

4 portes, automatique, vert

40 62\$/semaine

HYUNDAI ELANTRA 2000

#22-706A

5 vitesses, AM-FM-CD, 16 000 km, bleu

56 35\$/semaine

MAZDA B-4000 SE 2000

#21-723A

4X4, cabine allongée, 4 portes, protecteur de caisse, noir.

87 39\$/semaine

MAZDA PROTÉGÉ SE 2000

#199-193A

Automatique, AM-FM-CD, 56 000 km, bleu

65 53\$/semaine

MAZDA 626 LX 1999

#199-117A

Automatique, tout équipé, 55 000 km, vert champêtre.

59 35\$/semaine

MAZDA 626 DX 1998

#199-117A

Automatique, air climatisé, AM-FM-CD, bleu acier.

67 15\$/semaine

CHEVROLET BLAZER 1998

4X4, 4 portes, automatique, noir.

Super prix

MAZDA PROTÉGÉ SE 2000

#50-158A

Automatique, air climatisé, AM-FM-CD, sable.

57 15\$/semaine

DODGE DAKOTA 2000

#21-185A

4X4, cabine allongée, V6, doublure de caisse, rouge.

92 07\$/semaine

MAZDA PROTÉGÉ SE 1999

#50-153A

4 portes, 5 vitesses, vert.

59 05\$/semaine

MAZDA 626 LX 1998

#212-231A

Automatique, tout équipé, vitres fumées, déflecteur d'air, blanc.

70 69\$/semaine

DODGE COLT WAGON 4X4 1993

#077-499

5 vitesses, turquoise.

46 90\$/semaine

TOYOTA PICK-UP 1993

#077-499

4X2, 4 cyl., cabine allongée, fond de caisse, déflecteur, bleu.

53 78\$/semaine

MAZDA MPV 4X4 1992

#212-231A

V6, automatique, groupe électrique, toit ouvrant électrique.

6 995 \$

*Comptant de 2 000 \$ ou échange équivalent. Financement de 72 mois, sujet à l'approbation de crédit. **Comptant de 3 000 \$ ou échange équivalent. Financement de 60 mois. Sujet à l'approbation de crédit. ***Comptant de 5 000 \$ ou échange équivalent. Financement de 72 mois. Sujet à l'approbation de crédit. ****Comptant de 1 000 \$ ou échange équivalent. Financement de 48 mois. Sujet à l'approbation de crédit.



Rivière-du-Loup,
310, Hôtel-de-Ville
862-3382

Ouvert le samedi
de 8 h à 16 h



Luc Beauchesne
Propriétaire
862-3382

Yves Fortier
Conseiller

Colbert Label
862-5367

Régis Pelletier
860-4331

Réal Derval
862-7311

Claudine

Julie Morneau
Directrice
commerciale

VROUM VROUM VROUM

Nous sommes les no. 1





www.defitabac.qc.ca
1 888 853-6666
Ligne d'information et de soutien à l'arrêt tabagique

Je m'inscris!
Avant le 1^{er} mars 2002

D'autres bulletins d'inscription disponibles :
Hebdomadaires locaux, Jean Coutu, McDonald's, 5AQ, Sports Experts, et sur le site Internet.

De nombreux prix à gagner!

Pour les fumeurs

UNE VOITURE* **TOYOTA**
Toyota Corolla CE 2002, d'une valeur de 20 000 \$
*Réservée aux participants de 18 ans ou plus.

UN VOYAGE DE RÊVE*
pour 2 personnes, destination de votre choix, d'une valeur de 5 000 \$
*Réservé aux participants de moins de 18 ans. Le gagnant devra être accompagné d'un adulte.

Un REER* et un REEE** de 5 000 \$ chacun **Financière Manuvie**
*Régime enregistré d'épargne-retraite
**Régime enregistré d'épargne-études

16 ÉQUIPEMENTS SPORTIFS d'une valeur de 1 000 \$ chacun

Pour les marraînes et les parrains **16 ÉQUIPEMENTS SPORTIFS** d'une valeur de 250 \$ chacun



Une initiative de :

En partenariat :

Avec le soutien de :

Logos: Régions régionales de la santé et des services sociaux Québec, Conseil québécois sur le tabac et la santé, Société canadienne du cancer, Canadian Cancer Society, Canada, Jean Coutu, SAO, Hydro Québec, Financière Manuvie, ESK.

Bulletin d'inscription

Pour être admissible au Défi, il faut :
être un fumeur régulier en date du 31 décembre 2001, habiter au Québec, s'engager à ne pas fumer du 1^{er} mars au 11 avril 2002 inclusivement, s'associer à une marraine ou à un parrain, c'est-à-dire une personne non fumeuse de 18 ans ou plus, choisie dans votre entourage.

Remplissez et signez un seul bulletin d'inscription, envoyez-le au plus tard le 28 février 2002, soit par télécopieur au 514-593-8792, soit par la poste à l'adresse suivante: Défi « J'arrête, j'y gagne! », C.P. 141, succursale Beaubien, Montréal (Québec) H2G 3C8. Vous pouvez aussi vous inscrire directement sur le site du Défi au www.defitabac.qc.ca

Une carte de confirmation d'inscription vous sera envoyée à l'adresse que vous indiquerez sur ce bulletin. Cette carte vous permettra d'obtenir une trousse gratuite d'accompagnement, disponible dans les Jean Coutu (jusqu'à épuisement des stocks).

Participant(e)

Monsieur Madame Prénom _____ Nom _____ Âge _____
 Adresse _____ Ville _____ Code postal _____
 Courriel _____ Téléphone (maison) () _____ Téléphone (travail) () _____
 Je fume depuis _____ an(s), nbre de cigarettes / jour _____ J'ai participé au Défi en 2001 en 2000

Je certifie que j'ai compris le règlement du Défi. **Signature** _____

Votre marraine ou votre parrain

(Non-fumeur(se) de 18 ans ou plus)

Monsieur Madame Prénom _____ Nom _____ Âge _____
 Adresse _____ Ville _____ Code postal _____
 Courriel _____ Téléphone (maison) () _____ Téléphone (travail) () _____

Votre marraine / parrain a-t-elle/il déjà participé au Défi? *Oui* *Non*

Si oui, à quel titre? *Fumeuse / fumeur* *Marraine / parrain*

S'agit-il d'un membre de la famille? *Père* *Mère* *Frère / soeur* *ami* *autre* _____

Il est possible que ces données soient utilisées pour fins de recherche.

À compter du 12 avril 2002, les gagnants seront rejoints par téléphone afin de confirmer si l'engagement a été tenu. Ils devront signer une déclaration sous serment et ACTI-MENU se réserve le droit d'effectuer une vérification auprès des parrains ou marraînes concernés et/ou de demander aux gagnants de se soumettre à un test. Les noms des gagnants seront dévoilés lors d'une conférence de presse à la fin avril 2002.

Pour obtenir le règlement complet du Défi « J'arrête, j'y gagne! », consultez le site Internet ou adressez-vous à ACTI-MENU, 2064, rue Saint-Hubert, Montréal (Québec) H2L 3Z5.



Opération Nez rouge

remercie tous ces généreux commanditaires

Une présentation de :

Québec
Société de l'assurance automobile du Québec

Desjardins
Assurances générales des Caisses Desjardins

PARRAIN
DEPUIS 1985

COMMANDITAIRE PROVINCIAL

Commanditaires financiers

- Alimentation René Pelletier
- Alain Benoit
- Avocats Grand'Maison & Boucher
- Avocat René Chamard
- Bar chez Gaspard
- Bar Les Retrouvailles
- Bellema
- Bombardier Transport en commun
- BMR
- Caisse Populaire de la Rivière-Ouelle
- Caisse Populaire de Sainte-Louise
- Caisse Populaire de l'Anse de la Pocatière
- Centre local de développement du Kamouraska
- Centre Vision Michaud Baril
- Chevrons Dionne
- Cinéma le Scénario
- Claude Bécharde, député
- Clément Dubé Radiateur inc.
- Clinique chiropratique Yannick Lévesque
- Clinique vision IRIS
- Club Lions La Pocatière
- Débosselage Réjean Thériault
- Dépanneur Centre-Ville
- Entreprise Gilles Thiboutot
- Fleuriste Le Bel Arôme

- Garage Conrad Dionne
- Garage S. Lemieux
- Groupe Dynaco
- Hydro-Québec
- Juke Box
- Kamco
- Location J.C. Hudon
- Métro-Lebel
- Multi-Meubles
- Municipalité Saint-Pacôme
- Nettoyeur d'Aoust-Forget
- Notaires Garon, Lévesque, Gagnon St-Pierre
- Pharmacie Jacques Arseneault
- Pneus Lévesque
- Pocatec
- Pub Big Ben
- Publicité P.A. Michaud
- Quillathèque
- SADC du Kamouraska
- Station de neige Saint-Pacôme

Ils nous ont permis de faire 324 accompagnements et d'a-masser 2 260 \$ en pourboires et 7 557 \$ en commandites et articles promotionnels.

Commanditaires de service

- Automobile La Pocatière
- Canal VOX
- CHOX FM
- ESSO Rousseau/Rousseau
- Graphie 222 - CAA
- Journal Le Placoteux
- Journal Le St-Laurent/Portage
- Plourde Automobile
- Polyvalente La Pocatière
- P.P. Musique - Pelletier TV
- Ramond Chabot Grant Thornton
- Sûreté du Québec district La Pocatière et Saint-Pascal

Commanditaires secteur alimentaire

- Boulangerie La Pocatière
- Café Azimut
- Coop de la Rivière-Ouelle
- Dunkin' Donuts
- Écono-Club
- Kiri-Plus Gabriel Jean
- Pizza Bouffe
- Restaurant Cap Martin

- Restaurant L'Escalade
- Restaurant La Grillade
- Restaurant Martinet Plaza
- Restaurant Mikes
- Restaurant Opéra
- Restaurant Ramo-Tann
- Traiteur Bonne Bouffe

Comité organisateur

- Ernst Volant, président
- Réjeanne Hudon, vice-présidente
- Marie-Claude Carrier, trésorière
- Andrée Lambert, coordinatrice
- Myriam Michaud, secrétaire

Responsables de dossier

- Jean-Denis Bérubé
- Karina Fleury
- Yan Foster
- Gaétan Grondin
- Steve Leclerc
- Suzanne Mercier
- Gisèle Thériault

Un merci chaleureux à nos 220 bénévoles.

Un merci spécial aux bénévoles du 31 décembre

- Candide Boucher
- Nelson Emond
- Alcide Hudon
- Mélissa Hudon
- Olivier Hudon
- Steve Leclerc
- Richard-Denis Lévesque
- Philippe Martin
- Josette Mignault
- Joël Roussel
- Jean-Claude Roy
- Isabelle Simard
- Adam Thériault

Liste des bénévoles Opération Nez-Rouge 2001

- Félix A. Carignan
- Claude April
- Benoît Auger
- Jean-François Beaudet

- Gabriel Beaulieu
- Nadine Beaulieu
- Pierre Beaulieu
- Stéphane Beaulieu
- Stéphanie Beaulieu
- Véronique Bélanger
- André Bernier
- Xavier Bertrand
- Yan Bérubé
- Yvonne Bérubé
- Guy Bilodeau
- Pascal-André Bisson
- Angèle Blanchet
- Marc-Antoine Blanchet
- Marc Blondeau
- Pascal Bochud
- Julie Bonneville
- Candide Boucher
- Marcel Boulanger
- Helen Bourgoin
- Monique Bourgoin
- Réjean Boutin
- Nathalie Brochu
- Joëlle Brouillette
- Christian Brunelle
- Magalie Caron

- Monique Caron
- Philippe Carrière
- André Côté
- Évelyne Courtemanche
- Jean-François Crête
- Paul Crête
- Jacques Dansereau
- Manon Dauphinais
- Annick Deschênes
- Odile Deschênes
- Simon Desgreniers
- Isabelle Dionne
- Patricia Drapeau
- Amélie Dubé
- Bibiane Dubé
- Jeannot Dubé
- Julie Dubé
- Pierre-Olivier Dubé
- Sylvain Dubé
- Yvette Dubé-Lévesque
- Dominique Dubé-Marquis
- Marc-André Dufour
- Valérie Dufour
- Louise Dussault
- Nelson Emond
- Marc Éthier

- Chun Fat Law
- Gilles Fortin
- Jean-François Fortin
- Pier-Olivier Fradette
- Véronique Frigon
- Nathalie Gagné
- Yvon Gagné
- Bertin Gagnon
- Doris Gagnon
- Jason Gagnon
- Marie-Noëlle Gagnon
- Véronique Gagnon
- Yves Gagnon
- Dominique Gendron
- Isabelle Goupil
- Josée Gravel
- Julie Harton
- Claudette Houle
- Alcide Hudon
- Aline Hudon
- Gervais Hudon
- Guy Hudon
- Mathieu Hudon
- Mélissa Hudon
- Michel Hudon
- Olivier Hudon

- Albiny Joncas
- Catherine Labrecque
- Jacques Lacoursière
- Simon Lagacé
- Marianne Landry
- Mario Landry
- Sylvain Langelier
- Denis Laplante
- Vincent Laplante
- Hélène Lapointe
- Audrey Lavoie
- Jocelyn Lavoie
- Roger Lavoie
- Josée Lebel
- Valérie Leblanc
- Isabelle Lessard
- Mathieu Létourneau-Turgeon
- Christine Lévesque
- David Lévesque
- Denis-Richard Lévesque
- Denys Lévesque
- François Lévesque
- Marie-Eve Lévesque
- Marie-Pier Lévesque
- Richard Lévesque

- Karine Lévesque-Rivard
- Georgette Lizotte
- Hervé Lizotte
- Manon Lizotte
- Nicole Lizotte
- Éric Maltais
- Jean-Roch Marquis
- Véronique Martel
- Annie Martin
- Philippe Martin
- Édith Massé
- Gérard Massé
- Louise Massé
- Réjean Massé
- Vanessa Mayer
- Maud Meunier
- Josette Mignault
- Jean-François Milette
- Mona Millard
- Miguel Moreau
- Raymond Morneau
- Jean-François Mouton
- Marie-Pier Nadeau
- Amélie Ouellet
- Brigitte Ouellet
- Madeleine Pagé

- Jean-Marie Paradis
- Virginia Parker
- André Pelletier
- Anne-Marie Pelletier
- Annie Pelletier
- Brigitte Pelletier
- Denis Pelletier
- Diane Pelletier
- Éric Pelletier
- Frédéric Pelletier
- Maryse Pelletier
- Myriam Pelletier
- Nicole Pelletier
- Véronique Pelletier
- Louis Philippe Sasseville
- Luc Plamondon
- Jonathan Poulin
- Marco Purcell
- Charles Renaud-Roy
- Diane Richard
- Maxime Rioux
- Rachel Rioux
- Jacques Rivard
- Michel Robichaud
- Julie Rousseau
- Joël Roussel

- Amélie Roy
- Jean-Claude Roy
- Marco Roy
- Myriam Santerre
- Jean Sasseville
- Camille Sénéchal
- Sandra Soucy
- Robert Steeve
- Louise St-Laurent
- Claude St-Pierre
- Éric St-Pierre
- Hélène St-Pierre
- Richard St-Pierre
- Yvan Tardif
- Julie Théberge
- Adam Thériault
- Jocelyn Thériault
- Yvan Thériault
- Myriam Timmons
- Josette Tourchot
- Daniel Tremblay
- Bernard Turmel
- Chantal Vaillancourt

Vidéotron

QUEBECOR MEDIA

Ne manquez plus de
Obtenez les prévisions météo

Abonnez-vous à Internet haute vitesse Vidéotron.

Seulement 29,95\$
par mois

Obtenez:

- Installation **GRATUITE** de la prise pour Internet
- **30\$ de RABAIS** à l'achat du modem câble

Hâtez-vous, car cette offre se termine le 15 février 2002.

1 877 380-2511 www.videotron.com

INTERNET HAUTE VITESSE

Vidéotron

RIEN DE PLUS RAPIDE

* Temps d'utilisation illimité. L'offre, d'une durée limitée, s'adresse aux clients résidentiels abonnés au service de câble Vidéotron et est applicable à un engagement de 12 mois. Modem câble non inclus. Là où la technologie le permet. Certaines conditions s'appliquent. L'offre et les tarifs peuvent changer sans préavis. Taxes en sus.

Modem câble en vente chez:

Le SuperClub Vidéotron

ARCHAMBAULT
WWW.ARCHAMBAULT.CA

CAMELO

**BUREAU
EN GRÉS**
WWW.BUREAUENGRES.COM

RadioShack.

Bilan, projection et tradition

Depuis avril 1999, cinq entreprises d'économie sociale ont pris de l'expansion au Témiscouata

(notamment Antodite Monde, le RASST et Re-Source Familles) en étendant la gamme des services

offerts à leur clientèle et cinq autres ont été créées: les CPE «Ribambelle» et «Câlinours», des

habitations pour personnes âgées à St-Eusèbe et St-Marc-du-Lac-Long et la Coopérative des services pétroliers de St-Juste-du-Lac.

sensibilisation et de démystification de l'économie sociale dans l'ensemble du Témiscouata. Et les intervenants de ce secteur d'activité n'ont que l'embarras du choix pour poursuivre leur travail puisque pas moins de 114 idées d'entreprises potentielles d'économie sociale ont été recueillies par la Table sectorielle en 2001.

Tradition

Cette vigueur de l'économie sociale au Témiscouata n'a rien d'étonnant. Comme l'ont fait remarquer Mme Nikole DuBois, marraine du volet économie sociale, et M. Gaétan Bouchard, responsable de ce volet au CLD du Témiscouata, même si les termes d'économie sociale sont assez récents dans notre langage, il y a longtemps que le Témiscouata en met les principes fondamentaux en pratique. Ainsi, les groupements forestiers peuvent être considérés comme les précurseurs des entreprises d'économie sociale, la structure de départ des «Cercueils du Bas-St-Laurent» en était une d'économie sociale et même l'implantation de l'usine «Cascades» à Cabano entrait très bien dans le cadre de ce que l'on définit maintenant comme économie sociale.

CHRISTIAN PELLETIER

Ce faisant, elles ont ainsi démontré concrètement que l'économie sociale constitue une autre façon d'apporter du développement sur un territoire pouvant être profitable à l'ensemble de sa population. La création et la consolidation de ces entreprises a en effet nécessité des investissements de 3 M \$ et bénéficié de subventions totalisant 92 000 \$ versées par le CLD de la MRC de Témiscouata grâce auxquels elles ont créé ou consolidé 61 emplois.

Projection

Présentement, 3 autres entreprises d'économie sociale sont en gestation: une coopérative d'édition à St-Louis du Ha! Ha!, la coopérative «Village Vert» à St-Jean-de-la-Lande et la coopérative «La griffe de l'aigle» à Lac-des-Aigles.

Ces projets fort avancés dépassent déjà les objectifs fixés par la Table sectorielle de l'économie sociale en entreprenant en octobre et novembre 2001 une tournée de



Trouvez un nom à notre MASCOTTE

Concours ouvert à tous de 7 à 77 ans. Le nom devra être original et représentatif pour votre hebdo régional. Un comité de sélection sera formé pour déterminer le nom gagnant. Vous avez jusqu'au 18 février 2002 pour participer.

Le gagnant se méritera un prix de 50\$ en argent ainsi qu'une paire de billets pour le Cinéma Princesse. Participez en grand nombre.

Bonne chance à tous!

Nom :
 Adresse :
 Ville :
 Nom de la mascotte :

Faire parvenir vos coupons au 16, rue du Domaine, Rivière-du-Loup, G5R 2P5.

Votre journal

SAINT-LAURENT
PORTAGE

vous offre

100\$ en cadeau

Pour participer: ENCERCLEZ

Parmi les marchands participants l'endroit où vous aimeriez utiliser ce certificat-cadeau de 100 \$ et retournez-nous la page complète au journal Le Saint-Laurent-Portage, "100 \$ en cadeau", 16, rue Du Domaine, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 2P5.

TIRAGE LE JEUDI À 15 H

Nom:
 Adresse:
 Code postal:
 Tél.: Âge:

Par tirage, le Saint-Laurent-Portage émettra chaque semaine un certificat-cadeau de 100 \$ conjointement au nom du gagnant et de l'établissement commercial qu'il aura sélectionné.

L'AUBAINERIE CONCEPT Mode
 Vêtements pour toute la famille
 278, Hôtel-de-Ville
 Rivière-du-Loup
867-3038

IGA extra
 Une signature de votre supermarché
 254, Hôtel-de-Ville,
 Rivière-du-Loup
 Tél. : **862-7861**

METTES DE LA COULEUR DANS VOTRE VIE!
Peinture Mailloux

 333, Témiscouata
 Rivière-du-Loup
862-0204

Votre épicerie familiale
COOP/METRO
 PROFESSION : EPICIER
 Centre commercial,
 Rivière-du-Loup
 Claude Gagnon, directeur

Dynaco

 124, Boul. Cartier
 Rivière-du-Loup
 Tél. : (418) 862-9316
 Yvan Pelletier, gérant

JEAN COUTU
 240, RUE LAFONTAINE, RIVIÈRE-DU-LOUP
862-8328

CENTRE-MODE

 325, rue Témiscouata
 Rivière-du-Loup
 Tél. : **862-2160**

La gagnante du tirage du 31 janvier 2002, Mme Rita Charest de Rivière-du-Loup qui dépensera son 100 \$ chez IGA Extra.

L'École secondaire de Rivière-du-Loup ouvre ses portes

En 2002, moi, j'accroche!

Le jeudi 7 février 2002

C'est une invitation aux élèves de 6e année et à leurs parents, leurs enseignants, leur direction.

Une belle occasion de mieux connaître l'École secondaire de Rivière-du-Loup.

Information - Exposition - Kiosques - Ateliers - Concert - Théâtre



VIE ÉTUDIANTE

- Génie en herbe
- Improvisation
- Conseil des élèves
- Hôtes et hôteses
- Spectacles du midi
- Café l'Escale
- Radio scolaire
- Jeux de société



ARTS ET CULTURE

- Art dramatique
- Voyages culturels
- Arts plastiques
- Expositions
- Secondaire en spectacle
- Bibliothèque
- Journal étudiant
- Concours littéraires
- Semaine de la francophonie
- Visite d'écrivains
- Semaine internationale
- Journées internationales



INFORMATIQUE

- Initiation à l'informatique
- Traitement de texte
- Chiffrier électronique
- 3 laboratoires informatiques
- Centre multimédia
- Internet



SERVICES AUX ÉLÈVES

- Service santé
- Vie spirituelle et engagement communautaire
- Service social
- Orientation
- Psychologie
- Secrétariat
- Animation étudiante
- Surveillants
- Intervenant en toxicomanie
- Psychoéducation
- Salle blanche



MUSIQUE

- Guitare
- Instrument personnel fourni
- Harmonie débutante
- Harmonie avancée
- Stage band
- Percussion



SCIENCES ET TECHNOLOGIES

- Club de sciences
- Établissement vert Brundtland
- Expo-sciences
- Concours mathématiques
- Initiation à la technologie
- Laboratoires modernes



ACTIVITÉS SPORTIVES

- Associations sportives
 - badminton
 - basket-ball
 - gymnastique
 - soccer
 - football
 - volley-ball
- Sport-études collectif
- Salle de conditionnement



LES CHEMINEMENTS

- Régulier
- Enrichissement
- Éducation internationale
- Sport-études
- Présecondaire
- Autonomie fonctionnelle
- Alternatif
- Mesure d'aide
- Mesure d'appui
- Insertion sociale et professionnelle des jeunes
- Voie technologique

HORAIRE DE LA SOIRÉE

VISITE A : 18 h à 20 h

- * École St-François
- * École La Croisée 2
- * École Joly

VISITE B : 19 h 30 à 21 h 30

- * École St-Modeste
- * École Lanouette
- * École Les Pèlerins
- * École Riou
- * École Desbiens
- * École Hudon-Ferland
- * École Vent-et-Marées
- * École Notre-Dame-du-Portage

Courriel: direc.esrdl@cskamloup.qc.ca

Des élèves vous accueilleront à l'entrée principale (du côté de la rue St-Pierre) et vous accompagneront jusqu'au local assigné à chacun des groupes.

École secondaire de Rivière-du-Loup

320, rue Saint-Pierre, Rivière-du-Loup, G5R 3V3
Tél. : (418) 868-2326

COOP/METRO
PROFESSION : ÉPICIER

Claude Gagnon, directeur

La jeunesse étudiante,
notre avenir!



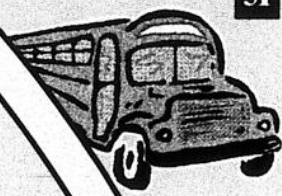

UN PARTENAIRE
IMPORTANT
DE NOTRE ÉCONOMIE

CAMPAGNE DE SECURITE DANS LE TRANSPORT SCOLAIRE



(Nécessaire pour jouer: un dé et un jeton pour chaque joueur
Âge: 4 ans et plus)



 <p>71 ARRIVÉE ÉCOLE FÉLICITATIONS!</p>	<p>70 En véhicule, je croise ou dépasse un autobus ayant les feux intermittents en fonction. DESCENDS</p>	<p>69 Desjardins Caisse populaire Desjardins St-Éleuthère 1857, rue Principale Pohénégamook 859-2931</p>	<p>68 Desjardins Caisse populaire Desjardins d'Estcourt 1034, rue Principale Pohénégamook 859-2691</p>	<p>67 Je monte dans l'autobus en file et je tiens la rampe. BRAVO REJOUE</p>	 <p>66</p>
<p>49 Desjardins Caisse populaire Desjardins de Sully 474, du Parc, Pohénégamook 893-5373</p>	<p>50 Autobus Patrick Dionne 850, rue Desjardins Saint-Pascal 492-1822</p>	 <p>51</p>	<p>52 Transport scolaire 3M inc. 259, rue Principale Est Saint-Hélène 492-7140</p>	<p>53 Desjardins Caisse populaire Desjardins de Rivière-Bleue 24, de l'Église 893-7203</p>	<p>54 Desjardins Caisse populaire de Cabano 103, Commerciale 854-2120</p>
<p>48 J'évite de distraire le conducteur ou la conductrice. BRAVO, AVANCE D'UNE CASE</p>	<p>47 Desjardins Caisse populaire Desjardins de Notre-Dame-du-Lac 632, Commerciale 899-6791</p>	 <p>46</p>	<p>45 Desjardins Caisse populaire Desjardins du Portage 5, rue de la Gare, St-Honoré 497-3960 234, Gauvin, St-L.-du-Ha! Hal 854-2434</p>	<p>44 J'attends l'autobus en file sans bousculer les autres</p>	<p>43 Transport scolaire St-Hubert Itée Annette Beaulieu, prop. 6, rue du Pont, Saint-Clément 963-2828</p>
<p>25 Municipalité de St-Honoré 99, rue Principale 497-2588</p>	<p>26 En véhicule, je roule à plus de 30 km/h alors que je suis dans une zone scolaire. AMENDE, RECULE DE 4 CASES</p>	<p>27 Je laisse l'allée libre de tout objet</p>	<p>28 En véhicule, je m'immobilise à moins de 5 mètres d'un autobus avec les feux rouges clignotants. DESCENDS</p>	<p>29 Je quitte mon siège quand l'autobus est immobilisé FÉLICITATIONS AVANCE DE 2 CASES</p>	<p>30 Je reste assis tout le long du trajet</p>
<p>24 Je garde les bras et la tête à l'intérieur de l'autobus en tout temps</p>	<p>23 AMENDE DE 200 \$ + 9 POINTS</p>	<p>22 Gaétan Chénard inc. Garage : 495-2365 (Saint-Alexandre) Bureau : 898-2285 1-A, rue de l'Église Saint-Paul-de-la-Croix</p>	<p>21 AMENDE DE 200 \$ + 9 POINTS</p>	<p>20 Oscar Bélanger inc. 316, boul. Thériault Rivière-du-Loup 862-2335 (bur.) 898-2170 (gar.)</p>	<p>19 Je compte dix pas en sortant de l'autobus avant de traverser devant</p>
<p>1 DÉPART Faut bien se conduire</p>	<p>2 Je regarde à gauche, à droite et encore à gauche avant de traverser la rue.</p>	<p>3 J'attends que l'autobus soit immobilisé avant de m'en approcher. BRAVO REJOUE</p>	<p>4 Desjardins Caisse populaire Desjardins de St-Marc-du-Lac-Long 18, de l'Église 893-5614</p>	<p>5 Je m'éloigne de l'autobus dès que je suis descendu et je reste loin des roues. MONTE L'ÉCHELLE</p>	<p>6 Je m'assure que le chauffeur m'a bien vu avant de traverser devant l'autobus. BRAVO AVANCE D'UNE CASE</p>

38 LE SAINT-LAURENT/PORTAGE 3 février 2002

**Autobus
Camille Mailloux R-D-L inc.**
331, rue Témiscouata, Rivière-du-Loup
862-2898

COOP/METRO
PROFESSION : ÉPICIER
Claude Gagnon,
directeur Tél. : 862-3590
Centre commercial, Rivière-du-Loup

La prudence, à toi d'y penser DU 4 AU 15 FÉVRIER 2002

S123991.1.06



Commission scolaire du
Fleuve-et-des-Lacs

Centre administratif
418-854-2370
Sous-centre
Trois-Pistoles
418-851-3341

Le transport scolaire, un
service... qui se mérite.

<p>65</p>	<p>64</p> <p>Congé scolaire Repose-toi Passe ton tour</p>	<p>63</p> <p>Municipalité de Saint-Cyprien</p>	<p>62</p>	<p>61</p> <p>Écoliers et conducteurs vous suivez les con- signes du brigadier scolaire. BRAVO REJOUE</p>	<p>60</p>
<p>S123980.1.06</p> <p>55</p> <p>Home RENO L'ABRI</p> <p>412, Rue Jean-Rioux, Trois-Pistoles (Québec)</p>	<p>S123975.1.06</p> <p>56</p> <p>Autobus Micheline Bernier inc</p> <p>57, Principale Est Saint-Médard • 963-2801</p>	<p>57</p>	<p>58</p> <p>C'est l'hiver, je suis encore plus prudent en zone scolaire.</p>	<p>S123971.1.06</p> <p>59</p> <p>ici</p> <p>Une vision humaine de l'assurance et des services financiers.</p> <p>Assurance Services financiers Épargne crédit</p> <p>L'Isle-Verte • 898-2311 / Trois-Pistoles • 851-4242</p> <p>PROMUTUEL Rivière-du-Loup</p>	
<p>42</p> <p>Conducteur d'autobus, je garde en bon état mon véhicule, je vérifie réguliè- rement les feux. BRAVO, AVANCE D'UNE CASE</p>	<p>S123977.1.06</p> <p>41</p> <p>Desjardins</p> <p>Caisse Populaire Desjardins de l'Isle-Verte 91, St-Jean-Batiste, L'Isle-Verte 898-2061</p> <p>CENTRE DE SERVICE Saint-Paul de la Croix, 3A, Principale 898-2188</p>	<p>40</p>	<p>39</p> <p>C'est l'hiver, je déblais toute mes vitres afin de m'assurer de tout voir.</p>	<p>38</p>	<p>37</p> <p>GP</p> <p>C'est le bonheur!</p> <p>Les supermarchés GP Galeries Trois-Pistoles</p>
<p>31</p>	<p>32</p> <p>En véhicule, je roule à plus de 30 km/h, alors que je suis dans une zone scolaire. AMENDE RECULÉ DE 4 CASES</p>	<p>33</p>	<p>34</p> <p>En véhicule, je m'immobilise à moins de 5 mètres d'un autobus avec les feux rouges clignotants. DESCENDS</p>	<p>35</p> <p>À l'intérieur de l'autobus, je reste assis lorsqu'il roule. FÉLICITATIONS AVANCE DE 2 CASES</p>	<p>36</p> <p>En véhicule, je ralentis lorsque la chaussée est glissante.</p>
<p>18</p> <p>Municipalité de Saint-Jean- de-Dieu</p>	<p>17</p>	<p>16</p> <p>Municipalité de Sainte-Françoise</p>	<p>15</p>	<p>14</p>	<p>13</p>
<p>7</p> <p>AUTOPRO MÉCANIQUE</p>	<p>8</p> <p>Centre de Réparation M.A. Gagnon Inc.</p> <p>361, rue Notre-Dame Est Trois-Pistoles (Québec) GOL 4KO Tél. : (418) 851-1043</p>	<p>9</p> <p>Tu attends l'autobus sur le bord du chemin en surveillant la circulation. BRAVO REJOUE</p>	<p>S123979.1.06</p> <p>10</p> <p>69, Rte 132 Ouest Trois- Pistoles 851-2189</p> <p>KWICK</p>	<p>11</p> <p>Lorsque l'autobus s'approche, tu attends qu'il soit arrêté avant de l'approcher. MONTE L'ÉCHELLE</p>	<p>12</p> <p>En véhicule, je vois un autobus avec les feux jaunes cligno- tants, je ralentis. BRAVO, AVANCE D'UNE CASE</p>

«La prudence, à toi d'y penser!»



Soyons
prudents
partout et en
tout temps!



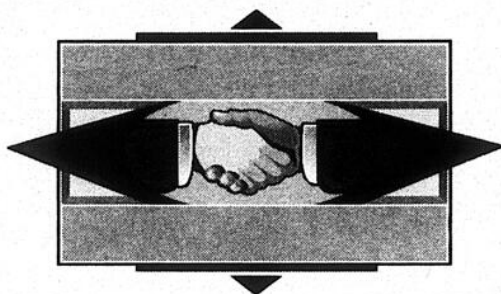
COMMISSION SCOLAIRE
DE KAMOURASKA - RIVIÈRE-DU-LOUP

La Commission scolaire de Kamouraska-
Rivière-du-Loup, soucieuse de la sécurité
des élèves qu'elle transporte, incite tous et
chacun à appliquer la consigne suivante :

Impôt, REER

Le fonds de placement : un choix à faire

CONFIEZ VOS BESOINS
EN COMPTABILITÉ
À DES GENS
DE CONFIANCE



G.B.

Gisèle Bérubé, comptable

- Comptabilité
- Tenue de livres
- Aide à l'implantation du système comptable
- Préparation des états financiers
- Déductions à la source
- Rapport de TPS et de TVQ
- Rapport d'impôts pour particuliers



867-5005

190-A, rue Fraser, app. 11, Rivière-du-Loup

S123906 1 06



Choisissez votre fonds de placement en fonction de vos objectifs.

Si vous avez décidé d'investir votre argent dans un fonds commun de placement, encore faut-il choisir celui qui vous conviendra le mieux. Pour ce faire, il est essentiel de spécifier ce que vous désirez.

Choisissez ensuite une catégorie de fonds de placement qui correspond aux objectifs que vous vous êtes fixés. Pour ce faire, vous devez lire les prospectus ou encore faire appel à un conseiller spécialisé dans le domaine.

Commencez par établir vos objectifs et les rendements que vous espérez obtenir. Vous avez peut-être des projets à court terme, comme l'achat d'une automobile ou des vacances. Il serait alors préférable d'opter pour un fonds du marché monétaire qui est moins spéculatif. Si vos projets sont à plus long terme, par exemple en vue de la retraite, vous choisirez peut-être un fonds d'actions ayant un bon potentiel de croissance.

Analysez les performances des fonds qui semblent répondre à vos besoins. Recherchez un fonds dont le rendement s'est avéré stable, dans les bonnes années comme dans les mauvaises, et dont la performance au cours des dix dernières années a été très bonne.

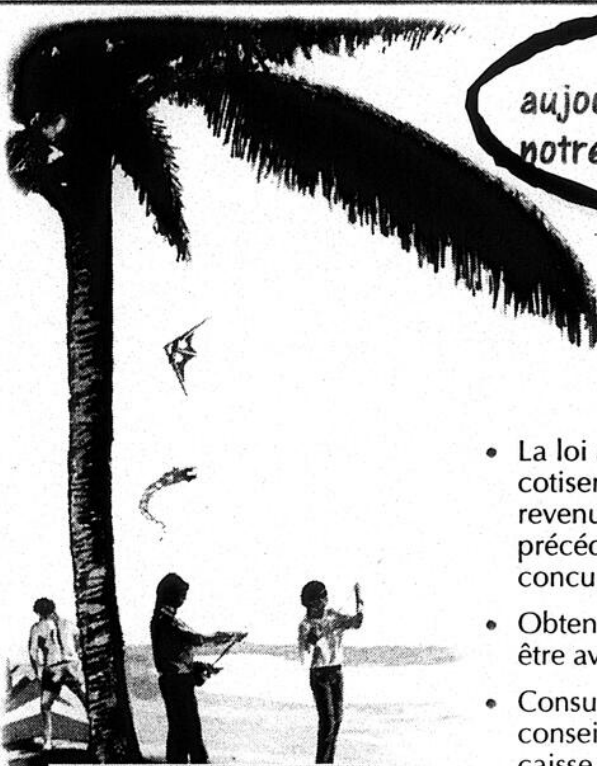
Le taux annuel est plus important que le taux composé qui peut être influencé par une année particulièrement performante.

Si vous voulez investir en vue d'obtenir des revenus, les fonds d'obligations qui remettent des intérêts ou les fonds d'actions qui versent des dividendes seront plus appropriés. Naturellement, avant d'arrêter votre choix, vous devez toujours tenir compte de votre niveau de tolérance au risque.

Finalement, comparez les frais d'acquisition et les frais de gestion à payer. Il est toujours recommandé de diversifier ses placements. Vous pouvez même choisir d'investir dans plusieurs fonds, pour encore plus de diversité.

Nous mordons dans la vie aujourd'hui, mais nous pensons aussi à notre avenir! Nous avons cotisé à notre REER avant de partir.

- La loi autorise à cotiser 18% du revenu de l'année précédente jusqu'à concurrence de 13 500 \$
- Obtenir un prêt peut être avantageux
- Consultez votre conseiller à la caisse.



Desjardins

Le Regroupement des caisses populaires
Desjardins du Kamouraska

www.desjardins.com
1 800 caisses

S123797 1 06

SFL

SERVICES FINANCIERS LA LAURENTIENNE
CENTRE FINANCIER LÉVIS-APPALACHES

- Assurance-vie
- Assurance-salaire
- Assurance collective
- Assurance voyage
- REER - FERR
- Rente viagère
- Fonds mutuels
- Planification financière

105, 1ère Rue, La Pocatière
Tél. : (418) 856-1144
1-888-456-1144
Télécopieur : (418) 856-6302
Courriel : mturmel@globetrotter.qc.ca

S123799 1 6

Petites annonces.

100 Logements

2-1/2, 3-1/2, chauffés, éclairés, meublés. 4-1/2, non chauffés, non éclairés, non meublés. 4-1/2, chauffés, non éclairés, non meublés. Rivière-Verte, Saint-Antoine. 3-1/2, 4-1/2, 7-1/2 Rivière-du-Loup. Tél. 867-2438

Logements à louer. 2-1/2 pièces meublées, 275\$/mois et 4-1/2 pièces non-meublées, non-chauffées, non-éclairées, 375\$/mois. Situés au 22, rue Jean-Talon, Rivière-du-Loup. Tél. 862-3833

Rivière-du-Loup, logements neufs. 4-1/2 et 5-1/2 pièces, 12, Place Sorbiers, près des services, centre commercial, en arrière de Bureau en gros. Tél. 867-3231 ou 862-5454

ST-ANTONIN, logement neuf 4 1/2 pièces, insonorisé, non chauffé, non éclairé, non meublé, entrée laveuse-sécheuse, stationnement déneigé, rangement intérieur. Tél. 867-5807

Chambres: 160\$/mois. 2 logements 3-1/2 pièces: 405\$/mois. 1 logement 4-1/2 pièces: 370\$/mois. 2 logements 5-1/2 pièces: 400\$. Tél. 863-6994

St-Antoine, 40, rang 1, grand 4-1/2, moderne, non chauffé, non éclairé, grand rangement, cour arrière, stationnement double, libre 1er février. Tél. 862-0977

Idéal pour couple de retraités, grand appartement 22 pieds X 22 pieds, planchers de bois franc, 4 fenêtres, vue sur le fleuve. Résidence Saint-Louis. Tél.: 862-7813

À St-Alexandre, 4-1/2 pièces à louer 786, Principale et 203A, Rang 3 Est. Chauffage électrique ou bois (bois inclus), semi-meublés ou non, libres immédiatement. Tél. 495-5540

3-1/2 pièces, petit demi-sous-sol au centre-ville, semi-meublé, stationnement déneigé, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél. 867-4228 ou 862-5687.

Grands 4-1/2, non chauffés, non éclairés, non meublés, rue Témiscouata, rénovés, libres immédiatement, 360 00\$/mois & 375 00\$/mois. Aussi chambres à louer pour travailleurs, centre-ville. Tél. 867-2405

À Rivière-du-Loup sur la rue Taché, 4-1/2 pièces, chauffé, éclairé, meublé ou non, Libre immédiatement. Aussi motoneige Arctic Cat et Motosi 444 liquide. Tél. 862-6090, après 17h

LOGEMENT 4 1/2, situé au 188, Fraser, PLACE DU FLEUVE, porte patio et balcon donnant vers le fleuve. Vue magnifique, très bien éclairé, spacieux et très tranquille. Libre le 20 mai. POUR INFORMATIONS: 862-9311, du lundi au vendredi de 8 à 17 heures.

Place Carnier, 3-1/2, semi-meublé, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél. 863-2780

Logement 4-1/2 pièces, à St-Épiphane, libre immédiatement. Tél. 862-7263 ou 497-1440, demandez Rita

Grand 5-1/2, très lumineux, non meublé, non chauffé, non éclairé, stationnement couvert déneigé, 440 00\$/mois, situé au 65, Iberville, Rivière-du-Loup. Tél. 863-6385

Rivière-du-Loup, 3-1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, stationnement déneigé, peut être loué avec poêle et réfrigérateur, libre immédiatement. Tél. 862-8846

Rivière-du-Loup, très grand 4-1/2, refait à neuf, stationnement inclus, déneigé, non chauffé, non éclairé, "locker", espace d'entreposage, 445\$/mois. Tél. 868-5370

203 RUE FRASER, logement 4 1/2 pièces, vue sur le fleuve, non chauffé, non éclairé, non meublé, entrée laveuse-sécheuse, stationnement déneigé, rangement intérieur. Tél. 867-5807

101 Logements Témiscouata

DÉGELIS: logements meublés et non meublés de différentes grandeurs. Tél. 853-2648 ou (418) 691-4573

ST-LOUIS-DU-HA! HA!, logement 4-1/2 pièces, rez-de-chaussée, endroit paisible, près de tous les services, repeint et plancher neuf, déneigement inclus, libre immédiatement. Tél. 854-9127

SAINT-LOUIS-DU-HA! HA!, rue Commerciale, 5-1/2, 2ième étage, non chauffé, non éclairé, stationnement déneigé, libre immédiatement. Tél. 854-3924 ou 854-3886

MARY KAY

TIMEWISE™

Parce que la vie est trop courte pour des soins de la peau compliqués.

Vous pouvez maintenant obtenir une peau d'apparence plus jeune chaque fois que vous nettoyez et hydratez votre visage. Voilà le secret des soins de la peau TimeWise™: un système pratique et rapide qui offre des résultats supérieurs comme le vieillissement, une peau plus ferme, une apparence plus jeune. Et un peu plus de temps pour profiter des bons côtés de la vie. Appelez-moi dès aujourd'hui pour essayer gratuitement ces merveilleux produits.

Nathalie Bonneau, 867-2107
Conseillère en soins de beauté indépendante

A VILLE DÉGELIS: logement 4-1/2, plancher bois franc, armoire mélamine, fenêtres à manivelle, 325.00\$/mois, libre immédiatement. Tél.: 853-5090 ou 855-2978

DÉGELIS: 4-1/2 à louer, libre immédiatement. CABANO: 2-1/2 à louer, chauffé, éclairé, meublé, libre immédiatement. Chambre à louer, cuisine communautaire. Tél.: 854-7060

NOTRE-DAME-DU-LAC, 2 logements de 3-1/2 pièces, propres, tranquilles, rue Chouinard. Tél. 899-6317

CABANO: 4-1/2 pièces, 177, Commerciale, récent, air climatisé, bois franc, libre immédiatement, 455\$/mois ou 475\$/mois. Tél. 854-2683, Claude ou Micheline Caron

SAINT-LOUIS DU HA! HA!, 4-1/2 et 6-1/2 pièces, repeint à neuf, non chauffé, non éclairé, près de tous les services, déneigement inclus, libres immédiatement. Tél. 854-1355

102 Logements Les Basques

TROIS-PISTOLES, rue Notre-Dame: complètement rénové, 3-1/2 + petite pièce, non meublé, non chauffé, 255\$/mois. Libre immédiatement. Tél. 851-2923

TROIS-PISTOLES, à sous-louer, 4-1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, fin du bail juin 2002, prix 290\$ prêt à payer 100\$ par mois. Tél. 851-0948

TROIS-PISTOLES À voir! 4-1/2 pièces, semi-meublé ou non, chauffé, éclairé ou non, 443, Rotelets, tranquille et propre. Tél. 851-1202

TROIS-PISTOLES, logements modernes 3-1/2 et 4-1/2, rue Notre-Dame, prix intéressant. Tél. 851-2835 ou 851-5507

TROIS-PISTOLES, 4-1/2 pièces, 482, rue Jean-Rioux, très propre, libre le 1er avril ou le 1er juillet. À négocier. Tél. 851-3732, après 18h

110 Logements meublés

ÉDIFICE JOLY, 3-1/2, meublé, non chauffé, non éclairé, service de buanderie, stationnement déneigé, 365\$ par mois, libre immédiatement. Tél. 862-5033

Grand 1-1/2 meublé avec lit escamotable 54", eau chaude fournie, buanderie, vue sur ville et fleuve, près centre-ville. Tél. 863-6310, 867-4400, demandez Yannick et laissez message.

2-1/2 pièces, meublé, non chauffé, non éclairé, situé au 322 chemin Fraserville, 225 00\$/mois, libre immédiatement. Tél.: 862-0728 ou 867-4773

2-1/2 pièces, meublé, chauffé, eau chaude fournie, près hôpital, pas d'animaux, tranquille, service de buanderie, libre immédiatement, cause: transfert, 240\$ par mois. Tél. 860-1260 ou 862-5984

3-1/2 entièrement meublé ou non, stationnement, patio, meubles très propres, fraîchement peint, laveuse-sécheuse dans l'immeuble, situé centre-ville. Libre 10 février. Tél. 862-5180 Robert, 495-2220, Daniel.

Logement 4-1/2 rue Alexandre, St-Ludger, refait à neuf, meublé ou non-meublé, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél. 862-5992

4-1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, laveuse, sècheuse incluses, situé Côte St-Jacques, libre immédiatement. Tél. 860-0765

1-1/2 et 4-1/2, 235\$ et 410\$, meublés, chauffés, éclairés, propres, tranquilles, près tous les services, Cacouna, buanderie, câble, téléphone inclus. Tél. 862-0109, laissez message.

111 Meublés Témiscouata

CABANO: logements 1-1/2, 2-1/2, 3-1/2, 4-1/2, meublés ou semi-meublés, porte patio, piscine, avec buanderie, place tranquille. Chalets meublés, chauffés, éclairés. Chambres à louer au mois ou à la semaine. Motel à la journée. Tél.: 854-3195

NOTRE-DAME-DU-LAC, centre-ville, 2-1/2 pièces et 5-1/2 pièces, meublés, chauffés, éclairés, prnx raisonnables, libres immédiatement. Tél. 899-2900

ASTA 5 emplois disponibles

ABATTOIR ST-ALEXANDRE (1982) INC.

Une entreprise en pleine expansion, spécialisée dans l'abattage et la transformation de porcs afin de préparer des produits uniformes et de qualité pour ses clients, est à la recherche de personnes motivées aux postes suivants :

Manoeuvres salle de coupe

Le travail consiste à préparer les carcasses à la découpe (coupe préliminaire), désosser, parer ou emballer des pièces de viandes dans le respect des normes de coupe et de qualité.

Manoeuvres salle d'abattage

Le travail consiste à effectuer diverses tâches reliées à l'abattage et la préparation des porcs en vue de leur découpe.

Conditions de travail

- Postes réguliers à temps plein
- Travail sur quart de jour seulement.
- Salaire selon politique en vigueur.
- Avantages sociaux : assurance collective et régime d'épargne retraite.

Exigences pour ces 2 postes

- De préférence, avoir un secondaire 3 ou de l'expérience de travail.
- Avoir une bonne dextérité manuelle et une bonne acuité visuelle.
- Être capable de faire preuve de méthode et de débrouillardise.

Si un des emplois vous intéresse, venez nous rencontrer ou acheminez votre candidature avant le 8 février 2002.

Service des ressources humaines
Abattoir St-Alexandre (1982) inc.
511, ave de la Gare, Saint-Alexandre (Québec)
GOL 2GO
Télécopieur : (418) 495-2879

112 Meublés Les Basques

À TROIS-PISTOLES: Logement 1-1/2, meublé, chauffé, éclairé, situé rue Notre-Dame est, 195 00\$/mois, libre immédiatement. Tél.: 867-1566 ou 860-1199

TROIS-PISTOLES, 2-1/2 et 3-1/2 à louer, chauffés, éclairés, meublés, stores fournis, laveuse-sécheuse dans le 3-1/2, libres immédiatement. Tél.: 418-851-2797

TROIS-PISTOLES, logement 3-1/2 pièces, meublé, situé au centre-ville, 190\$/mois. Tél. 851-4538

TROIS-PISTOLES, bachelors à louer, centre-ville, chauffé, éclairé, meublé, eau chaude fournie, 280\$/mois. Tél. 851-2766

140 Chambre et/ou pension

Auberge Le Séjour. Studios neufs, salle de bain privée, 285\$/mois. Chambres en appartements modernes, 260\$/mois. Télévision, micro-ondes. Situés 150 et 166 Hôtel-de-Ville, RDL. Tél. 862-9524.

Chambres à louer, situées au 311 rue Dugal Rivière-du-loup, tout près des écoles, cuisine communautaire, câble et stationnement. Tél.: 862-0849, 860-9642 cell.

Chambres, aux 39 St-André et 21 St-Laurent, près des écoles, avec cuisine et salon communautaires, micro-ondes, laveuse-sécheuse. Tél. 862-2755 ou 862-2551, 860-0667, cellulaire

Chambres très près des écoles, chauffées, éclairées, meublées, câble, téléphone, cuisine communautaire, 315, rue Thibault, RDL, libres immédiatement. Stéphane 492-3847.

Chambres à louer, rue Sainte-Anne, cuisine communautaire, salle de bain communautaire, endroit tranquille, stationnement. Tél.: 862-4251

Chambre neuve à louer immédiatement, près du cégep, centre commercial, des épiceries, non fumeur, personne tranquille, stationnement et beaucoup plus. Faites vite! 862-7358

Rue de la Cour, grandes chambres à louer, cachet spécial, beaucoup de commodités, non fumeur, pas de stationnement. Tél.: 867-4995 soir ou laissez message

Gérant division location

Dickner est à la recherche d'une personne pour combler le poste de gérant division (Lou-Tec).

Profil du poste

Sous l'autorité du directeur général, le gérant de location doit assurer le bon fonctionnement des opérations du service à la clientèle, de livraison, d'entretien et de réparation d'équipement de location.

Aptitude du candidat

Développement à la clientèle. Le candidat recherché doit démontrer une aisance au service à la clientèle, des aptitudes à la gestion du personnel.

Formation

Le candidat doit avoir un diplôme de formation collégiale dans un champ d'activité relié au monde de la construction, ou détenir une expérience significative dans un domaine similaire.

Lieu de travail : Rimouski

Salaire et avantages sociaux

Déterminé selon l'expérience et la politique de la compagnie.

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae **au plus tard le 15 février 2002**. Seules les personnes retenues seront contactées.

Dickner

Service des ressources humaines

559, rue Lausanne

Rimouski, Québec G5L 4A7

Télécopieur: (418) 721-5882

Courriel: dickner@dickner.com

S123694.2.6



SAQ

APPEL D'OFFRES

Numéro du dossier: A 02-3161-172

Exploitation d'une agence de vente au détail de boissons alcooliques pour la municipalité de :

SAINT-JUSTE-DU-LAC
LOCALITÉ DU LOTS-RENVERSÉS

La SOCIÉTÉ DES ALCOOLS DU QUÉBEC (SAQ) sollicite tout commerce en alimentation à présenter une proposition pour exploiter une agence de vente au détail de boissons alcooliques, dans les limites de la localité et selon les conditions stipulées au document d'appel d'offres.

Un document complet d'appel d'offres sera remis aux personnes intéressées lors de la séance d'information qui se tiendra au 28, chemin Principale, le 5 février prochain à 10 h 30. Pour toute information, vous pouvez communiquer sans frais avec le Service de localisation et transactions immobilières au 1 (866) 794-8694.

Les propositions devront être reçues au plus tard le 18 février 2002 à 11 h.

La SAQ ne s'engage à accepter aucune des propositions reçues.

Chambres face aux écoles et CEGEP, situées rue Morin, meublées, chauffées, éclairées, laveuse-sécheuse, câble, micro-ondes, stationnements fournis. Tél.: 867-3016

Vous recherchez une grande chambre propre et bien située, un endroit chaleureux au centre-ville, ne cherchez plus, une visite vous convaincra. Tél.: 867-3787

Chambres à louer au 37 Laval, près des écoles, intérieur entièrement rénové, avec beaucoup d'accommodations. Tél.: 495-2405 ou 863-6942

Rivière-du-Loup, près du centre commercial, du Cégep, chauffées, éclairées, meublées, câble, téléphone, cuisine communautaire. Libres immédiatement, 185\$/mois. Tél.: 854-0274

Boulevard Thériault, chambres près des écoles et des services, meublées, chauffées, éclairées, frigidaire dans chaque chambre, cuisine communautaire et câble fourni. Tél.: 863-5059 Dany

Chambres situées près des écoles, poêle et réfrigérateur dans chambres, câble et service de buanderie. Libres immédiatement. Tél.: 867-1027

150 Maisons/fermes à louer

ON RECHERCHE maison ou chalet à louer, habitable à l'année, situé(e) près de Rivière-du-Loup. Tél.: 493-2418

160 Chalets à louer

LAC POHÉNÉGAMOOK, confortable chalet à louer, 3 chambres, tout fourni sauf literie, idéal pour amateur de sports d'hiver ou profiter de la détente. Tél.: 856-3611, 862-9736

170 Entrepôts

ENTREPÔT à louer, 1800 pieds carrés, pour commerce ou entreposage. Edifice Joly, Rivière-du-Loup. Tél.: 862-5033

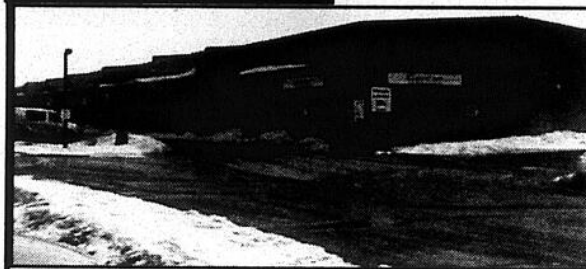
200 Locaux commerciaux

Entrepôt et bureaux à louer. De 1,000 à 10,000 pi. Peut être subdivisé. Situés près du centre commercial. Tél.: 867-2430

300 Maisons à vendre

Belle maison à vendre, 251, Principale, St-Antoine, à l'entrée du village, 28'x40', avec garage, chauffage bi-énergie, prix: 79,000\$. À qui la chance? Tél.: 867-3231, Réjean Boucher

À LOUER



Local commercial situé rue Du Carrefour, Rivière-du-Loup, face au Rona.

Superficie 3000 p.c. Partie bureau, entrepôt avec débarcadère. Libre depuis le 1er juin 2001.

POUR RENSEIGNEMENTS
tél. : 867-1173, Jacques Anctil ou 868-0556

RUEST, Gilbert



Au Centre Hospitalier Régional du Grand-Portage, le 28 janvier 2002 à l'âge de 87 ans 9 mois, est décédé M. Gilbert Ruest, époux de Dame Marie-Anna Charron. Il demeurait au 154, rue Fraser, Rivière-du-Loup et autrefois de Cabano. Le service religieux a été célébré le jeudi 31 janvier 2002 en l'église St-Patrice et de là au columbarium Marc-André Rioux ltée. Il laisse dans le deuil: son épouse Dame Marie-Anna Charron, ses enfants: Guy (Francine Malenfant), Edna (Viateur Ouellet), Gaby (Jean Dassylva), Gaston (Denise D'Auteuil), ses sept petits-enfants et les membres des familles Ruest et Charron.

MAISON FUNÉRAIRE
MARC-ANDRÉ RIOUX LTÉE
169, rue Lafontaine, Rivière-du-Loup

LEVASSEUR, Dame Sylvie



Au Centre Hospitalier Régional du Grand-Portage, le 24 janvier 2002 à l'âge de 43 ans et 5 mois, est décédée Dame Sylvie Levasseur, épouse de M. Dany Labrecque. Elle demeurait au 74, rue de Chauffailles, Rivière-du-Loup. Le service religieux a été célébré le lundi 28 janvier 2002, en l'église de St-Frs-Xavier et de là au cimetière paroissial.

Elle laisse dans le deuil: son époux Dany, ses enfants: Gabriel, Raphaël, Marie-Pyer, son père M. Roch Levasseur, sa mère Mme Huguette Bérubé, son beau-père feu M. Alyre Labrecque, sa belle-mère Mme Marie-Blanche Côté, ainsi que les membres des familles Levasseur et Labrecque.

MAISON FUNÉRAIRE
MARC-ANDRÉ RIOUX LTÉE
169, rue Lafontaine, Rivière-du-Loup.

Messe anniversaire



LÉVESQUE, Dame Jeannine

En l'église de Saint-Arsène, dimanche le 10 février 2002 à 11 heures, sera chantée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de feu Dame Jeannine Lévesque, épouse de M. Jean Morin. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

MAISON FUNÉRAIRE
MARC-ANDRÉ RIOUX LTÉE

Messe anniversaire



Maurice Laplante

Cher époux, cher papa, et cher grand-papa Depuis un an, tu es parti, et nous savons que tu as trouvé la paix, la sérénité et le bonheur. Tu es toujours présent dans nos coeurs et dans nos souvenirs. Le 10 février à 10 heures en l'église de Saint-François-Xavier sera célébrée une messe anniversaire en ta mémoire. Merci aux parents et amis qui se joindront à nous pour cette célébration.

Ton épouse Blandine, tes enfants et petits-enfants

MAISON FUNÉRAIRE
MARC-ANDRÉ RIOUX LTÉE

Remerciements



Monsieur
René Gagnon

Les membres de la famille de M. René Gagnon ont été profondément touchés et désirent vous remercier pour votre témoignage de sympathie à l'occasion du décès de René, survenu à Labrador City le 5 décembre 2001. Un merci spécial au célébrant ainsi qu'à la chorale de St-Ludger.

Rita Belisle Sirois 1er anniversaire



1 an est passé depuis ton départ. Cependant, ta présence est toujours aussi vive dans nos coeurs. À nos yeux, ton passage sur terre a été bien court, mais les années que tu as été avec nous sont gravées à jamais dans nos coeurs. On ne t'oubliera jamais. On t'aime maman. Tes enfants: Bruno (Ginette) Julie (ton petit-fils David)

Maison unifamiliale, 28'x44', construction 1996, situé au 112 Claude (près Beaubien) à Rivière-du-Loup, 3 chambres, chauffage bois et électrique, cabanon, terrain 82'x100'. Acheteur sérieux! Tél.: 862-4427



Maison de 12 x 60', 2 chambres, renouée à neuf avec terrain de 50' x 100', située près de Matériaux à bas prix, moins cher qu'un loyer.

Inf. 860-2751



Opportunité: Quartier résidentiel, 4 chambres à coucher, 2 salles de bain, sous-sol aménagé, poêle granules, 2 garde-robes cède, terrain 70' x 100', clôture, cabanon, piscine chauffée, très bien aménagée, chaleureuse et très bien entretenue. C'est à voir! 103, Painchaud.

867-3606



A Pohénégamook, quartier Sully: Chaleureux et vaste cottage familial, foyer, planchers chêne, boiserie, 3 chambres à coucher à l'étage, belles divisions, grand terrain, piscine chauffée, garage double. À VOIR. Pour visite et informations, après 18 h

418-893-7120

Nécrologie

BÉRUBÉ, Dame Ida



Au Centre Hospitalier Régional du Grand-Portage, le 25 janvier 2002, à l'âge de 91 ans, est décédée Dame Ida Bérubé, épouse de feu M. Willie Bernier. Elle demeurait au 35, rue des Cèdres, Rivière-du-Loup et autrefois de St-Ludger. Le service religieux a été célébré lundi 28 janvier 2002 en l'église de Saint-Ludger et de là au cimetière Saint-Modeste. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Lise (André Létourneau), Théo (Vivian Vaillancourt), Claire (Gérard Proulx), Gaétane (Richard Tremblay), Jacques (Lyne Thisdale), ses petits-enfants: Josée (Larry), Joan, Patrick (Jinny), Geneviève (Alexandre), Alexandre (Marie-Eve), Claudie (Sylvain), Maire-Eve, Stéphanie, son arrière-petit-fils Xavier, ainsi que les membres des familles Bérubé et Bernier.

MAISON FUNÉRAIRE
MARC-ANDRÉ RIOUX LTÉE
169, rue Lafontaine, Rivière-du-Loup.

Remerciements de sympathie Rose-Anna Lavoie



Profondément touchés par le réconfort que vous nous avez témoigné lors du décès de Dame Rose-Anna Lavoie, épouse de feu M. Lucien Dubé, survenu le 1 janvier 2002 à l'âge de 81 ans et 1 mois. Ses enfants: Roland (Nicole Dubé), Madeleine (Jean-Paul Gagnon), ses petits-enfants et arrière-petits-enfants adressent un merci sincère à vous, parents et amis, qui vous êtes joints à nous pour partager notre peine, soit par offrandes de messes, cartes de sympathie, affiliations de prières, visites au salon et assistance aux funérailles.

Veillez considérer ces remerciements comme vous étant adressés personnellement.

Remerciements de sympathie



Céline Lévesque

LÉVESQUE, Dame Céline Monsieur Antoine Lévesque, son épouse Dame Rose Levasseur et leurs familles, remercient sincèrement parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par offrandes de messes, tributs floraux, visites et assistance aux funérailles lors du décès de Mlle Céline Lévesque, survenu le 21 décembre 2001 à l'âge de 51 ans 3 mois.

Veillez considérer ces remerciements comme personnels.

MAISON FUNÉRAIRE
MARC-ANDRÉ RIOUX LTÉE

361 Terrains Témiscouata

Terrain, Rang Beauséjour, 150'x118', avec solage déjà bâti pour maison, arbres fruitiers. Tél.:854-1583

400 Automobiles

Honda Accord EX 1993, automatique, 4 portes, 125000km, 4 cylindres, régulateur de vitesses. HONDA CIVIC 1993, rouge, manuelle, radio C.D. Très propres. Lave-Auto Témis. Tél.:867-2027

EAGLE VISION ESI, 1994, automatique, 4 portes, entièrement équipée, garantie 7 ans/115.000km. Hyundai Accent 1997, manuelle, 2 portes, garantie prolongée 6 ans/180.000km. Lave-Auto Témis. Tél.:867-2027

Honda Civic EX 1995, 4 portes, 123.400km, balance de garantie 3 ans/170.000km, équipée, manuelle, parfaite condition: 11.500\$. Tél.:492-1769

Jeep Cherokee Sport 1993, 6 cylindres, 4 litres, manuelle, propre, bonne mécanique, air climatisé, 180.000km, 5750\$. Tél.:856-1767, le soir

Chevrolet Beretta GTZ 1991, roues mags 16" et roues d'hiver, démarreur à distance, tout équipée, prix négociable. Tél.:963-3271 ou 863-3979

Chevrolet Cavalier Z22 1997, noir, 5 vitesses, tape au laser, 110.000km, 6.950.00\$, extra propre. Tél.:851-1722

Pontiac Trans Am 1994, 135.000km, "T-TOP", tout équipée: 10.500\$, négociable. Tél.:493-2022 ou 493-2261

Mazda 626 LX, 1986, 132.000km, bleue, peinture de 2 ans seulement, prix à discuter. Tél.:498-2044

Dodge Neon Expresso, 1999, 2 litres, 4 cylindres, 2 portes, manuelle, 5 vitesses, équipement complet, air climatisé, toit ouvrant, rouge, 42.000km, balance de garantie, 3 ans/60.000km, un seul propriétaire. Tél.:893-7203

Hyundai Sonata 1991, 190.000km, automatique, démarreur à distance, blanche, très propre, prix: 1100\$. Tél.:867-3317

Plymouth Voyager 1992, 140.000km, mécanique A-1, très propre, 4.000.00\$, traitement antirouille. Tél.:862-5022

Plymouth Acclaim 1990, parfaite condition mécanique, pneus neufs, démarreur, transmission 13.000km, jamais été accidenté, prix 2.750.00\$. Tél.:862-8827

Honda Accord LX 1990, 130.000km, 4 portes, automatique, gris, 4.500.00\$. Volkswagen Jetta 1994, Turbo diesel, noir, 6.900.00\$. Très propres, en excellente condition. Tél.:863-5759

Dodge Aries K 1988, automatique, 120.000km. Garage Guillaume Ouellet, St-Simon. Tél.:418-738-2533

Cavalier Z22, 1998, 2 portes, déflecteur avant noir, véhicule en parfait état, aucune égratignure, couleur mauve foncé, 112.000km, prix: 7500\$. Tél.:863-6591, Richard

GMC, pick-up Z71, 1996, "king cab", 113.000km, tout équipé, 4x4, turbo-diesel, 19.000\$. Cadillac Seville SLS, 1994, blanche, 165.000km, équipée++: 12.900\$. Tél.:867-3685, le soir

Pontiac Asuna Sunfire, 1993, noire, seulement 145.000km, 4 pneus d'hiver neufs et 4 mags 15 pouces, prix discutable. Tél.:867-2155, Dom.

410 Camions

Nissan 1984, 4X4, king cab, pour les pièces, bonne mécanique. Nissan 1987, 4X4, bon état. Tél.:497-3810

Pick-up Dodge Ram 3500, 1993, turbo diesel cummins, mécanique A-1, Tél.:492-5890 soir

"Trailer" 2 essieux, 4'x9' acier, capacité 5.000lbs. Ford F150 1986 "king cab", moteur 302, transmission automatique, 4 vitesses, mécanique, peinture A-1. 4 pneus P225-75-15. Tél.:862-9026

Chevrolet S-10, 4X4, 1985, 4.3 litres, bas millage, très propre. Tél.:854-5933

Toyota 4x4, 1990, SR5, automatique, "king cab". Aussi, Jeep 1984, automatique, 4 pneus neufs, 137.000km. Garage Guillaume Ouellet, St-Simon. Tél.:418-738-2533

430 Motorisés

V.T.T. Yamaha Banshee 2000, propre et en bon état, prix: 4800\$, négociable. Tél.:851-3794

440 Motoneiges

Motoneige Bombardier Formula 583 1997, siège double, démarreur électrique. Aussi, chaîne à glace pour V.T.T. Tél.:851-2206

Motoneige Yamaha Phaser II, 1991, 6.800.000km, toile d'origine, poignées et poutre chauffantes, état de neuf. Tél.:898-3663

Polaris XCR 600, 1995, bas millage et Polaris Indy 500, 1995, en bonne condition. Tél.:851-3360, sur l'heure des reaps ou laissez message.

Motoneige Exc iter 1992, 570 liquide, avec démarreur électrique poignée chauffante, 8800km, inspection faite, très propre: 1300\$. Tél.:963-1617

Panthera 1980, moteur 500. 2 Olympic 1972. Tél.:862-5259

Motoneige Citation 1986, 1 cylindre, démarreur électrique, injection, poignées et poutre chauffantes, moteur refait à neuf, chaîne case neuf, chenille neuve, "bering" neufs. Tél.:898-2702

Bombardier ELAN 250, très propre, prix 750.00\$. Bombardier TOURING "E" 380, 1996, démarreur électrique avec reculon, à l'état de neuf, prix 2.200.00\$. Tél.:853-2067

V-MAX 600 DX 1995, à l'état de neuf, inspection fournie. Tél.:855-1044

Formula Plus LT 1993, 9900km, démarreur, reculons, très bon état, 1500\$. Faut vendre! Tél.:492-3436 ou 860-3426, demandez Dean

Motoneige Artic Cat 1997, ZRT 600, 3 cylindres, 3 "pipes", 120HP, 9000 milles, très propre, très performante, avec reculons: 3000\$. Tél.:867-5843 ou Cell.:868-7380

Petites motoneiges à très bon prix: Olympique, Everest 440 et 500, Sno-Jet, Alpine, Polaris. Trailer 4X8". Serais acheteur de motoneiges en marche ou non. Tél.:854-5881

Motoneige Yamaha Venture XL 500, 1999, long track, reculon, 8.000km. Tél.:868-1264

Motoneige Yamaha Enticer 400, 1989, 5.300km, long track, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1.500.00\$ non négociable. Tél.:867-2309

Toundra II, 1994. Citation LS, 1985. Yamaha Bravo, "long track", 1996. Artic Cat Proler 440, "long track", 1990. Polaris Indy "trail" "long track", 1996. Scandic 1992, "long track" avec reculons. Yamaha Phazer II, 1993, électrique, chenille 3/4 neuve. Exciter 1988, chenille 3/4 neuve. Carriole de motoneige. Garage Guillaume Ouellet, St-Simon. Tél.:418-738-2533

Motoneige Alpine 640, avec deux ponts, 2 vitesses d'avant et reculons, très propre, bonne condition, prix à discuter. Tél.:862-9159

EXCELLENTE OCCASION! Habits de motoneige (homme, large): Angora, cuir, 3 couleurs; Choco, en nylon, 3 couleurs; 2 casques Polaris, visière chauffante; casque pour enfant, sac voyage. Tél.:860-2279

Chevrolet Van 1995 diesel, vitré, 140.000km, 6.000.00\$. Everest 1980, LT, 550.00\$. Carriole esquimau 450.00\$. Génératrice Coleman 2000 watts, 300.00\$. Tél.:867-1376

Motoneige Toundra II, 1998, avec reculons et dossier: 3000\$. Tél.:855-2704

Motoneige Mach I 1994, moteur 670cc, en très bonne condition, inspection hivernale faite. Me rejoindre au 868-1732, demandez Denis.

Motoneige Scandic 380, 1996, avec démarreur électrique, reculons, bas millage, prix: 3000\$. Aussi, réfrigérateur Kalvinator, 18pi.cu. Tél.:738-2805, Benoit Fournier

460 Machineries lourdes

Tracteur Massey Ferguson 1969, 165, cabine, loader, sortie d'huile, bonne condition, prix à discuter. Tél.:418-498-3301, le soir

Tracteur Massey Ferguson 10-20, hydrostatique, 1990, cabine, chargeur Hardy, seulement 1200 heures. Possibilité de souffeuse-tondeuse. Condition salle de montre. Poêle-foyer Franklin, peu servi. Tél.:963-3792

JE SUIS ACHETEUR DE TRACTEURS DE FERME de toutes sortes ainsi que: "bulldozers", pépines, "timberjacks", "skidders", machinerie forestière, engins stationnaires, etc. Tél.:819-364-2666, Yvan. 819-364-2021, Gervais.

OFFRE DE SERVICES-Offre machine industrielle "Multi-fonctionnelle" pour la coupe de bois sur lots privés pour la région des Basques, du Témiscouata, du Kamouraska et de Rivière-du-Loup. Tél.:963-1266 pour informations supplémentaires.

500 Animaux

Golden Retriever 3 mâles, 3 femelles, nés le 13 décembre, vaccinés, vermifugés, prêts pour adoption le 8 février. Adorant enfants. 200\$. Tél.:492-3149 Danielle.

Cheval de selle, environ 1200 livres, selle et voiture. Cheval de trait, 1800lbs, 2-1/2 ans, bien dressé. Jument poulinière, 4 ans, dressée. Aussi selle. Tél.:495-5540

Directement de l'éleveur, schnauzer nains, vaccinés, vermifugés, garantie 6 mois. Contactez Louise au 862-1803

Poulin croisé quater horse "GRAND", né en mai 2001. 2 juments 48", gestantes à finger et autres. Tél.:418-779-2403

Chenil 2000. Vente et achat de chiens et de chiots. Tél.:856-5389

Chiots à vendre: caniche miniature, fox terrier, scottish terrier, teckel, airdale, dalmation. Chiot à donner: golden-labrador. Tél.:893-1790, le jour ou 893-2953, le soir

510 Ameublement

Plaque chauffante Thermador, stainless, "fan" encastrée ainsi qu'un four encastré, auto-nettoyant, payés: 3000\$. demande: 800\$. Le tout en très bon état. Tél.:860-2605

Mobilier de salon comprenant: divan, fauteuil berçant, 2 tables en mélamine, mobilier de cuisine, buffet pour micro-ondes, bureau de travail en bois. Tél.:863-5436

Un set de cuisine blanc, octogonal, très propre, laissé à bon prix. Tél.:862-8463 ou 868-0303, J.-Guy

Cuisinière, en très bon état, prix: 100\$, négociable. Cause de vente: achat d'un neuf. Tél.:863-6948 ou 862-8816

Réfrigérateur côte-à-côte, blanc, 19 p.c., 125.00\$. Tél.:862-3542

Avis public

Ministère des Ressources naturelles

Circonscription foncière de Kamouraska

Avis d'informatisation N° 7

Concernant l'informatisation du bureau de la publicité des droits établi dans la circonscription foncière de Kamouraska.

En vertu de l'article 237 de la Loi modifiant le Code civil et d'autres dispositions législatives relativement à la publicité foncière (2000, c. 42), le ministre des Ressources naturelles donne avis qu'à compter du 11 février 2002, le bureau de la publicité des droits établi dans la circonscription foncière de Kamouraska sera pleinement informatisé en ce qui a trait à la publicité foncière.

Charlesbourg, le 15 janvier 2002

Le sous-ministre des Ressources naturelles,
Michel Boivin

Québec

On prépare l'avenir

S123836.1.06

Avis public

Commission municipale du Québec

MRC de Rivière-du-Loup

Étude sur le caractère local ou supralocal de certains équipements

Prenez avis que la Commission municipale du Québec a reçu mandat de la ministre des Affaires municipales et de la Métropole de faire une étude visant à déterminer le caractère local ou supralocal des équipements ci-après mentionnés situés sur le territoire de la municipalité suivante :

Village de Saint-Georges-de-Cacouna :

- Les services et installations et équipements physiques du terrain de balle molle.
- Les services de patinoire et les équipements physiques.
- Les services et installations physiques de l'édifice des loisirs désigné sous le nom de « Place Soleil »
- Les services et installations physiques de « Place Fontaine Claire ».
- Les installations physiques et fournitures de la bibliothèque.
- Les services et installations physiques sportives de l'école primaire « Vents et Marées » faisant l'objet d'une entente avec le « VILLAGE » et la Commission scolaire de Rivière-du-Loup.

Si la Commission estime que ces équipements ont un caractère supralocal, son rapport à la ministre devra comporter une recommandation indiquant quel organisme municipal sera responsable de sa gestion, en plus de prévoir les règles permettant d'établir la quote-part de chacune des municipalités locales qui devront participer au financement des dépenses liées à ces équipements ou au partage des revenus qu'ils produisent.

Toute personne intéressée peut, dans les 30 jours suivant la publication du présent avis, faire connaître par écrit son opinion à la Commission, à l'adresse qui suit, en indiquant le numéro de dossier CM-56365.

Commission municipale du Québec
Édifice Thais-Lacoste-Frémont
10, rue Pierre-Olivier-Chauveau
Tour, 5^e étage
Québec (Québec) G1R 4J3
Télécopieur : 418-644-4676
Courriel : cmq@mamm.gouv.qc.ca

M^e Caroline Pouliot
Secrétaire de la Commission

Québec

On prépare l'avenir

C123836.1.06

Offres d'emploi

Glendyne Inc., le leader nord-américain des producteurs d'ardoises situé à Saint-Marc-du-Lac-Long, est à la recherche de personnes pour combler les postes suivants :

Secrétaire-réceptionniste bilingue

L'employé(e) soutient les activités du service administratif incluant le secrétariat général de la direction, dirige les différents appels reçus dans l'entreprise et relève directement de la direction générale.

Qualités personnelles :

- Structure, autonomie et sens prononcé de l'organisation du travail.
- Bonne capacité de travail en équipe, d'analyse, de communication et d'organisation.
- Bonne aptitude pour la rédaction de procédures et d'instructions.
- Souci du service à la clientèle.

Qualifications :

- DEC en bureautique et deux années d'expérience pertinente.
 - Parfait bilinguisme exigé (oral et écrit).
 - Maîtrise de l'environnement informatique.
- (Windows, Excel, Word, Access, Outlook, Power Point).

Technicien(ne) en ressources humaines

L'employé(e) des services du personnel aide les agents du personnel et les spécialistes des ressources humaines et compilent, conservent et traitent des renseignements concernant la dotation, le recrutement, la formation, les relations de travail, la santé et sécurité au travail, les évaluations de rendement et la classification.

Qualités personnelles :

- Structure, autonomie et sens prononcé de l'organisation du travail.
- Bonne capacité de travail en équipe, d'analyse, de communication et d'organisation.
- Bonne aptitude pour la rédaction de procédures et d'instructions.

Qualifications :

- DEC en administration (option ressources humaines), ou DEC en secrétariat et deux années d'expérience pertinente.
- Maîtrise de l'environnement informatique (Windows, Excel, Word, Access, Outlook).

Les intéressés(es) doivent poser leur candidature en se présentant au bureau de Glendyne Inc., au 396, rue Principale, à Saint-Marc-du-Lac-Long (Québec), entre 8 heures et 17 heures (avant le 11 février 2002), par télécopieur au (418) 893-7346 ou par internet à l'adresse suivante : sdumont@icrdl.net.

Salaires selon qualifications.

S123848.1.06

NOMINATION



La direction de DICKNER inc. est heureuse d'annoncer la nomination de monsieur Rémi Thibeault à titre de gérant pour la succursale de DICKNER inc. à Rivière-du-Loup.

M. Thibeault a œuvré pendant plusieurs années dans le secteur de la construction en génie civil, directeur d'un centre de ski et comme gérant pour la division location (LOU-TEC) à Rimouski.

M. Thibeault remercie la confiance que sa clientèle lui a apportée pendant ses deux années chez Dickner à Rimouski.

L'équipe de DICKNER souhaite le meilleur des succès à son nouveau gérant et nous vous invitons à venir le rencontrer pour discuter de vos nouveaux projets.

Dickner

RIMOUSKI 559, rue Lausanne (418) 723-7936
SUCCURSALES RIVIÈRE-DU-LOUP 370, Témiscouata (418) 867-1824

MONT-JOLI 1281, boul. Jacques-Cartier (418) 775-4200

S123825.1.06

Le Centre spécialisé de technologie physique du Québec inc. est à la recherche d'un ou d'une :

TECHNICIEN-NE EN BUREAUTIQUE

Description des tâches :

- Effectuer diverses tâches de réception-secrétariat.
- Effectuer de la correction et de la rédaction de textes.
- Effectuer de la conception graphique et de la mise en page.
- Effectuer diverses tâches administratives connexes.

Exigences :

- DEC en techniques de bureautique ou cinq (5) ans d'expérience pertinente.
- Excellence du dossier scolaire.
- Excellence du français (correction et rédaction).
- Utilisation fonctionnelle de la langue anglaise (écrite et parlée).
- De préférence, expérience de deux (2) ans dans le domaine.

Connaissances :

- Maîtriser parfaitement Word et Excel.
- Connaissance de Corel, PowerPoint, PageMaker et Visio Technical serait un atout.

Aptitudes recherchées :

- Minutie. Polyvalence. Autonomie. Initiative. Leadership.
- Capacité d'adaptation aux changements.
- Sens des responsabilités très développé.

Autres critères :

- Lieu de travail : La Pocatière.
- Temps complet non permanent : 37 h / semaine.
- Durée : de février jusqu'au 20 décembre 2002.
- Seules les candidatures retenues pour entrevue recevront une réponse.

Veillez faire parvenir votre curriculum vitae et votre dossier scolaire le plus récent par la poste, par télécopieur ou par courriel aux coordonnées suivantes, avant le jeudi 7 février 2002 :

Centre spécialisé de technologie physique du Québec inc.

Réf. : Poste de technicien-ne en bureautique
140, 4e Avenue, La Pocatière (Québec) G0R 1Z0
Téléphone : (418) 856-4350
Télécopieur : (418) 856-3458



elandn@csppq.com

S123870.1.06

530 Articles de sport

ADULTES: Équipement ski alpin, bottes (6), attaches incluses. Skis 160cm, Dynastar, bâtons inclus. Bottes ski alpin Rossignol, gr.9, skis 170cm Kastle, attaches incluses et bâtons 120cm. Bottes ski alpin Nordica 127, gr.8. Bottes ski alpin Sunny, gr.6. Casque de motoneige (dame).
ENFANTS: 2 casques hockey (visière ltech). 2 bâtons gardien but. 4 bâtons hockey 48cm. 1 bâton pour ballon-sauteur. Bottes ski fond Soho, gr.3. Ensemble complet (karaté) 10-12 ans. Sac hockey. Épaulettes 8-10 ans. Protège-sexe(cop). Patins (enfants) fille, gr. 11-12-13-1, garçon 9-11ans. Tél.:851-4481

540 Bois de chauffage

Bois sec d'un an à vendre. Tél.:492-9540

Bois de chauffage à vendre, bouleau sec, Saint-Éphane. Tél.: 862-1256 ou 867-4847

Bois sec d'allumage à vendre en paquets. Tél.:899-2676

550 Construction

RECHERCHE vieilles planches, vieux bois: pin, cèdre, épinette ou de grange, bonne qualité, bonne quantité, 8 pieds et plus. Tél.:862-9400, après 18h, demandez Yvon

560 Vêtements

Superbe robe de mariée 2001, impeccable, avec accessoires. 2 robes de bal, bourgogne, bleue, grandeur 7 et 9 ans. À voir! Bas prix. Tél.:862-8779

570 Produits agricoles

Rouleaux d'ensilage entre 18% et 23% de protéines. Tél.: 898-2166

Foin de première et deuxième coupe, luzerne et mil, très belle qualité. Tél.: 862-0146 ou 862-4680

580 Divers

Gros et détail, à bon prix: Poissons, fruits de mer, très bonne qualité, frais, congelés, salés, marinés, fumés. Poulets désossés, panés, assaisonnés. Pommes de Rougemont sans cire. Patates rouges et blanches. 52, rang 1, Saint-Antoine. Tél.: 862-9495

Appareil de thérapie par biomagnétisme "Magnétopace", lit solaire 20 tubes, vitres trempées diverses grandeurs, 200 blocs de béton, set de panneaux à forme 3/4". Tél.:862-5033

Télévision couleur Zénith 20 pouces stéréo, à l'état de neuf, acheteur sérieux seulement. Aussi 2 fauteuils en bonne condition. Tél.: 867-3079

Congélateur 7 pi.cu. Danby. Laveuse-essoreuse Inglis. Une paire de raquettes (petites). Ensemble de chenille pour V.T.T. Tél.:867-4016

RECHERCHE GRAPHISTE À TEMPS PARTIEL

Exigences :

Maitrise des logiciels Quarkpres, Photoshop et illustrator

- Avoir le sens des responsabilités
- Expérience dans le domaine des journaux
- Être capable de travailler sous pression et en équipe

Poster votre curriculum vitae avant le 15 février au :



16 rue du Domaine, Rivière-du-Loup
862-1774 Fax : 862-4387

S123962.1.06

OFFRE D'EMPLOI

VOUS VOULEZ RELEVER UN DÉFI?

REPRÉSENTANT (#004) Division équipement et produits sanitaires

DICKNER inc. est à la recherche d'un représentant pour la Division des équipements et produits sanitaires.

Nous œuvrons également dans les spécialités de: Pièces mécaniques, équipements de construction, l'outillage, moteurs électriques, pompes, compresseurs, location d'équipements de construction.

Sous l'autorité du responsable de sa division, le représentant fait la promotion de produits et développe sa clientèle dans les territoires du Bas-St-Laurent.

EXIGENCES:

- Vous avez une formation en vente dans le domaine sanitaires.
- Vous possédez de l'expérience dans la vente ou une expérience pertinente.

LIEU DE TRAVAIL: RIVIÈRE-DU-LOUP

QUALIFICATIONS:

- Sens de la planification et de l'organisation
- Facilité à s'adapter aux changements
- Esprit d'initiative
- Facilité à travailler en équipe
- Bonne communication
- Capacité d'analyse

CONDITIONS:

- Poste à temps plein
 - Salaire et avantages sociaux selon la politique en vigueur
 - Si vous êtes intéressé(e) à vous joindre à une équipe jeune et dynamique, à contribuer au développement de cette entreprise.
- Faites parvenir votre curriculum vitae avant le 22 février 2002. Seules les personnes retenues seront contactées.

Service des ressources humaines DICKNER inc.

559, rue de Lausanne, Rimouski (Québec) G5L 4A7
Télécopieur: (418) 721-5882 Internet: dickner@dickner.com

S123826.06

Piano moderne de marque Witney par Kimball, en très bon état, dimensions: 143x93x66cm. Tél.:867-1591

Petit réfrigérateur pour étudiant. Une machine à eau. 2 bureaux de travail et chaises. Un classeur sur la largeur. Tél.:862-9305

Soudeuse à gaz avec génératrice, idéal pour contracteur forestier. Prix demandé: 2.500.00\$. Remorque à diesel. Prix demandé: 400.00\$. Demandez Francis ou Nathalie au (418) 854-3567

Lot de remorques neuves 4x8' dont 1 tandem. Aussi lot de palettes en bois. Tél.:867-1826

Armoires de cuisine, châssis et porte patio 5 pieds, ensemble de salle de bain, portes de chambre intérieures, plafonniers, table de travail, motoneige Olympic. Tél.:862-7413

J'achète tout, de la cave au grenier, à prix abordable. Je paie comptant. Tél.:857-2900

Souffleuse Honda 9-28. Mags Impala 2000, mags Lumina 15", 4 205-75-R15 clous, pneus 4 saisons 225-60-16 neufs. Roues Rav-4 avec pneus Bridgestone ZM2 215-70-16. Tél.:854-3243

Banc de scie 10" Rockwell, dégauchisseuse 6" trois coupeaux, scie à onglets 10" Makita, poêle électrique Bélanger vert, lave-vaisselle à encastrer Hotpoint, 4 roues 15" pour Chrysler. Tél.:862-0845, 868-4296 cellulaire

Toupe Craftman et 5 fers au carbure, scie mécanique Shindawa modèle 488, bois de construction 20% moins cher, remorque pour VTT marque J.M.S. Tél.: 862-1506

À BAS PRIX 5 mois pour payer sans intérêt ou 5% d'escompte applicable sur vos achats de 1000\$ et plus! Matériaux 1ère qualité, bas prix imbattables! Perceuse sans fil 18V 16 mcx. 39.99\$. Scie circulaire: électrique 10A 59.99\$, sans fil 18V 99.99\$. Planchers flottants HDF laminés sans colle garantie 25 ans: D-Clic 1.69\$ pi.ca., Lock-it 1.85\$ pi.ca. Dalles flottantes HDF: 2.19\$pi. Laine isolante: R20x15: 15.89\$. R12x15: 16.89\$. R20x23 24.89\$. Valide du 3 au 9 février 2002. Matériaux A Bas Prix. Tél.:418-868-1184

Évaporateur 5x15' au bois. Waterloo, finisseur à l'huile. 2x6", "Small Brothers". Aussi, chalet 14x20 à déménager, prix négociable. Tél.:855-2686

SCIERIE PORTATIVE 4995\$. Le tout nouveau Super LumberMate 2000. Des capacités plus larges et plus d'options. Les Industries Norwood Inc., fabricant de sciennes portatives, de déligneuses et de skidders pour V.T.T. Renseignements gratuits. Tél.:1-800-408-9995 ext. 400-QN

Tracteur Massey Harris, année 1950 environ, avec grappe à neige arrière, 4 pneus neufs: 1500\$. Tél.:497-2153

Tablettes en mélamine de 12" à 24" de largeur x 48" de longueur. Tél.:893-1790, le jour ou 893-2953, le soir

Lit superposé: 90\$. Four micro-ondes: 50\$. Boîte fibre verre Dakota: 290\$. Meuble secrétaire: 80\$. Lit à tiroirs: 65\$. Set de cuisine en bois: 100\$. Tél.:862-7871

Système de son avec 5 haut-parleurs, lecteur pour 51 CD, lecteur 2 cassettes, état de neuf. Tél.: 867-2602

ANTENNES STAR CHOICE, vente et installation professionnelles sans délai, meilleurs prix, service rapide CHAMPION. Couvrons le K.R.T.B. Téléphonez sans frais au 1-800-400-1573

Ordinateurs, systèmes complets, surplus du gouvernement, à partir de 300\$. Pentium I et II. Vous spécifiez vos besoins. Tél.:862-8349

590 Cours

DEVENEZ UN AUTEUR À SUCCÈS avec notre cours d'écriture par correspondance. Recevez gratuitement notre brochure. 1-800-267-1543. www.qualityofcourse.com, brochure@qualityofcourse.com. L'École de rédaction, 625-38, av. McArthur, Ottawa, ON, K1L 6R2

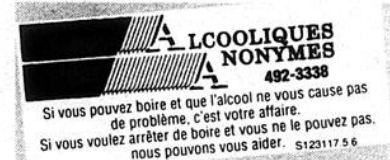
APPRENEZ FACILEMENT À DANSER: Promotions cours de danse sur cassette vidéo 2 pour 5\$ même numéro: #303 sociales, #401 claquette, #1005 salsa, #23 ligne, #706 folklore, #606 country, #101 du jamais vu, enregistré à la régie du cinéma #11568, autres cassettes. 20\$ch. gratuit inventaire de mes 500 danses. (bronze, argent et or) merengue, rock, samba, tango, polka, twist, swing, claquette, etc... chaque danse est expliquée pas à pas et dansée. Gérard Contant, 2021, Aylwin, Montréal, H1W 3C4, Tél.:514-523-1010, Internet: www.canad-america.com

600 Garde d'enfants

Garderies enfants de tous âges, du lundi au vendredi, 12 ans d'expérience, cours d'infirmière auxiliaire et RCR. Tél.:856-2255, Nancy

610 Offres de service

Comptabilité L.M. Enr. Service de comptabilité informatisée, rapports d'impôt des particuliers et de compagnies, rapide et confidentiel. 8 ans d'expérience. Tél.: 867-4857 maison, 898-3733 bureau



Si vous pouvez boire et que l'alcool ne vous cause pas de problème, c'est votre affaire. Si vous voulez arrêter de boire et vous ne le pouvez pas, nous pouvons vous aider. S123117.5.6

PROBLÈMES FINANCIERS PERSISTANTS

Nous pouvons vous aider. Règlement avec tous vos créanciers. Appelez-nous pour une évaluation gratuite de votre situation financière. Raymond Chabot inc. Syndic de faillite 723-6565 1 888 900-6655 (sans frais)

S123890.1.06

SERRURIER Mobile 863-4440

Vente • Réparation • Installation
 Ferme-porte • Serrure d'auto
 • Coffre-fort
 Résidentiel - Commercial

Déverrouillage de portes
 590A, Lafontaine, Rivière-du-Loup G5R 3C6
 • Régis Sirois, prop.

Services 24 heures

S123801.1.06

MARY KAY

Une soirée entre copines?

Réunissez-vous entre amies pour partager vos secrets beauté. Masques, pédicures, maquillages, traitements douceur pour la peau. Appelez-moi pour organiser une amusante soirée!

Nathalie Bonneau
 Conseillère en soins de beauté indépendante*
 867-2107

Peintre et tirage de joints, 23 ans d'expérience, prix très abordables, estimation gratuite. Tél. 862-6652 RBQ #8267-6149-52

Offre mes services aux personnes âgées: gardiennage jour et nuit, ménage, cuisine et service de transport. Références si nécessaires. Tél. 492-5717

Offre mes services pour faire l'entretien ménage, travail bien fait, discrétion assurée, bonnes références. Tél. 863-1296 paget Lucie

Déménagement local et longue distance. Prix compétitifs. Transport Yves St-Pierre. Tél. 867-2456

Rapports d'impôt fédéral et provincial, prix raisonnable. NOUVEAU NUMÉRO: 854-1583, Diane

Peintre et tirage de joints, 23 ans d'expérience, prix très abordables, estimation gratuite. Tél. 862-6652 RBQ #8267-6149-52

Offre mes services aux personnes âgées: gardiennage jour et nuit, ménage, cuisine et service de transport. Références si nécessaires. Tél. 492-5717

Offre mes services pour faire l'entretien ménage, travail bien fait, discrétion assurée, bonnes références. Tél. 863-1296 paget Lucie

Déménagement local et longue distance. Prix compétitifs. Transport Yves St-Pierre. Tél. 867-2456

Rapports d'impôt fédéral et provincial, prix raisonnable. NOUVEAU NUMÉRO: 854-1583, Diane

620 Offres d'emploi

DE CHEZ VOUS, pour répondre à mes clients, recevez 1 à 6\$ par promotion de cours de danse sur vidéo à 5\$ #401 claquette, #303 sociale, #23 ligne, #1005 salsa #506 country, #706 folklore, 8\$ autres cours. Imprime gratuitement vos 1000 cartes d'affaire. Cours enregistrés à la région du cinéma #11568, demandez l'inventaire de mes 500 danses (samba, mambo, swing, valse, rumba, etc.) Gérard Contant, 2021, Aylwin, Montréal H1W 3C4, tél. 514-523-1010, www.canad-a-america.com

Offre d'emploi

Préposé(e) de catétéria

Poste de fin de semaine (1 sur 2) et sur appel la semaine pour travailler dans la cuisine d'une résidence de personnes âgées. Tâches: préparation, service, vaisselle, etc. Si ce poste vous intéresse, envoyez votre c.v. par fax le plus tôt possible au **(418) 682-0543**

S123965.1.06

À VENDRE



Saint-Paul-de-la-Croix:
 Presbytère avec possibilité de location commerciale. Cachet ancestral. Près des services. 5 chambres à coucher. 2 salles de bain. Chauffage eau chaude à l'huile. Garage, terrain de 21 716 mètres c. zoné blanc et vert.
 Visite dimanche le 10 février 2002 de 13 h à 16 h.
 Pour renseignements ou cahier de soumission **898-2307**

S123903.2.6

Chocolat qualité de luxe, souvent imité, jamais égalé depuis 1982. Vends tablettes de chocolat et fais-toi "FULL\$\$\$" pour acheter ce que tu veux. Gérants d'équipe avec expérience recherchés. Possibilités levées de fonds. Tél.: 514-277-0083 ou 1-800-561-2395.

Maigrissez, perdez jusqu'à 30 livres en 30 jours. Résultats garantis. Pour information: 1-866-285-7520 ou www.dietesante.com/c1085

Accessible à tout le monde. Revenus importants en travaillant à domicile. Aucune expérience requise. Tél.: 1-866-285-7529 ou www.osezreussir.com/c1085

Coiffeuse d'expérience demandée pour une journée complète, le vendredi et une autre demi-journée sur semaine. Résidence St-Louis. Tél. 862-7813, demandez Lise

Recherche barmaid à temps plein et temps partiel, travail de jour et de soir, horaire sur rotation, à St-Alexandre. Pour informations: 495-3000 ou 863-1100

\$ TRAVAIL VALORISANT ET LUCRATIF idéal pour travailleurs autonomes, mamans à la maison et retraité(e)s. Tél.: 1-866-285-7050 ou www.osezreussir.com/c1086

GLENDYNE INC.
 ARDOISES FINES / ROOFING SLATE

OFFRE D'EMPLOI

MÉCANICIEN (2 postes réguliers)

Glendyne inc., le leader nord-américain des producteurs d'ardois situé à Saint-Marc-du-Lac-Long, est à la recherche de candidat(e)s pour combler ce poste dans son usine de transformation.

Exigences:

- Détenir un diplôme de mécanicien (d'entretien ou électromécanique);
- Avoir un minimum de 3 années d'expérience sur tout équipement mécanique, hydraulique, pneumatique, électrique et automate programmable selon un programme d'entretien préventif;
- Être en mesure de démonter, modifier, réparer ou remplacer toute pièce d'équipement défectueuse;
- Être en mesure de souder ou modifier des pièces d'équipement et effectuer des tests de contrôle selon les spécifications.

Les intéressé(e)s doivent poser leur candidature avant le 11 février 2002 en se présentant à notre bureau situé au 396, rue Principale, Saint-Marc-du-Lac-Long entre 8 et 17 heures, du lundi au vendredi ou nous envoyer son curriculum vitae par télécopieur au numéro suivant: 418-893-7346 ou par internet à l'adresse suivante: glendyne@icrdl.net

Salaire selon la convention collective en vigueur.

S123914.1.06

GLENDYNE INC.
 ARDOISES FINES / ROOFING SLATE

OFFRE D'EMPLOI

MÉCANICIEN (REMPLACEMENT TEMPORAIRE)

Glendyne inc., le leader nord-américain des producteurs d'ardoise situé à Saint-Marc-du-Lac-Long, est à la recherche de candidat(e)s pour combler ce poste dans son usine de transformation.

Exigences:

- Détenir un diplôme de mécanicien (d'entretien ou électronique);
- Avoir un minimum de 3 années d'expérience sur tout équipement mécanique, hydraulique, pneumatique, électrique et automate programmable selon un programme d'entretien préventif;
- Être en mesure de démonter, modifier, réparer ou remplacer toute pièce d'équipement défectueuse;
- Être en mesure de souder ou modifier des pièces d'équipement et effectuer des tests de contrôle selon les spécifications.

Les intéressé(e)s doivent poser leur candidature avant le 11 février 2002 en se présentant à notre bureau situé au 396, rue Principale, Saint-Marc-du-Lac-Long entre 8 et 17 heures, du lundi au vendredi ou nous envoyer son curriculum vitae par télécopieur au numéro: 418-893-7346 ou par internet à l'adresse suivant: sdumont@icrdl.net.

Salaire selon la convention collective en vigueur.

S123949.1.06

Notre cliente, située sur la rive sud à proximité de Québec, se spécialise dans la fabrication des systèmes de rangement industriel. Depuis plus de 50 ans, elle a su développer une clientèle d'envergure grâce à la qualité de son produit et de sa gestion. Elle est à la recherche d'un(e):

TECHNICIEN(NE) EN GÉNIE INDUSTRIEL
 (poste de supervision)

TÂCHES:

Sous l'autorité du directeur d'usine, vous devez assurer une saine gestion du département de la finition. À ce titre, vous supervisez l'ensemble des opérations de transformation et les ressources du département.

EXIGENCES:

- Diplôme d'études collégiales en génie industriel, mécanique ou métallurgie.
- Expérience en gestion et supervision du personnel dans un secteur manufacturier.
- Connaissance des procédés de transformation du métal en feuille ou d'application de peinture.
- Bonne capacité d'analyse et de leadership.

Ce poste demande de bonnes connaissances au niveau technique et en assurance qualité ainsi que des habiletés en gestion et supervision de personnel. Si vous désirez travailler avec une équipe professionnelle et stimulante, ce défi est pour vous!

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae à l'attention de madame Annie Plourde.

PERSPECTIVE TRAVAIL INC.
 PLACEMENT DE PERSONNEL

1135, chemin St-Louis, bureau 300
 Sillery (Québec) G1S 1E7
 Téléphone: (418) 681-4700
 Télécopieur: (418) 681-4190
 Courriel: ripa@perspectivetravail.com

Venez nous visiter: www.perspectivetravail.com

Offre d'emploi



Groupe Dynaco, Coopérative agroalimentaire, est une force économique régionale qui, à partir de ses 27 places d'affaires, propose à ses membres et clients des produits et services de choix dans les secteurs de l'agroalimentaire, des centres de rénovation et des centres de machinerie. Avec plus de 300 emplois et un chiffre d'affaires de plus de 118 millions de dollars, Groupe Dynaco est un leader de l'agroalimentaire au Québec.

La direction des centres de rénovation est présentement à la recherche d'une personne pour occuper le poste de:

Coordonnateur/coordonnatrice Lieu de travail à l'approvisionnement La Pocatière

Sous la responsabilité du directeur des centres de rénovation, la personne titulaire du poste effectue des activités reliées à la mise sur pied et au maintien d'un système permettant d'uniformiser les différents matériaux de construction et les produits de quincaillerie offerts dans nos centres de rénovation. De plus, elle collabore avec le directeur des centres de rénovation pour les achats ainsi que la négociation d'ententes avec les différents fournisseurs.

Vous êtes la personne recherchée si vous détenez un diplôme d'études collégiales en administration combiné à trois années d'expérience dans le domaine des achats. De plus, vous devez posséder des connaissances pertinentes dans le domaine des matériaux de construction et des produits de quincaillerie et une bonne maîtrise des outils informatiques.

CANDIDATURES

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae avant le 13 février 2002, 17 h, à:

Dossier CR-02-01-01
Services des ressources humaines
Groupe Dynaco, Coopérative agroalimentaire
87, route 132 Ouest, La Pocatière (Québec) G0R 1Z0
Télécopieur: (418) 856-5829
Courriel: ressources.humaines@dynaco.ca

Nous préconisons l'égalité en matière d'emploi

www.dynaco.ca

AUGMENTEZ VOS REVENUS en travaillant à domicile, 500\$ à 5000\$ par mois. Information gratuite, 24h sur 24. Tél.: 514-719-0309

640 Rencontre

AGENCE MATRIMONIALE A.M. ENR. 20, rue Simard, Cacouna, GOL 1G0. But sérieux. Strictement confidentiel. Sur rendez-vous seulement. Tél.: 418-867-2821

ACCUEILLANTE ET DOUCE BLONDE, belle apparence. Reçoit, se déplace avec discrétion de 10h am à 3h am. Bienvenue aux voyageurs. Spécial duo/solo. Québec: 418-836-1410 Sandra

Célibataires: Souper astro-rencontre animé par Véronique Grégoire, astrologue. Restaurant Au Sablonnet. Les vendredis à partir du 1er février 2002. Messieurs, ces dames vous attendent. Réservations: 862-6338

Grand blond recherche femme dans la vingtaine avec ou sans enfants, but sérieux. Tél.: 856-2259

650 Remerciements

REMERCIEMENTS AU SACRÉ-COEUR DE JÉSUS pour faveurs obtenues avec promesse de publier.N.B.

REMERCIEMENTS AU SACRÉ-COEUR DE JÉSUS pour faveurs obtenues avec promesse de publier.M.D.

REMERCIEMENTS AU SACRÉ-COEUR DE JÉSUS pour faveurs obtenues avec promesse de publier.M.D.

REMERCIEMENTS AU SACRÉ-COEUR DE JÉSUS pour faveurs obtenues avec promesse de publier.M.D.

Pour obtenir gratuitement un nouveau testament, écoutez le dimanche matin, à 8h30, TQS, www.hbn/qc.ca Que la grâce et la paix du Seigneur Jésus-Christ soit sur vous. Amen!

660 Recherche

SCIERIE DU SCIEUR DESCHAMPS. Achetons beaux billots de cèdre, 8'4", fin bout 4", bon prix. À donner croûtes de cèdre. Tél.: 738-2849

Jeune couple de retraités, non fumeur, aimerait un logement de 4-1/2 au centre-ville, si possible pour le 1er mai. Tél.: 862-9846



670 Divers

ECKANKAR: Une sagesse ancienne pour aujourd'hui, vous invite à ses activités, répondeur: 862-5884. Vies passées, rêves et voyages de l'Âme aident à trouver Dieu.

Ligne de rencontre Télé-Liaison, 150 minutes gratuites pour les hommes. Bienvenue aux hétéros, gais, couples, composez le 514-766-5029. NOUVEAU 6 fois plus de lignes, enfin service 24 hrs. Spécial bloc à 0.01 cent/minute 1-900-561-0007. Pour les rencontres d'un soir, appel osé en direct 1-900-830-9900, 2.45\$/minute (+taxes), ou le 1(code)976-3999 15\$/appel (0.99\$/min), Visa/Master Card (514)761-3999, (1-800-571-3999 pour les gens de l'extérieur), www.3xxx.com

Vous allez en Floride en auto? Jes serais prête à payer mes dépenses. Si vous avez une place pour moi, appelez au 852-2238

POSSÉDEZ VOTRE ENTREPRISE avec le support d'une grande maison d'édition du Québec; avec la formation que nous vous donnerons, vous aurez un succès phénoménal dans une des divisions suivantes: Exhibition de corporations, Écoles, Développement de l'enfance ou les Entreprises - potentiel de 40-50K dès la première année - AUCUN INVESTISSEMENT - doit aimer

680 Ésotérisme

***** À LA MAISON JO SOLEIL VOYANCE, tarot, numérogie et des de la destinée, vos chiffres chanceux, amour, santé, argent, interprétation des rêves, trouve les solutions à vos problèmes. Consultation en direct, 24h/24, 7 jours/7, 4.25\$/min., 18 ans et +. 1-900-451-8883. Pour info, gratuite: 514-869-8435. http://pages.infinit.net/josoleil/

8 MINUTES GRATUITES! PRÉDICTION SUR LA DURABILITÉ DU COUPLE, possibilité d'un nouvel emploi, d'un nouvel amour, réponse sur un éventuel retour de l'être aimé, etc. Voyantes: Justine, Mirre Claudette, SPÉCIALITÉ: Voyance-pure, Médium, Cartomancie, Numérogie, Tarot et Analyse des rêves. SOLUTION À TOUS VOS PROBLÈMES d'amour, d'argent, de santé. Suite à votre courtoisie ainsi qu'un résultat positif, rapide et efficace. EXPOSANTS AU SALON DE L'ÉSOTÉRISME DE MONTREAL. Consultation téléphonique, 24h 3.79\$/min. 1-900-451-5276

Astrologue, voyante réputée, voyance naturelle, tarot, 20 ans d'expérience. Madame de Gaspé. Tél.: 1-900-643-5779, 18 ans+ 2.99\$/min. Horoscope gratuit 514-843-5528 (frais interurbain possible)

TÉLÉ-VOYANCE avec Céleste. Tel que vu à la télévision sur les ondes de TQS et de TVA. Spécial Visa/Mastercard, seulement 2.99\$ la minute au 1-866-voynance. Consultez dès maintenant nos astrologues ou tarologues d'expérience pour vos questions d'amour, de travail, de finances... Réponse rapide et précise. 4.49\$ la minute (+taxes) au 1-900-561-3000

amnet professionnel

MATÉRIAUX À BAS PRIX LTÉE OFFRE D'EMPLOI

(H.F.)

Matériaux à Bas Prix oeuvre dans le secteur de la vente de matériaux de construction et opère 11 magasins au Québec et en Ontario. Présentement, notre compagnie et tous nos magasins connaissent une progression sans précédent et pour poursuivre notre excellent développement, nous sollicitons des candidats pour combler à notre magasin de Rivière-du-Loup, les postes suivants:

Assistant - directeur 30 000 \$ et plus + bonus de vente (nouveau poste)

Principales fonctions: Vous avez à participer à la détermination des objectifs, organiser et contrôler les opérations quotidiennes du magasin et de la cour, assurer un aménagement optimal du magasin, superviser de 4 à 8 employés, gérer les inventaires, gérer et appliquer les politiques et procédures, informer et conseiller les clients, proposer et réaliser des démarches de développement des affaires.

Profil recherché: Vous avez accumulé deux années d'expérience dans la vente et dans la gestion. Possédant des habiletés naturelles pour la vente et le service à la clientèle, vous êtes orienté vers l'action, organisé, et avez une facilité pour le contrôle des opérations et la mobilisation du personnel. Vous vous exprimez en anglais de façon fonctionnelle. La connaissance des matériaux de construction n'est pas nécessaire.

Conditions de travail: Octroi de bonus de vente très intéressants qui sont liés au rendement du magasin. Vous recevrez ds conditions de travail compétitives. Vous travaillerez 4 jours sur 5 durant la semaine, de 12 h à 21 h, et le dimanche de 8 h à 16 h.

Conseiller vente - caisse

Principales fonctions: Opérer la caisse enregistreuse, recevoir les paiements en espèces et par cartes de crédit, balancer la caisse à la fin de la journée, préparer les dépôts bancaires, conseiller la clientèle, etc.

Profil recherché: 1 à 2 ans d'expérience dans des fonctions similaires, pas nécessairement dans les matériaux de construction. Connaissance de l'informatique. Avoir un sens des responsabilités et un dynamisme démontrés.

Salaire et conditions: Le salaire peut varier de 11 à 12 \$ l'heure, selon l'expérience et les compétences. Vous travaillerez 4 jours sur 5 durant la semaine, de 12 h à 21 h, et le dimanche de 8 h à 16 h.

Si une carrière au sein de notre entreprise vous intéresse, veuillez vous présenter à notre succursale de Rivière-du-Loup ou envoyer votre curriculum vitae, en précisant le poste, à:

MATÉRIAUX À BAS PRIX

Monsieur Guy Lagacé
Matériaux à Bas Prix ltée
61, premier rang,
Saint-Antonin (Québec)
GOL 2J0
Tél.: (418) 868-1184
Télé.: (418) 868-1164

BARGAIN BUILDING MATERIALS

Nous souscrivons au principe de l'équité en matière d'emploi.

Seules les personnes dont la candidature sera retenue seront contactées.

5123903 1 06

MATÉRIAUX À BAS PRIX LTÉE OFFRE D'EMPLOI

(H.F.)

Présentement, notre entreprise connaît une progression fulgurante et pour poursuivre notre excellent travail, nous devons procéder à la création de nouveaux postes pour notre bureau de Saint-Antonin.

SECRÉTAIRE-RÉCEPTIONNISTE (bilingue) département des achats et du transport

Principales fonctions:

Travailler en collaboration avec l'acheteur et le responsable du transport, assurer le suivi des dossiers et de la correspondance, répondre aux appels téléphoniques du département et accueillir les visiteurs, maintenir à jour le système de classement, effectuer des photocopies et des envois par télécopieur et par courriel, transcrire des documents et saisir des données à l'informatique.

Profil recherché:

Deux (2) années d'expérience comme secrétaire, formation collégiale en techniques de bureautique ou l'équivalent, le bilinguisme est obligatoire pour ce poste, maîtrise et rapidité sur traitement de texte, bon français, dynamique, courtois, autonome, responsable et ayant une grande capacité d'adaptation.

SECRÉTAIRE-RÉCEPTIONNISTE

Principales fonctions:

Effectuer la transcription de documents, assurer le suivi de la correspondance, effectuer des photocopies et des envois par télécopieurs, traiter divers documents comptables, acheminer les appels téléphoniques, recevoir et distribuer le courrier, maintenir à jour le classement.

Profil recherché:

Deux (2) années d'expérience comme secrétaire, formation collégiale en techniques de bureautique ou l'équivalent, anglais de base, maîtrise et rapidité sur traitement de texte, bon français, dynamique, courtois, autonome, responsable et ayant une grande capacité d'adaptation.

Conditions de travail:

Vous bénéficierez d'une rémunération de 10 \$ de l'heure ainsi que des avantages sociaux intéressants.

Si une carrière au sein de notre entreprise vous intéresse, alors veuillez nous faire parvenir votre curriculum vitae le plus rapidement possible en mentionnant le titre du poste à:

MATÉRIAUX À BAS PRIX

Monsieur Francis Lavoie
Matériaux à Bas Prix ltée
61, premier rang,
Saint-Antonin (Québec)
GOL 2J0
Télécopieur: (418) 868-0567
Courriel: bureau.administratif@materiauxabasprix.ca

BARGAIN BUILDING MATERIALS

Nous souscrivons au principe de l'équité en matière d'emploi.

Seules les personnes dont la candidature sera retenue seront contactées.

Mona Godin, d.d.
Denturologiste

Fabrication et réparation
de prothèses dentaires

48, rue Temiscouata
Rivière-du-Loup, Qc.
G5R 2X9 (418) 868-0464

5123114 56

CENTRE VISION
Michaud Paris

optométristes

Dre Céline Baril, optométriste
Dr Langis Michaud, optométriste MSC FAAO
Dre Nancy Mignault,
optométriste
La Pocatière, Saint-Jean-Port-Joli,
Saint-Pamphile

Carrefour La Pocatière,
601, 1 rue, bureau 400,
La Pocatière

Tél.: 418.856-2512



Répertoire

DÉCORATION
Décoration G.L. Inc.
327, rue Lafontaine, R.-du-Loup 862-3535

JOURNAL
Le Saint-Laurent-Portage
16, rue du Domaine, R.-du-Loup 862-1774

PENSÉE POUR AUJOURD'HUI
Justifiée par la foi en Jésus-Christ.
Animateur: MM. Berval Côté et Denis Michaud
(Message enregistré) 862-7012
Sujet de la semaine:
«La joie du Seigneur Jésus»

5123129 5 6

L'ASTRE DE LUMIÈRE. CONSULTATION
TÉLÉPHONIQUE EN DIRECT, tarot, voyance, numérologie,
interprétation des rêves. 4.50\$/minute. 1-900-451-3444

Astro-Club, ligne de voyance en direct, 24 heures à
seulement 2.85\$/minute. Consultez dès maintenant nos astro-
logues et tarologues d'expérience au 1-900-830-6767.
SPÉCIAL: gratuit 1-800-799-6395, écoutez les voyants

AVIS DE DEMANDE DE DISSOLUTION

Prenez avis que la compagnie
«GESTION GAZ (1997) INC.» demandera à
l'inspecteur général des institutions finan-
cières la permission de se dissoudre

Saint-Alexandre, le 3 février 2002
Ginette Dumont, vice-présidente

Gestion Trans-Route

Nous avons besoin de chauffeurs(SES)
pour semi-remorque dans la
région de Rivière-du-Loup.

- DRY BOX, FLAT BED
- Expérience minimale de 1 an

Classe 1

Bonnes conditions de travail
/ Assurance groupe.

Doit être disponible les fins de semaine.

Attestation de recherche négative.
Relevé de points de démérites.

Pour information, appeler du lundi au
vendredi, entre 9 h et 16 h.

Tél. : 1 800 355-3114

disponibles gratuitement. Clinique d'ésotérisme du
Québec. Louise Haley (madame Minou) 1-900-561-1212.
4.89\$/min. Gratuit: 514-768-2000 (Montréal et 450) Ext. 1-

800-799-6395, visa, master. 2.59\$/min. (+taxes).
www.predictions2000.com

Offre D'EMPLI

Afin de compléter notre équipe de concepteurs,
notre agence de publicité est à la recherche d'un

graphiste

à temps partiel.

La créativité, l'imagination, la rapidité d'exécution
et un excellent français écrit sont requis,
de même que la maîtrise des logiciels
PhotoShop, Illustrator et Quark X Press.

Être capable de travailler avec des délais serrés et
une connaissance de base en anglais seraient des atouts.



Étincelle
PUBLICITÉ ET MARKETING

Le défi vous intéresse ?

Faites-nous parvenir votre c.v.
avant le 15 février au

214, rue des Chênes
Rivière-du-Loup (Québec)
G5R 1K9

S123863 1 06

Le CAUREQ, Centre d'appel d'urgence des régions de l'Est du
Québec, organisme à but non lucratif, regroupant plus d'une
centaine de municipalités, est présentement à la recherche de:

PRÉPOSÉ(E)S À LA RÉCEPTION ET AU TRAITEMENT DES APPELS 9-1-1

Nature de l'emploi:

Les attributions principales et habituelles consistent à recevoir, enregistrer et répartir les
appels reçus au centre d'urgence 9-1-1; à obtenir et communiquer aux unités approp-
riées toutes les précisions nécessaires pour assurer une intervention efficace; à
procéder à la saisie et à la consultation de données conformément aux procédures
établies; à effectuer certaines activités de surveillance à l'aide des systèmes et instruments
mis à sa disposition.

Scolarité :

- Détenir un diplôme général d'études secondaires (Sec. V) ou l'équivalent.

Expérience :

- Posséder une année d'expérience pertinente reliée au domaine de l'emploi serait un
atout.

Connaissances :

- De l'environnement informatique Windows;
- D'un français parlé et écrit correct;
- De la langue anglaise pour comprendre la nature des appels, procurer assistance et
répondre oralement à des demandes d'information;
- De toponymie et des endroits importants des régions administratives 01, 09, 11;
- Des notions de premiers secours;
- Du doigté de la dactylographie.

Habilités :

- À communiquer aisément dans un langage clair;
- À réagir promptement à l'imprévu et en situations d'urgence;
- À obtenir des renseignements exacts et précis de ses interlocuteurs;
- À appliquer des procédures d'appels et opérationnels;
- À enregistrer des informations au terminal (25 mots/minute);
- À utiliser des appareils informatiques.

Qualités personnelles :

- Tact, courtoisie, diplomatie;
- Jugement;
- Sens du public et de l'écoute;
- Tolérance au stress;
- Mémoire et discrétion.

Lieu de travail : Rimouski-Est

Conditions de travail : à déterminer

Si l'emploi vous intéresse, faites parvenir votre curriculum vitae avant le 15 février
2002, 16 heures, à l'adresse suivante :

CAUREQ
599, 3e Rue
Rimouski-Est (Québec) G5L 7M9

S123824 1 06



CONCOURS QUÉBÉCOIS EN ENTREPRENEURSHIP

POSTE: AGENT DE PROMOTION

Le concours québécois en entrepreneurship a pour mission de favoriser le
développement de l'entrepreneurship au Québec en récompensant les initia-
tives entrepreneuriales ainsi que la création d'entreprises.

Dans le cadre de ses fonctions, la personne devra:

- Intégrer avec le comité organisateur
- Intégrer avec le coordonnateur
- Développer un plan de promotion
- Organiser les jurys régionaux
- Assister à l'organisation du gala régional
- Élaborer un rapport final

Exigences

- Détenir un diplôme d'études collégiales en communications ou en
tourisme ou en marketing
- Le diplôme peut être comblé par une expérience pertinente
- Être admissible au programme de «Subvention salariale ciblée» du Centre
local d'emploi (contactez votre CLE pour valider votre admissibilité).

Durée du contrat

- 20 semaines

Lieu de travail

- Trois-Pistoles

Faites parvenir votre curriculum vitae avant le 8 FÉVRIER 2002 à l'adresse
suivante:

CONCOURS QUÉBÉCOIS ENTREPRENEURSHIP
Monsieur Philippe Massé
400, rue Jean-Rioux, C.P. 1750
Trois-Pistoles (Québec) G0L 4K0
Télécopieur: 418-851-1237
Courriel: cldbasp@globetrotter.qc.ca

S123925 1 06

Cabano kingsway

est à la recherche d'un(e)
Superviseur(e) Vente/Opération
pour le dépôt de Rivière-du-Loup

Exigences :

- Expérience en gestion du transport
- Connaissances du territoire KRTB
- Expérience en vente ou service à
la clientèle
- Familier avec l'environnement Windows

Envoyer C.V. par fax (418) 724-5082
ou par courrier électronique
ggagne@transforce.ca
à l'attention de
Gino Gagné

Offre d'emploi

Hygiéniste dentaire -

25 heures/semaine

disponible maintenant

Remplacement congé
maternité,

environ 18 mois

Clinique dentaire
Dr Hugues Bussièrès

St-Pascal
Téléphone :
(418) 492-9799

S123968 1 06

Recherche de candidat(e)s

(Maximum 10 personnes)

Jeunes adultes
sans emploi

Tu es sans emploi, tu es âgé(e) entre 18 et 30 ans, tu as le goût de t'investir et d'ap-
prendre, la Corporation de Développement des Ressources Humaines du
Transcontinental t'offre une solution dans le cadre du programme Service jeunesse
Canada.

Pour ta participation:

- Nous t'offrons une allocation de **250.00\$** par semaine
- La possibilité d'une prime de **2 000.00 \$**
- Une expérience enrichissante qui te rendra plus compétitif(ve) sur
le marché du travail.
- * Priorité sera accordée aux résidents de la région du
Trancontinental

DURÉE: du 11 février au 9 août 2002

Une séance d'information se tiendra:

Date: LE MARDI 5 FÉVRIER 2002

Heure: 10H00

Lieu: CORPORATION DE DÉVELOPPEMENT DES RESSOURCES
HUMAINES DU TRANSCONTINENTAL
474, DES ÉTUDIANTS
POHÉNÉGAMOOK (QUÉBEC)
G0L 1J0

FAIRE PARVENIR TON C.V. PAR LA POSTE À L'ADRESSE CI-HAUT MENTIONNÉE OU
PAR TÉLÉCOPIEUR AU 893-1587 AU PLUS TARD LE 5 FÉVRIER 2002 À MIDI.

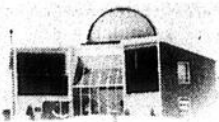
Pour plus d'informations communiquer avec MARIO BOUCHARD, coordonnateur, au
893-2726

*Ce projet est rendu possible grâce à la contribution financière de Développement des
ressources humaines Canada en collaboration avec divers partenaires locaux.



Développement
économique Canada





Info Témiscouata

TOURNÉ VERS L'AVENIR

Plus d'artistes et plus de numéros pour le Festival de la chanson francophone

(G.L.) La deuxième édition du Festival de la chanson francophone de Rivière-du-Loup se tiendra cette année les 8 et 9 février 2002,

de 18h30 à 24h00, sur les scènes du Bistro Bar Amsterdam et de l'Hôte Bar de la rue Lafontaine.

Pour cette deuxième édition, les organisateurs se sont assurés la présence d'un plus grand nombre d'artistes (16) qui se produiront lors de 22 prestations musicales d'une durée variant de 30 à 55 minutes chacune.

Pour les promoteurs John Gilbert, Gilles Berger et Gilles LeBel, cette activité vise avant tout à faire partager l'amour de la chanson d'expression française aux gens du KRTB, tout en mettant en valeur le talent des interprètes et auteurs-compositeurs de la région.

Contenu

Le contenu du festival est varié. Les artistes réaliseront des numéros incluant des chansons québécoises et européennes de toutes les épo-



PHOTO GILLES LABEL

Gilles LeBel, chansonnier et membre du comité organisateur, John Gilbert, du Bistro-Bar Amsterdam et Robert B. Drouin, commanditaire. Absent de la photo, Gilles Berger de l'Hôte Bar.

ques. «Mais les chansons populaires des années 1950-1980 occuperont la majeure partie des numéros», d'indiquer Gilles LeBel. De plus, les artistes (2 à la fois maximum) ne pourront produire un numéro en utilisant des pré-enregistrements ou des batteurs électro-

niques. «On veut mettre l'accent sur l'expression dramatique et la virtuosité des artistes afin d'offrir au public des prestations de qualité», d'indiquer Gilles LeBel. Soulignons que le cabinet de services financiers Robert B. Drouin, s'est associé au Festival à titre de commanditaire.

COMMANDES TÉLÉPHONIQUES 867-8008
LUNDI AU VENDREDI DE 12H30 À 17H

CENTRE CULTUREL DE RIVIÈRE-DU-LOUP

Financière Banque Nationale

Saison Financière Banque Nationale



«Lévesque & Turcotte»
Mercredi 27 et jeudi 28 février 2002
Admission : 30 \$



«Yvon Deschamps»
Samedi et Dimanche
Le 20 et le 21 avril 2002
Admission : 34 \$

S123782.1.6



«L'Ensemble Amalgama»

LES VIEUX LOUPS chaîne culturelle Radio-Canada

mercredi, le 6 février 2002

Admission :
20 \$ adulte et 12 \$ étudiant
Rabais de 4 \$ aux abonnés théâtre

Sylvain Larocque

À la Maison de la culture
Jeudi, le 21 mars à 20 h

Admission : 24 \$
Billets disponibles
dès le 6 février à midi.

Hors série

Financière Banque Nationale



Sylvain Cossette

Vendredi, le 22 mars à 20 h

Admission : 29 \$
Rabais de 4 \$ aux abonnés classique
et théâtre.
Billets disponibles
dès le samedi 9 février à 8 h.

Sur INTERNET: <http://www.rideau-inc.qc.ca>

Le centre culturel de Rivière-du-Loup est subventionné par la ville de Rivière-du-Loup et sa programmation est soutenue par le Ministère de la Culture et des Communications du Québec.

Gouvernement du Québec
Ministère de la Culture
et des Communications

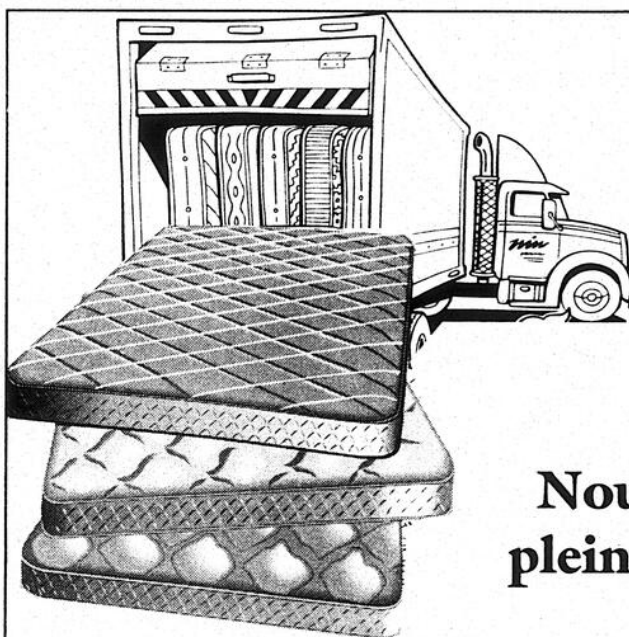
ville de Rivière-du-Loup

VISA

Master Card

Handicap

Handicap



Super
solde
SIMMONS

Nous avons acheté un
plein camion de matelas
«Simmons».

Tous en super spécial de

697 \$

Matelas Queen	1 297 \$
Matelas Queen	1 397 \$
Matelas Queen	1 497 \$
Matelas Queen	1 597 \$



Possibilité de 48 mois sans intérêt

Meubles Simard
Le Centre-meuble tout confort
Ouvert le dimanche

35, St-Louis
Rivière-du-Loup
862-2887

S123771.1.06

Le Promutuel signe un 4^e gain de suite

(G.L.) Le Promutuel de Rivière-du-Loup a remporté une 4^e victoire consécutive en disposant du Dubé d'Asbestos par la marque de 2-0, samedi soir dernier à Rivière-du-Loup.

Dany Lavoie a bloqué les 32 lancers du Asbestos, dont deux sur des échappées du capitaine Carl Boudreau. Il a mérité son premier jeu blanc dans le semi-pro et le tout premier de l'histoire du Promutuel, performance qui lui a valu le titre du joueur défensif de la semaine dans le circuit. Le Promutuel sera de retour devant ses partisans, aujourd'hui, dimanche à 14h30, en recevant les As de Québec.



PHOTO GILLES LABEL

Quatre autres partenaires du Promutuel ont procédé à la mise au jeu protocolaire d'avant match. Il s'agit de MM. Doris Dickner, Chez Kojak, André Pelletier, Clinique Chiripratique du 35 Delage, Jacques Dubé, Chauffage Rivière-du-Loup, et Yves Massé, 4 Saisons Chevrolet Oldsmobile, en compagnie des capitaines Yves Bertrand du Promutuel et Carl Boudreau du Asbestos.

Cours de maniement d'armes à feu

(G.L.) Un cours de maniement d'armes à feu est organisé par le Club de Tir Carabine et Pistolet de Rivière-du-Loup, les 27 et 28 avril de 8h00 à 18h00, à la Maison de la Culture.

Il en coûte 102 \$, payable en argent à l'inscription, et 36 \$ pour la reprise d'examen du

samedi. Maximum de 30 inscription. Il faut être âgé de 12 ans et plus. Ce cours est obligatoire pour obtenir la carte de la fédération de la Faune et pour acquérir un permis de chasse. On s'inscrit chez Marmen & Frères au 862-7284.

COURS DE GOLF

Début des cours : **11 mars 2002**

Coût : **75 \$**

au local du 52, rue Fraserville
Rivière-du-Loup
(ancienne Quincaillerie Chartier)

Pour réservations : Loïc Jouan au 867-4652.
P.S. : Laissez votre message sur le répondeur, rappel la même journée.

La faillite

Quelles sont les conséquences?

Nos conseillers professionnels vous expliqueront qu'on peut parfois faire faillite sans perdre certains biens (maison, meubles, auto, REER...). Nous regarderons ensemble les implications ou s'il y a d'autres solutions à vos problèmes financiers.

Parlons-en.

Rivière-du-Loup
506, rue Lafontaine,
bureau 230
Rivière-du-Loup (Québec)
G5R 3C4
Tél.: (418) 863-5160
Télec.: (418) 863-5161

Rimouski
70, rue St-Germain Est
Bureau 103
Tél.: (418) 724-9079
Sans Frais : (877) 898-9079

GINSBERG GINGRAS
et associés/and associates inc.
Syndics de faillite/conseillers en insolvabilité
www.ginsberg-gingras.com

Appelez pour une consultation **GRATUITE**

CURLING 2000				
Classement au 30 janvier 2002				
Mercredi				
Équipes	Pties	V	D	Pts
Marc Garon	10	8	2	16
Yvon Lantagne	10	7	3	14
Claude Larouche	10	7	3	14
Claude Boulianne	10	5	5	10
Benoît April	10	4	6	8
Guy Daigle	10	4	6	8
Jean April	10	3	7	6
Georges Michaud	10	2	8	4

Jeudi				
Équipes	Pties	V	D	Pts
Raynald Soucy	10	9	1	18
André Dubé	10	6	4	12
Claude Larouche	10	5	5	10
Guy Malenfant	10	5	5	10
Yvon Lantagne	10	4	6	8
Jean-Guy Pelletier	10	4	6	8
André Côté	10	4	6	8
Laurédan Ouellet	10	3	7	6

Salon du Billard LeBel

Semaine du 24 janvier 2002

Gaston Guérette	151
Martin Landry	100
Roger Beaulieu	84
Rohan Richard	78
Amédée Beaulieu	71
Claude Beaulieu	58
Bernard Dubé	56
Pierre-Luc Corbin	50
Martin Côté	48
Gaston Dolbec	44

Cinéma Princesse

4 salles
Ciné-Info : 862-3291

DU 1 AU 7
FÉVRIER

L'éducation supérieure vient de baisser d'un autre niveau.

LES COMPLICES

Version française de *Slackers*

13 ans+

Tous les soirs 19 h - 21 h 30

Samedi - Dimanche 13 h 30 - 19 h - 21 h 30

AUCUN LAISSEZ-PASSER

LA LEGENDE PREND VIE.

LE SEIGNEUR DES ANNEAUX

LA COMMUNAUTE DE L'ANNEAU

General deconseille aux jeunes enfants

Tous les soirs 20 h

Samedi - Dimanche 13 h - 20 h

RUSSELL CROWE
ED HARRIS

un film de RON HOWARD

UN HOMME D'EXCEPTION

et de « A BEAUTIFUL MIND »

13 ans+

Tous les soirs 18 h 45 - 21 h 15

Samedi - Dimanche 13 h - 18 h 45 - 21 h 15

RYAN REYNOLDS
KATE WINSLET

KATE & LEOPOLD

version française

G

seulement 1 semaine

Tous les soirs 18 h 45

sauf dimanche et lundi 21 h 15 seulement

LA NOUVELLE AVENTURE DU RÉALISATEUR DE TAXI 2

JEAN RENO MICHEL MULLER
RYOKO HIROSE

WASABI

LA PETITE MOUTARDE OÙ...
DERNIÈRE SEMAINE

13 ans+

Tous les soirs 21 h 15

sauf dimanche et lundi (pas de projection)

NOUVEAU NOUVEAU
Ciné-festival de films étrangers
Les dimanches et lundis soirs à 19 h
Coût: 7.50\$ Débutant les 3 et 4 février
"Kandahar" 19 h

Les Seigneurs étaient trop forts pour Saint-Jean-Port-Joli

(G.L.) Dirigés à l'attaque par Pascal Ouellet qui a marqué pas moins de 5 buts en plus de fournir une passe, les Seigneurs de La Pocatière ont facilement défait les Piliers de Saint-Jean-Port-Joli par la marque de 11-2 vendredi dernier à La Pocatière.

Une foule de 802 personnes a été témoin de ce festival

offensif de la troupe de Joe Hardy, qui menait déjà 7-0 après une période de jeu. Jean-Martin Morin et Marc Bouchard ont marqué deux buts chacun pour les gagnants, les autres allant à Pascal Labrie et à Mike Guimond.

Le lendemain contre les Montagnards de Charlevoix,

ce fut une défaite de 3-2. Les visiteurs ont pris l'avance 2-0 en 2^e période et ne l'ont jamais perdue par la suite. Jean-Sébastien Gingras et Samuel Lacroix ont été les seuls marqueurs pour La Pocatière qui occupe maintenant le 2^e rang du circuit, ex-aequo avec St-Gilles, à neuf points des Sentinelles de Montmagny.

SALON DE QUILLES

TOURNOI DU SAMEDI
 Spécial St-Valentin 9 février
 Tournoi en double (1 homme + 1 femme)
 2 rondes (à votre choix) de 3 parties - 12 h - 14 h - 16 h 30 - 18 h 30
 Finale (1 équipe sur 4 au total des inscriptions iront en finale)

87, boulevard Cartier, Rivière-du-Loup,
867-2480

S123776.1.06

STATISTIQUES DE LA SEMAINE

Bienvenue à tous!

Dimanche 18.30 Isolation Tousignant et le CRE du KRTB	
PHSF Suzanne Ouellet	188
PHTF Daniel April	220
PHTM Sylvie Mailloux	495
PHTM Serge Morin	554
Dimanche 18.45 Aloette Cosmétiques	
PHSF Lucie Pelletier	177
PHTF Alain Viel	171
PHTM Lina Dolbec	480
PHTM Gilles Pettigrew	479
Dimanche 21.00 Comp. Petit Palace mag. Marcel Thériault	
PHSF Dominique Côté	235
PHTM Yves Beaulieu	265
PHTF Danièle Bérubé	570
PHTM Denis Pelletier	640
Lundi 13.00 19 Trou	
PHSF Pierre Francoeur	220
PHTM Jean-Pierre Routhier	588
Lundi 13.30 Les Retraités du CN	
PHSF Françoise Ouellet	201
PHTM Nelson Caron	241
PHTF Françoise Ouellet	540
PHTM Nelson Caron	649
Lundi 18.45 Hôtel du Jardin Ligue Féminine	
PHSF Clémence Saindon	234
PHTF P.L.G.B. Transport	581
PHTM Michelle Dupuis	
PHTM Bar 600	
Lundi 18.45 Caisse Populaire St-Ludger	
PHSF Louise Voisine	196
PHTM Laval Gendron	217
PHTF Edwidge Viel	549
PHTM Laval Gendron	563
Lundi 18.45 Caravane 185	
PHSF Francine Pelletier	180
PHTM François Dumas	248
PHTF Francine Pelletier	495
PHTM François Dumas	647
Lundi 21.00 Seniors Plomberie KRT	
PHSF Benoît Ouellet	244
PHTM Benoît Ouellet	702
Lundi 21.00 Chevaliers Colomb Acier Martin Bastille	
PHSF Lynda Charest	235
PHTM Gilles Dubé	228
PHTF Pierrette Sirois	575
PHTM Gilles Dubé	565
Mardi 13.15 Les Amateurs Sans Limites	
PHSF Denise D'Amours	167
PHTM Jean-Marc Ouellet	221
PHTF Dolores Ouellet	464
PHTM Jean-Marc Ouellet	585
Mardi 13.15 Unité Domrémy	
PHSF Denise Sylvain	192
PHTM Victor Beaulieu	196
PHTF Gaétane Gagnon	450
PHTM Denis Ouellet	490
Mardi 16.00 Restaurant Au Faubourg	
PHSF Chantale Pouliot	211
PHTM Sébastien Fortier	203
PHTF Chantale Pouliot	456
PHTM André Levasseur	529
Mardi 18.45 Manic Sanitation	
PHSF Colombe Tremblay	205
PHTM Richard Sirois	216
PHTF Colombe Tremblay	545
PHTM Alain Michaud	615

Mardi 18.45 Restaurant Le Toumesol	
PHSF Suzanne Lemieux	178
PHTM Daniel April	223
PHTF Suzanne Lemieux	482
PHTM Claude Bélanger	605
Mardi 19.00 Brasserie La Fontaine	
PHSF Micheline Lavoie	206
PHTM Jean Fortin	225
PHTF Micheline Lavoie	512
PHTM Patrick Lapointe	567
Mardi 21.00 Ligue compétition Dan L	
PHSF Raymond Roy	223
PHTM Daniel Levasseur	619
Mardi 21.00 Bar St-Hubert-Garage Camilien Landry	
PHSF Joanne Proulx	218
PHTM André Poitras	226
PHTF Joanne Proulx	546
PHTM Herman Robichaud	606
Mardi 21.00 Cage aux Sports	
PHSF André Dubé	198
PHTM André Bourget	214
PHTF André Dubé	524
PHTM Marcel Bélanger	572
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	
PHSF Linda Michaud	203
PHTM Clermont Charest	245
PHTF Dany Picard	542
PHTM Clermont Charest	622
Mardi 21.00 Les Gens qui Labatt	

L'EXCELLENCE des gens d'ici

IMMEUBLES



COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ



SAINT-MODESTE



Rue des Loisirs : Joli bungalow. 3 chambres. Rénovations récentes. Garage. Secteur tranquille. (2070)

SAINT-ANTONIN



Lac Bérubé : 2 étages sur un site boisé. Rénovations majeures récentes. Prix économique. (1974)

RIVIERE-DU-LOUP



Rue Témiscouata : Résidence 1 1/2 étage avec intérieur chaleureux. Grandes pièces. Garage. Zonage artisanal. (2008)

CABANO



Rue St-Georges : Jumelés neufs, construction soignée. Idéal pour clients recherchant le confort. (2017)

SAINT-ANTONIN



Chemin des Chalets : En bordure de la Rivière-Verte, joli chalet sur un site intime. 2 chambres. Remise. Poêle à bois. Très propre. (1954)

RIVIERE-DU-LOUP



Rue Fraser : Cottage ancien cachet. 4 chambres. Plusieurs rénovations récentes. (2033)

RIVIERE-DU-LOUP



Rue de Chauffailles : Quartier St-François, bungalow 4 chambres. Impeccable. Secteur tranquille. (1972)

PORTAGE



Rte du Fleuve : Résidence complètement rénovée. Centre du village. Zonage commercial. Logement adjacent. (2062)

RIVIERE-BLEUE



Rue des Loisirs : Propriété propre. 3 chambres. Prix inférieur à l'évaluation municipale. Libre immédiatement. (1971)

SAINT-ANTONIN



Rue des Pins : Résidence avec garage. Libre immédiatement. Possibilité de chauffage au bois. (1970)

SAINT-ARSENE



Rue Gagnon : Bungalow économique. Grand terrain 105 x 139. Garage. Armoires cuisine remplacées. (6488)

RIVIERE-DU-LOUP



Rue de l'Étang : Maison mobile 2 chambres. Très propre. (1952)

QUARTIER ST-FRANÇOIS



Rue Delage : Coquette résidence avec garage double. Sortie s.-sol. Prix abordable pour le secteur. (6808)

RIVIERE-DU-LOUP



Rue Léveillé : Résidence 6 chambres avec grand terrain. Garage annexé. Fenêtres PVC. (2040)

SAINT-ANDRÉ



Rue Principale : Cottage plusieurs rénovations récentes. Chauffage au bois. (1950)

POHÉNEGAMOOK



Rue Guérette : Joli cottage situé sur un grand terrain avec vue sur le lac. 5 chambres. (1922)

RIVIERE-DU-LOUP



Rue St-Pierre : Résidence 2 étages. 4 chambres. Près des écoles. Grand s.-sol avec porte de service. (2061)

VILLE DÉGELIS



Rte de l'Arc-en-Ciel : Résidence à être aménagée. Grand terrain. Endroit paisible. Nouvelle vocation à venir. (1909)

RIVIERE-DU-LOUP



Quartier St-Ludger : Cottage 1 1/2 étage. 3 chambres. Très grand salon, garage 24' x 36'. Piscine. (1906)

RIVIERE-DU-LOUP



Rue J. Viel : Jolie résidence confort à niveaux étagés. 4 chambres. Poêle comb., très propre et ensoleillée. (1745)

SAINT-ANTONIN



Rang 1 : Dans un espace boisé, profitez d'une résidence de 3 chambres et un domaine de 49 000 p.c. (2060)

ISLE-VERTE



Rue Villery : Jolie résidence 1 1/2 étage. Garage. Piscine. Patio. Occasion de vous loger à prix économique. (1884)

POHÉNEGAMOOK



Rue Beauport : Quartier Estcourt, grande résidence avec vue sur le lac. (1840)

CACOUNA



Rue Michaud : Résidence 3 c.c. au r.c. Secteur familial tranquille. Sortie ext. Grand terrain. (2026)

RIVIERE-DU-LOUP



Rue Painchaud : Const. récente. Bois franc. 3 c.c. Terrain et aménagement int. de qualité supérieure. Piscine et access. (1882)

RIVIERE-DU-LOUP



Rue Bisson : Belle résidence avec 3 revenus au s.-sol. 3 chambres au r.c. Propre et bien entretenue. Garage. (1791)

CACOUNA



Rue Simard Est : Belle résidence de 2 chambres. Bien décorée. Solarium vitré avec vue sur le fleuve. (1780)

RIVIERE-DU-LOUP



Rue Horace Hudon : Jumelé 2 étages. 3 chambres. Beaux secteur jeune et tranquille. Rénovations récentes. (2035)

RIVIERE-DU-LOUP



Rue Anse-au-Persil : Résidence de prestige 12 1/2 pièces dont 4 c.c. Entièrement briquée. Vue sur le fleuve. Terrain 52 800 p.c. (2028)

RIVIERE-DU-LOUP



Boul. A. Thériault : Résidence idéale pour prop.-occupant dont 1 log. au s.-sol. Près des services. (2069)

RIVIERE-DU-LOUP



Rue Frontenac : Bungalow au centre-ville. Garage. Possibilité de location au s.-sol avec entrée indépendante. (1710)

SAINT-HUBERT



Lac de la Grande Fourche : Chalet du côté nord. 2 c.c. Grand terrain boisé. Site intime et paisible. (7134)

DIVERS

Terrains

ISLE-VERTE, CABANO : Terrains commerciaux avec services. Idéal pour projets. (2064)

RIVIERE-DU-LOUP : Boul. Alfred Fortin : Terrains à construire. Vue sur le fleuve. Secteur résidentiel de choix. (2016)

SAINT-HUBERT : Rue Principale Nord : Grand terrain avec services d'aqueduc + égouts. Prêt à construire. (1399)

LA POCATIÈRE : Rte 132 Ouest : Terrain à vocations multiples, de près de 20 arpents carrés. Zone stratégique. À prix très abordable. (1615)

RIVIERE-DU-LOUP : Rue Painchaud : Dans un beau secteur apprécié, terrain prêt à construire. Pas de taxe spéciale. (1664)

Commerces

- À vendre, épicerie près de RDL. Bonne rentabilité. (2047)
- À vendre, épicerie en région avec résidence. (2024)

COMMERCIAL

SAINT-HUBERT



Rue Taché Est : Commerce de restauration de construction récente et de qualité. Très propre, à l'ordre et rentable. (1535)

RIVIERE-DU-LOUP



Rue Témiscouata : Ensemble commercial, résidence, garage et grand terrain. Situation d'affaires. (1633)

RIVIERE-DU-LOUP



Rue Lafontaine : Immeuble avec bonne situation. Libre rapidement. Idéal pour professionnels. (1873)

ST-P.-DE-LA-CROIX



Rue Principale : Résidence familiale 6 chambres. Cachet intérieur d'antan. Cuisine, salon. Bon état. (1915)

CACOUNA

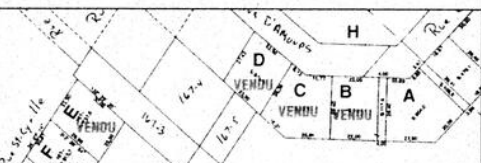


Boul. Industriel : Bâtisse industrielle près des routes principales et Port de mer avec terrain clôturé de plus de 1 000 000 p.c. (2006)

TROIS-PISTOLES



Route 132 Est : Station de services avec très grand terrain. (2066)

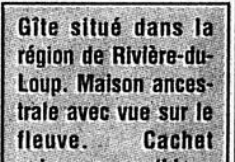


RIVIERE-DU-LOUP : Quartier St-François : Terrains domiciliaires. Prêts à construire.

CABANO



Rue Commerciale : Station de services, libre immédiatement. Faites votre offre. (2065)



Gîte situé dans la région de Rivière-du-Loup. Maison ancestrale avec vue sur le fleuve. Cachet unique, sympathique et chaleureux. (1335)

RIVIERE-DU-LOUP



Rue Iberville : Centre-ville, 2 immeubles de 6 logements, tout briqué, loué à 100%. Placement de qualité. (1814-1815)

TROIS-PISTOLES



Rue Jenkins : Ensemble immobilier de 18 log. avec stationnements résidentiels. Très bon site. (2041)

RIVIERE-DU-LOUP



Rue Laval : Immeuble 8 logements résidentiels. Très bon site. (2041)

SAINT-ANTONIN



Rue Principale : Immeuble 6 logements en bon état avec garage de 21' x 34' isolé. Opportunité de joindre investissement et utilité. (1899)

RIVIERE-DU-LOUP



Rue Lafontaine : Immeubles à revenus inclus, locaux commerciaux et résidentiels. Centre-ville. (2042)

D'autres propriétés sont disponibles:

- Consultez un de nos représentants
- Naviguez sur notre site internet www.glm.ca

IMMEUBLES



COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

103, rue Hôtel-de-Ville
Rivière-du-Loup

862 • 9015